

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 93 (1975)  
**Heft:** 64

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 19.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

### Foglio ufficiale svizzero di commercio

No 64 - 717

Bern, Dienstag 18. März 1975  
Berne, mardi 18 mars 1975

Er erscheint täglich,  
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen  
Parait tous les jours,  
les dimanches et jours de fêtes exceptés

93. Jahrgang  
93<sup>e</sup> année

Redaktion: Effingerstr. 3, 3011 Bern ☎ (031) 61 22 21 - Preise: Kalenderjahr Fr. 35.-, halbjährlich Fr. 21.-, Ausland Fr. 45.- jährlich - Inserate: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, pro mm 35 Rp., Ausland 40 Rp.  
Rédaction: Effingerstr. 3, 3011 Berne ☎ (031) 61 22 21 - Prix: Année civile 35 fr., un semestre 21 fr., étranger 45 fr. par an - Insertions: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, le mm 35 cts, étranger 40 cts

N° 64 - 18. 3. 1975

#### Inhalt - Sommaire - Sommario

#### Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister. - Registre du commerce. - Registro di commercio.

Abhanden gekommene Wertpapiere. - Titres disparus. - Titoli smarriti.

Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt.

Geschäftseröffnungsverbot - Sperrfrist.  
Ordonnance sur les liquidations et opérations analogues.

Dejastra AG.

TDS, Tape Duplicating and Supply AG.

Dudex GmbH, Alpenstrasse 4, Zug.

Intra Leasing AG, c/o Dr. H. F. Jossi, Martinsplatz 8, 7000 Chur.

Société coopérative du Batoir de Baulmes en liquidation.

Cambini SA, Genève.

Taxis Bleus SA, ayant son siège à Genève.

Motiv SA en liquidation, à Fribourg.

Contact Associates SA en liquidation, Lausanne.

Fabrik- und Handelsmarken. - Marques de fabrique et de commerce. -  
Marchi di fabbrica e di commercio 274 984 - 275 022.

Bilanzen. - Bilans. - Bilanci.

#### Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Schweizerische Nationalbank (Ausweis). - Banque nationale suisse (situation).

Verordnung über eine Abgabe auf inländischem Magermilchpulver.

Verordnung über die Exportrisikogarantie.

Emissionskommission. - Commission des émissions.

Postüberweisungsdienst mit dem Ausland. - Service international des virements postaux.

#### Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

#### Handelsregister -

#### Registre du commerce - Registro di commercio

#### Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Fribourg,

Solothurn, Basel-Stadt, Appenzell A.-Rh., St. Gallen, Graubünden,

Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

#### Zürich - Zurich - Zurigo

5. März 1975.

**Elektro-Installationen Christoffel AG für elektronische Anlagen, in**  
Ulrikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Birms-  
dorferstrasse 44. Statutendatum: 27. 2. 1975. Zweck: Projektierung,  
Ausführung und Instandstellung von Licht-, Kraft-, Telefon-,  
Schwachstrom-, Mess- und Regelanlagen. Die Gesellschaft konstru-  
iert und erstellt Schalt- und Verteilanlagen sowie Transformatoren-  
stationen. Sie treibt Handel mit Apparaten und Bestandteilen der  
Elektro- und Baubranche. Die Gesellschaft kann sich auch an ande-  
ren Gesellschaften beteiligen. Grundkapital: Fr. 50.000, voll liberiert,  
50 Namenaktien zu Fr. 1000. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglie-  
der. Publikationsorgan: SHAB. Einziges Mitglied des VR: Balthasar  
Christoffel, von Urmein, in Wettwil, mit Einzelunterschrift.

5. März 1975. Technische Artikel.

**«Maxima», Hugo Ruitshausen, in Dübendorf (SHAB Nr. 167**  
vom 19. 7. 1972, S. 1911), Vertretungen von technischen Artikeln  
verschiedener Art. Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erlos-  
chen.

5. März 1975.

**Librairie Payot S.A. Lausanne, Filiale Zürich, in Zürich 1 (SHAB**  
Nr. 223 vom 24. 9. 1974, S. 2577), Betrieb eines Buchhandlungs-  
Papeterie- und Verlagsgeschäftes usw., mit Hauptsitz in Lausanne.  
Neu führen Kollektivunterschrift: Pierre Roemer, von Genève und  
La Chaux-de-Fonds, in Lausanne, und Jean Marc Payot, von Corcel-  
les-près-Concise, in Lutry, Mitglieder des Verwaltungsrates; je einer  
von ihnen zeichnet mit einem weiteren Mitglied des Verwaltungsrates.

5. März 1975.

**Keller A.G. für die Verwertung Keller'scher Verfahren in Liquidation,**  
in Zürich (SHAB Nr. 125 vom 31. 5. 1972, S. 1393), Entwicklungs-  
arbeiten auf dem Gebiet der Herstellung von nahtlosen Hohl-  
körpern und der Maschinenkonstruktion usw. Die Liquidation ist  
durchgeführt. Die Firma ist erloschen. (Eintragung gemäss Verfü-  
gung der Aufsichtsbehörde vom 21. 1. 1975).

5. März 1975.

**Chesag-Dichtungstechnik, in Winterthur 3, Aktiengesellschaft**  
(SHAB Nr. 268 vom 14. 11. 1972, S. 2939), Handel mit technischen  
Artikeln, usw. Neu hat Einzelprokura: Hans Sennhauser, von Kirch-  
berg SG, in Jona.

5. März 1975. Betrieb von Warenhäusern.

**Waro A.G., in Volketswil (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1975,**  
S. 466), Errichtung und Betrieb von Warenhäusern usw. Prokura von  
Paul Reber erloschen.

5. März 1975.

**Horta Generalunternehmung AG Zürich, in Zürich 8 (SHAB**  
Nr. 36 vom 13. 2. 1975, S. 397), Übernahme und Durchführung von  
Generalunternehmeraufträgen im Bauwesen usw. Jürg Böhl ist aus  
dem Verwaltungsrat ausgeschieden; er führt weiterhin als Direktor  
Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen.

5. März 1975.

**«Expografic-Standbau», AG für den Bau von Messe- und Ausstel-**  
lungsständen, in Zürich 11 (SHAB Nr. 153 vom 4. 7. 1974,  
S. 1841), Entwurf, Gestaltung, Bau und Abbau von Ständen an Mes-  
sen usw. Roland Hauert ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschie-  
den; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR  
mit Einzelunterschrift: Dr. Günter Piontek, von und in Zollikon.  
Neuer Geschäftsleiter mit Kollektivunterschrift zu zweien: Kurt  
Studhalter, von Horw, in Dübendorf. Neu hat Kollektivprokura zu  
zweien: Paul Herde, von Zeihen, in Zürich.

5. März 1975. Dienstleistungen.

**Gustar AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 71 vom 26. 3. 1973, S. 799),**  
Dienstleistungen im Bereich des Gastgewerbes usw. Die Prokuren  
von Christian Petzold und Ursula Graenicher sind erloschen. Neu  
hat Kollektivprokura zu zweien: Peter Weststein, von Russikon, in  
Fehraltorf.

5. März 1975. Maschinen usw.

**Tymac von Schulthess Rechberg AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 205**  
vom 3. 9. 1973, S. 2438), Kauf und Verkauf von Maschinen und Ein-  
richtungen der graphischen Industrie usw. Die Prokura von Werner  
Vohdin ist erloschen.

5. März 1975. San. Anlagen, Zentralheizungen.

**E. Kägi's Erben, in Wädenswil, Kollektivgesellschaft (SHAB**  
Nr. 33 vom 9. 2. 1961, S. 406), Installation sanitärer Anlagen und  
Zentralheizungen. Die Gesellschafter Ernst Peter Kägi, Christian  
Hermann Kägi sowie die Gesellschafterin Lilly Kägi geb. Weidmann  
sind aus der Gesellschaft ausgeschieden. Der Gesellschafter Hans  
Ulrich Kägi ist nun zur Vertretung der Gesellschaft befugt; er führt  
Einzelunterschrift. Neuer Wortlaut der Firma: **Kägi & Co.**

5. März 1975.

**Pfändler-Annoncen, Inhaber H. Fässler und R. Mandelz, in**  
Zürich 3, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 40 vom 18. 2. 1969,  
S. 378), Annoncen-Expedition. Diese Gesellschaft hat sich infolge  
Ausscheidens des Gesellschafters Hans Fässler aufgelöst. Die Firma  
ist erloschen. Das Geschäft wird vom Gesellschafter Richard Man-  
delz als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR unter der Firma  
«Pfändler-Annoncen, Inhaber R. Mandelz», in Zürich, fortgesetzt.

5. März 1975.

**Pfändler-Annoncen, Inhaber R. Mandelz, in Zürich, Einzelfirma**  
(Neueintragung). Inhaber: Richard Mandelz, von Zürich und Dälli-  
kon, in Kileberg ZH. Setzt das Geschäft der bisherigen Kollektivge-  
sellschaft «Pfändler-Annoncen, Inhaber H. Fässler und R. Mandelz»,  
in Zürich 3, als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR fort. An-  
noncen-Expedition.

5. März 1975.

**Widmer, Fensterbau, in Winterthur, Schiltwiesenweg 2, Einzel-**  
firma (Neueintragung). Inhaber: Armin Widmer, von Winterthur, in  
Elsau. Fabrikation von Fenstern.

5. März 1975.

**«Alba» Reinigung, Wuhrmann & Frei, in Zürich 9, Jakob-Fügli-**  
Strasse 2 (c/o R. Frei), Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Ge-  
sellschaftsmitglieder: 1. 1. 1975. Neubau-, Gebäude- und Glasreinigung  
sowie Teppichpflege. Gesellschafter: Rolf Wuhrmann, von Winter-  
thur, in Spreitenbach, und Roman Frei, von Huttwil, in Zürich 9.

5. März 1975. Treuhand- und Buchhaltungsbüro.

**Hans-Peter Jäger, bisher in Zürich (SHAB Nr. 257 vom**  
3. 11. 1971, S. 2671), Treuhand- und Buchhaltungsbüro. Neuer Sitz:  
K ü s n a c h t. Adresse: Seestrasse 36. Der Firm inhaber wohnt nun  
in Männedorf. Die Unterschrift von Edda Jäger ist erloschen.

5. März 1975. Waren aller Art.

**Ernst Debrunner, in Zürich (SHAB Nr. 83 vom 9. 4. 1973, S. 955),**  
Ueberschhandel mit Waren aller Art usw. Die Unterschrift von  
Rudolf Debrunner ist erloschen.

5. März 1975. Waren aller Art.

**R. Hänsli, in Winterthur (SHAB Nr. 188 vom 14. 8. 1974,**  
S. 2231), Handel mit Waren aller Art. Die Unterschrift von Heidi  
Hänsli-Peter ist erloschen.

5. März 1975. Textilien.

**Henri Müller, in Rütli (SHAB Nr. 285 vom 5. 12. 1958, S. 3247),**  
Handel mit Textilwaren. Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe  
erloschen.

5. März 1975.

**Gee Advertising Ltd., in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 47**  
vom 26. 2. 1975, S. 520), Durchführung von Reklame- und Publi-  
zitätsaufgaben usw. Die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich hat  
die Zustimmung zur Löschung erteilt. Die Firma wird daher gelöscht.

5. März 1975. Hilfsstoffe des Formularwesens.

**Haener AG, in Liquidation, in Zollikon (SHAB Nr. 166 vom**  
19. 7. 1974, S. 1994), Produktion und Vertrieb von Material und  
Hilfsstoffen des Formularwesens, der Büro- und Computer-Industrie  
usw. Die Liquidation ist nach Angabe des Liquidators beendet. Die  
Löschung der Firma kann jedoch mangels Zustimmung der Wehr-  
steuerverwaltung des Kantons Zürich noch nicht erfolgen.

5. März 1975.

**Verabau Zumikon AG, in Zumikon (SHAB Nr. 9 vom 13. 1. 1975,**  
S. 74), Erstellung von Einfamilienhäusern usw. Die Prokura von  
Benno Früh ist erloschen.

5. März 1975.

**Reparatur von Zentralheizungen usw.**  
**Xaver Mettauer u. Söhne, in Zürich 4, Kollektivgesellschaft**  
(SHAB Nr. 225 vom 26. 9. 1966, S. 3018), Ausführung und Reparatur  
von Zentralheizungs-, Oelfeuerungs- und sanitären Anlagen. Die Ge-  
sellschafter Xaver Mettauers sen., dieser infolge Todes, und René  
Mettauer sind ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.  
Neue Gesellschafterin: Karolina Mettauer-Römer, von Gipf-Ober-  
frick, in Zürich 4; sie führt ihre Firmaunterschrift kollektiv zu  
zweien. Der Gesellschafter Xaver Mettauer führt nicht mehr den Zu-  
satz «jun.», sondern den Allianznamen Friedl. Neuer Wortlaut der  
Firma: **Xaver Mettauer's Erben.**

5. März 1975. Urheberrechte.

**«Tubmatic-Inter», Mägerle & Gisiger, in Zürich 1, Kollektivge-**  
sellschaft (SHAB Nr. 171 vom 25. 7. 1967, S. 2530), Erwerb, Veräus-  
serung und Verwaltung von Patenten usw. Die Prokura von Margrit  
Niederer ist erloschen.

5. März 1975.

**Wohnbaugenossenschaft Talgut, in Winterthur 1 (SHAB**  
Nr. 107 vom 9. 5. 1966, S. 1510), Heinrich Graf, von Bauma, in Win-  
terthur, Präsident des Vorstandes; Hans Wiesendanger, von und in  
Winterthur, Vizepräsident des Vorstandes, und Johannes Huber, von  
Winterthur und Hagglingen AG, in Winterthur, Aktuar des Vorstan-  
des, führen nun Kollektivunterschrift zu zweien.

5. März 1975.

**Käserigenossenschaft Bühl und Umgebung, in Wald (SHAB Nr. 6**  
vom 9. 1. 1974, S. 59), Walter Hürlimann ist aus dem Vorstand aus-  
geschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied, Vizeprä-  
sident und Kassier des Vorstandes ist Jakob Frei, von und in Wald  
ZH. Präsident oder Vizepräsident führen je mit dem Aktuar Kollektiv-  
unterschrift.

5. März 1975.

**Baugilde Zürich, in Zürich 9, Genossenschaft (SHAB Nr. 73 vom**  
28. 3. 1974, S. 842), Verschaffung gesunder und billiger Kleinwoh-  
nungen für ihre Mitglieder usw. Johann Mahler ist aus dem Vorstand  
ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Lukas Kistler, bisher  
Präsident des Vorstandes, ist nun einziges Mitglied desselben und  
führt nicht mehr Kollektivunterschrift, sondern Einzelunterschrift.  
Diese Genossenschaft hat sich tatsächlich aufgelöst. Die Liquidation  
ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. (Eintragung gemäss Verfü-  
gung der Aufsichtsbehörde vom 21. 1. 1975.)

5. März 1975. Maschinen usw.

**Oscar Huber & Co., Inhaber Urs Huber, bisher in Zürich (SHAB**  
Nr. 150 vom 1. 7. 1974, S. 1806), Fabrikation von Maschinen usw.  
Neuer Sitz: Oetwil am See. Adresse: Bergstrasse 27. Der Fir-  
mainhaber wohnt nun in Oetwil am See.

5. März 1975. Treuhand usw.

**Ovenco AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 49 vom 28. 2. 1973, S. 558).**  
Die Generalversammlung vom 7. 2. 1975 hat die Statuten geändert.  
Die Gesellschaft bezweckt den Betrieb einer Treuhandfirma. Sie  
kann Grundstücke erwerben und veräußern, sich an gleichen oder  
ähnlichen Unternehmen beteiligen oder solche erwerben. Neu sind in  
den Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift gewählt worden: Dr. Peter  
Duft, von und in Zürich, als Präsident, und Dr. Jürg Winter, von  
Genf, in Vandoeuvres. Neue Adresse: Zollikerstrasse 251 in Zürich 8.

5. März 1975. Haushaltgeräte.

**Hageva AG, in Zürich 2, Tödistrasse 48 (c/o Hans Höpfinger),**  
Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 27. 2. 1975.  
Zweck: Handel mit Haushaltgeräten; kann sich an anderen Gesell-  
schaften beteiligen und Liegenschaften erwerben und veräußern.  
Grundkapital: Fr. 50.000, voll liberiert; 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000.  
Publikationsorgan: SHAB, VR (Verwaltungsrat): eines bis drei Mit-  
glieder. Einziges Mitglied des VR: Hans Höpfinger, von Trans, in  
Zürich, mit Einzelunterschrift.

5. März 1975. Textilien usw.

**Jeanskin AG, in Zürich 4, Dierenstrasse 15, Aktiengesellschaft**  
(Neueintragung), Statutendatum: 21. 2. 1975. Handel für eigene oder  
fremde Rechnung mit Textilien aller Art, insbesondere jedoch mit  
Unterbekleidung. Finanztransaktionen im Zusammenhang mit der  
Handelstätigkeit. Übernahme und Verwaltung von Beteiligungen an  
Unternehmen gleicher oder verwandter Branchen. Erwerb und Ver-  
waltung von Liegenschaften im In- oder Ausland. Grundkapital:  
Fr. 50.000, voll liberiert, 500 Namenaktien zu Fr. 100. Publikations-  
organ: SHAB, VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder.  
Einziges Mitglied des VR: Dr. Andreas Froriep, von La Punt-Cha-  
muesch, in Zürich, mit Einzelunterschrift. Direktor mit Einzelunter-  
schrift: Franz Mairinger, österreichischer Staatsangehöriger, in Ried  
im Innkreis (Oe).

5. März 1975.

**IPL Industrial Properties Transfer AG (IPL Industrial Properties**  
Transfer Ltd), in Zürich 2, Brandschenkestrasse 167 (c/o Mannes  
Engineering Co.), Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutenda-  
tum: 3. 3. 1975. Zweck: in erster Linie Vermittlung und Transfer von  
und ferner Handel mit industriellen Anlagen, Know-how, Lizenzen  
und Beteiligungen an Gesellschaften; im weiteren Erwerb, Verwal-  
tung und Veräußerung von Beteiligungen an anderen Gesellschaften,  
Maschinen, Einrichtungen und Waren sowie Immobilien im In- und  
Ausland. Grundkapital: Fr. 50.000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu  
Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: kön-  
nen brieflich erfolgen, sofern Namen und Adressen alle bekannt und  
Gesetz nicht zwingend anderes vorschreibt. VR (Verwaltungsrat):  
eines bis fünf Mitglieder. Mitglieder des VR: Julius Mannes, von und  
in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift, sowie Jacques Teplitz,  
von und in Zürich, und Mirjam Mannes, von und in Zürich, beide  
mit Kollektivunterschrift zu zweien.

5. März 1975.

**BP Benzin & Petroleum AG**, in Zürich 3 (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1975, S. 193). Betrieb von Handels- und Industrieunternehmungen aller Art usw. Direktor Ehrenfried von Waldow wohnt nun in Uitikon.

5. März 1975. Betonarmierungen.

**Ritter & Co.**, in Neftenbach, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 300 vom 23. 12. 1974, S. 3424). Ausführung von Betonarmierungen aller Art. Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

5. März 1975. Präzisionswerkzeuge.

**Heinz Kaiser AG**, in Rümlang (SHAB Nr. 235 vom 8. 10. 1974, S. 2691). Fabrikation von und Handel mit Präzisions-Werkzeugen usw. Die Prokura von Eduard Freiermuth ist erloschen.

5. März 1975. Immobilien.

**Küderli & Co.**, in Zürich 4, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 10. 3. 1970, S. 531). An- und Verkauf sowie Verwaltung von Liegenschaften und Beteiligungen. Der Kommanditär Walter Küderli-Moosmann ist infolge Todes ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

5. März 1975. Verwaltung von mobilen und immobilien Werten.

**Wolko AG**, bisher in Zürich (SHAB Nr. 146 vom 26. 6. 1963, S. 1871). Verwaltung von mobilen und immobilien Werten usw. Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1975, S. 400) von Amtes wegen im Handelsregister des Kantons Zürich gelöscht.

5. März 1975.

**PMC Product & Marketing Consultants Ltd.**, bisher in Zürich (SHAB Nr. 259 vom 5. 11. 1974, S. 1945). Ausführung von Beratungsaufträgen im Zusammenhang mit der Errichtung und Führung von Industrieunternehmungen usw. Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 30 vom 6. 2. 1975, S. 328) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

5. März 1975.

**Alberta Spanplatten AG**, in Zollikon (SHAB Nr. 290 vom 11. 12. 1974, S. 3309). Finanzierung, Verwertung und Herstellung von sowie Handel mit Holzprodukten, besonders Spanplatten usw. Die Kollektivprokura von Kurt Roth ist erloschen.

6. März 1975.

**Tapina-Haus AG**, in Zürich 9 (SHAB Nr. 126 vom 31. 5. 1968, S. 1167). Erwerb, Ueberbauung, Umbau, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften und Grundstücken usw. Die Generalversammlung vom 21. 2. 1975 hat die Statuten geändert. Die bisherigen 100 Inhaberaktien zu Fr. 500 sind in Namenaktien umgewandelt worden. Durch Ausgabe von 200 neuen Namenaktien zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 50.000 auf Fr. 150.000 erhöht worden. Es zerfällt in 300 Namenaktien zu Fr. 500 und ist voll liberriert. Walter Weiss, Mitglied des Verwaltungsrates, ist Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift sind Elisabeth Weiss, deren Prokura erloschen ist, und Roland Weiss, von Zug, in Zürich.

6. März 1975.

**KELAG Künzli Elektronik AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Wehntalerstrasse 3, Zürich 6. Statutendatum: 7. 2. 1975. Zweck: Fabrikation und Handel im Bereich der Elektronik-, Elektro- und Maschinen-Industrie, insbesondere der industriellen Automation und Mess- und Regeltechnik, sowie Planung von Steuerungen und ganzen Produktionsanlagen; kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen und Liegenschaften erwerben. Grundkapital: Fr. 50.000, voll liberriert, 89 Aktien zu Fr. 500 und 22 Aktien zu Fr. 250, alle auf den Namen lautend. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. Mitglieder des VR: Kurt Künzli, von Rheinau, in Zürich, Präsident; Erwin Wild, von Uster, in Kloten, diese beiden mit Einzelunterschrift, und Konradin Trutmann, von Küssnacht, in Minusio, dieser ohne Zeichnungsbefugnis.

6. März 1975.

**Residenza Immobilien AG**, in Zürich 4, Dienstadtstrasse 15, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 3. 3. 1975. Zweck: Erstellen, Verkauf, Vermietung und Verwaltung von Wohn- und Geschäftsräumen sowie Erwerb und Veräusserung von Grundeigentum aller Art, Finanzierung jeglicher Art. Grundkapital: Fr. 100.000, voll liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder brieflich. VR (Verwaltungsrat): eines bis 5 Mitglieder. Mitglieder des VR: Werner Trüb, von Maur und Uster, in Uster, Präsident; Jürg Jenny, von Sool, in Wallisellen, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

6. März 1975. Maler- und Gipsergeschäft.

**Karl Spittler AG**, Kloten, in Kloten, Breitstrasse 20, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 20. 2. 1975. Zweck: Betrieb eines Maler- und Gipsergeschäftes; kann sich auf weitere Zweige der Baubranche ausdehnen oder sich an solchen Unternehmen beteiligen; kann Liegenschaften erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 100.000, voll liberriert; 200 Namenaktien zu Fr. 500. Die Gesellschaft übernimmt das unter der nicht ins Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «K. Spittler, Malergeschäft», in Kloten, geführte Geschäft mit Aktiven von Fr. 1.527.429.65 und Passiven von Fr. 1.427.296.55 gemäss Uebernahmehilanz per 31. 12. 1974 zum Preise von Fr. 100.133.10, wovon Fr. 98.000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 3 Mitglieder. Mitglieder des VR: Karl Spittler-Gerber, von Bannwil, in Kloten, Präsident; Sonja Spittler-Gerber, von Bannwil, in Kloten, und Reinhard Widmer-Brunner, von Stäfa, in Bassersdorf, alle mit Einzelunterschrift. Einzelprokura ist erteilt an Fritz Schär, von Gondiswil, in Opfikon. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Mario Dalle Fraate, italienischer Staatsangehöriger, in Kloten, und Egon Graf, deutscher Staatsangehöriger, in Singen (D).

6. März 1975.

**ROFA, Rohrfabrik Rud. Hirsiger**, in Volketswil (SHAB Nr. 120 vom 24. 5. 1973, S. 1508). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 30. 9. 1974 an die «ROFA Lüftungspenglerei AG.», in Volketswil, erloschen.

6. März 1975.

**ROFA Lüftungspenglerei AG.**, in Volketswil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Schwarzenbachstrasse 4, Zimikon. Statutendatum: 13. 2. 1975. Zweck: Fabrikation und Montage von Lüftungsröhren, Kanälen und Formstücken; kann sich an anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, Liegenschaften erstellen, erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 50.000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Uebernimmt das unter der Firma «ROFA, Rohrfabrik Rud. Hirsiger», in Volketswil, geführte Geschäft mit Aktiven von Fr. 348.141.60 und Passiven von Fr. 296.563.25 gemäss Bilanz per 30. 9. 1974 zum Preise von Fr. 51.578.35, wovon Fr. 48.000 auf Grundkapital angerechnet. VR (Verwaltungsrat): ein oder mehrere Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitglieder des VR: Rudolf Hirsiger, von Worb, in Volketswil, Präsident; Nelly Hirsiger geb. Mäsel, von Worb, in Volketswil, diese beiden mit Einzelunterschrift, und Fritz Schori, von Rapperswil BE, in Volketswil, dieser ohne Zeichnungsbefugnis.

6. März 1975. Wissenschaftlich-technische Apparate usw.

**Polyscience AG**, in Zürich 2, Genferstrasse 6, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25. 2. 1975. Zweck: Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von wissenschaftlich-technischen Apparaten, Mess- und Regeltechnik sowie Abgabe von Patenten, Know-How und Gebrauchsmustern aus diesen Gebieten gegen Lizenzen; kann sich an anderen Unternehmen ähnlicher Art beteiligen. Grundkapital: Fr. 50.000, voll liberriert; 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 3 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Dr. Werner Meili, von Zürich und Weisingen, in Kilchberg ZH, mit Einzelunterschrift. Einzelprokura führt Max Bücken, deutscher Staatsangehöriger, in Zug.

6. März 1975.

**Kran & Hydraulik AG**, bisher in Zürich 10 (SHAB Nr. 80 vom 6. 4. 1972, S. 859). Statuten am 29. 1. 1975 geändert. Neuer Sitz: Lindau. Adresse: Grundaerstrasse 19, Tagelswiler. Durch Ausgabe von 150 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 100.000 auf Fr. 250.000, zerfallend in 250 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Es ist voll liberriert. René Giessendanner ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Ferner ist die Prokura von Paul Kellenberg erloschen. Neue Mitglieder des VR: Fritz Häusermann, von Eggliswil und Zürich, in Unterengstringen, Präsident; Ernst Sauter, von Thalheim ZH und Lufingen, in Zürich, Delegierter; und Max Häusermann, von Eggliswil und Zürich, in Unterengstringen, alle drei mit Einzelunterschrift.

6. März 1975. Ermittlung des Handelsgewichts von Textilien.

**Testex AG**, in Zürich 2 (SHAB Nr. 99 vom 30. 4. 1974, S. 1161). Statuten am 28. 11. 1974 geändert. Die Firma wird nun auch in französischer und in englischer Sprache geführt, lautend **Testex SA (Testex Ltd.)**. Neue Umschreibung des Zwecks: Das Handelsgewicht von Textilien zu ermitteln sowie Garne und Gewebe aus irgendwelchen Rohstoffen zu untersuchen und zu prüfen; kann auch Seide und andere Waren für Rechnung Dritter einlagern und hierfür Lager-scheine ausgeben sowie Liegenschaften erwerben, belasten, verwalten und veräussern. Der Verwaltungsrat besteht nun aus 3 bis 7 Mitgliedern. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen brieflich oder im SHAB. Alfred E. Stehli, dessen Unterschrift erloschen ist, und Martin Wehrli sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Dr. Clo Duri Bezola, Mitglied des VR, ist nun zugleich Präsident desselben; er führt neu Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder des VR ohne Zeichnungsbefugnis sind Dr. Theodor Wylder, von und in Zürich, und Hans Naef, von und in Zürich.

6. März 1975. Finanzoperationen usw.

**Ultrafin A.G.**, in Zürich 8 (SHAB Nr. 246 vom 21. 10. 1974, S. 2798). Ausführung von Finanzoperationen usw. Dr. Ilario Brunero und Bruno Wigert sind nicht mehr Vizedirektoren, sondern nun stellvertretende Direktoren; sie führen weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

6. März 1975.

**«Illuster» Shopping Center AG Uster**, in Uster (SHAB Nr. 261 vom 7. 11. 1974, S. 2970). Erstellung und Vermietung von Geschäftshäusern usw. Dr. Robert Sutz aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Hans Keller, von und in Oberegstringen.

6. März 1975. Publizitäts-Agentur usw.

**PubliMedia S.A.**, in Zürich 7 (SHAB Nr. 207 vom 4. 9. 1972, S. 2321). Betrieb einer Publizitäts-Agentur usw. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Walter Cavézel, von Duvin, in Wädenswil, und Manfred Vorderlinn, von und in Zürich.

6. März 1975. Düngemittel.

**Nitrex AG**, in Zürich 2 (SHAB Nr. 285 vom 5. 12. 1974, S. 3247). Förderung des Exportes von stickstoffhaltigen Düngemitteln usw. Rudolf Brupbacher und Erwin P. Koelliker aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Hans R. Frey, von Zürich und Meilen, in Zollikon, Präsident, und Rudolf Rütli, von Erigen, in Münchenstein, Vizepräsident. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Pierre Bohl, französischer Staatsangehöriger, in Rüschlikon.

6. März 1975.

**Nicols & Rizzi, Schlosserei «Columbus»**, bisher in Opfikon, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 9. 10. 1974, S. 2703). Schlosserei, Verkauf und Montage von Scherentreppe. Neuer Sitz: Baehnbühlach. Adresse: Zürichstrasse 16.

6. März 1975. Ingenieurbüro für Elektronik.

**Zehnder & Schluop**, in Zürich 7, Cad-Stetteler-Strasse 8, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 4. 1973. Ingenieurbüro für Elektronik. Gesellschafter: Josef Zehnder, von Einsiedeln, in Zürich 7, und Walter Schluop, von Messen, in Kaiseraugst.

6. März 1975. Grosshaushaltgeräte.

**P. Burkhalter & Co.**, in Greifensee, am Pfisterhölzli 25, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 1. 1975. Handel mit und Service von Grosshaushaltgeräten. Gesellschafter: Peter Burkhalter, von Langnau im Emmental, in Greifensee, und René Schwender, von Winterthur und Lebstadt, in Winterthur 3.

6. März 1975. Bauten.

**Hans Bertani & Co.**, in Zürich 9, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 205 vom 2. 9. 1952, S. 2181). Baunternehmung. Diese Gesellschaft hat sich infolge Todes des Kommanditärs Clinio Bertani aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird von unbeschränkt haftenden Gesellschafter Hans Bertani im Sinne von Art. 619 OR in Verbindung mit Art. 579 OR als Einzelkaufmann unter der Firma «Hans Bertani, Baunternehmung», in Zürich, fortgesetzt.

6. März 1975.

**Hans Bertani, Baunternehmung**, in Zürich, Greblerweg 5, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hans Bertani, von Zürich, in Zürich 9. Setzt das Geschäft der bisherigen Kommanditgesellschaft «Hans Bertani & Co.», in Zürich 9, als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 619 OR in Verbindung mit Art. 579 OR fort. Baunternehmung.

6. März 1975. Holz- und Stahlmöbel.

**Frihaer G.m.b.H.**, in Zürich 11 (SHAB Nr. 190 vom 16. 8. 1973, S. 2296). Handel en gros mit Holz- und Stahlmöbeln usw. Die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich hat die Zustimmung zur Löschung erteilt. Die Firma wird daher gelöscht.

6. März 1975. Techn. Apparate für die Wasseraufbereitung.

**Selero GmbH**, in Zürich 2 (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1975, S. 193). Statuten am 13. 2. 1975 geändert. Neue Umschreibung des Zwecks: Zur Hauptsache Handel mit technischen Apparaten für die Wasseraufbereitung in Schwämmen und in anderen Industrie und technisch verwandten Produkten sowie ferner Handel mit Metall- und Kunststoffprofilen und Rohren; kann einschlägige Vertretungen übernehmen und vergeben, Patente, Lizenzen, Beteiligungen und Liegenschaften erwerben und veräussern.

6. März 1975. Wasseraufbereitungsanlagen.

**J. C. Hoesch**, in Zürich (SHAB Nr. 279 vom 29. 11. 1971, S. 2882). Handel mit Wasseraufbereitungsanlagen für Schwimmbäder sowie mit Wasserenthärtungsanlagen. Diese Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.

6. März 1975.

**GETAG Getränkehandels-Gesellschaft**, in Thalwil, alte Landstrasse 117, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25. 2. 1975. Zweck: Import und Vertrieb von Getränken aller Art sowie Export derselben; kann sich an Gesellschaften, die ähnliche Zwecke verfolgen, beteiligen, ferner eigene Restaurantketten gründen oder sich an solchen beteiligen oder Beiträge an Restauranteinrichtungen leisten und Innenarchitekturaufräge, vornehmlich in Gastwirtschaftsbetrieben, übernehmen und durchführen. Grundkapital: Fr. 50.000, mit Fr. 20.000 liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Rudolf Kuster, Präsident und Delegierter, und Maria Kuster, beide von Altstätten, in Thalwil, beide mit Einzelunterschrift.

6. März 1975. Beratung in der Verkaufsförderung usw.

**Nova Media AG**, in Illnau-Effretikon (SHAB Nr. 163 vom 16. 7. 1974, S. 1953). Beratung in der Verkaufsförderung und Auswerbung usw. Paul Illi ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Kuno Burger ist nicht mehr Vizepräsident, sondern nun Präsident des VR; er bleibt Delegierter desselben und führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift.

6. März 1975. Textilien usw.

**H.J. Steyling AG**, in Maur (SHAB Nr. 102 vom 3. 5. 1974, S. 1209). Handel mit Textilien usw. Die Generalversammlung vom 18. 2. 1975 hat die Statuten geändert. Die Firma lautet **Pewltex AG**.

6. März 1975.

**Züri-Port AG**, in Zürich 3 (SHAB Nr. 268 vom 14. 11. 1972, S. 2938). Betrieb einer Umsehlagstelle zwischen Bahn und Strasse usw. Neue Adresse: Uetlibergstrasse 26, in Zürich 3.

6. März 1975.

**Verband nordostschweiz. Käse- und Milchgenossenschaften**, in Winterthur 1, Genossenschaft (SHAB Nr. 225 vom 26. 9. 1974, S. 2599). Die Delegiertenversammlung vom 5. 11. 1974 hat die Statuten geändert. Kollektivunterschrift zu zweien führen der Präsident und die Vizepräsidenten des Verbandsvorstandes sowie die Mitglieder der Geschäftsleitung. Erwin Feiner, bisher Geschäftsführer und Mitglied der Geschäftsleitung, ist nun Direktor und Mitglied der Geschäftsleitung; er führt weiter Kollektivunterschrift für das Gesamtunternehmen. Neue Direktoren und zugleich Mitglieder der Geschäftsleitung mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen sind Eduard Stucky, nun in Wiesendangen, und Ernst Fritsch, nun in Hettlingen, deren Prokuren erloschen sind, sowie Walter Regez, von Därstetten und Erlenbach i. S., in Zürich.

6. März 1975.

**Verband nordostschweiz. Käse- und Milchgenossenschaften**, Zweigniederlassung in Zürich 4 (SHAB Nr. 230 vom 2. 10. 1974, S. 2649). Genossenschaft mit Hauptsitz in Winterthur. Erwin Feiner führt seine Kollektivunterschrift nicht mehr als Geschäftsführer und Mitglied der Geschäftsleitung, sondern als Direktor und Mitglied der Geschäftsleitung. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien Eduard Stucky, von Oberurnen, in Wiesendangen; Ernst Fritsch, von und in Hettlingen, sowie Walter Regez, nun in Zürich, dessen Prokura erloschen ist, alle Direktoren und Mitglieder der Geschäftsleitung.

6. März 1975.

**Weichkäse- und Milchgenossenschaften**, Zweigniederlassung in Uster (SHAB Nr. 225 vom 26. 9. 1974, S. 2599). Genossenschaft mit Hauptsitz in Winterthur. Erwin Feiner führt seine Kollektivunterschrift nicht mehr als Geschäftsführer und Mitglied der Geschäftsleitung, sondern als Direktor und Mitglied der Geschäftsleitung. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien Eduard Stucky, von Oberurnen, in Wiesendangen; Ernst Fritsch, von und in Hettlingen, und Walter Regez, von Därstetten und Erlenbach i. S., in Zürich, alle Direktoren und Mitglieder der Geschäftsleitung.

6. März 1975.

**Milchverarbeitungsstelle Uster des Verbandes nordostschweiz. Käse- und Milchgenossenschaften**, Zweigniederlassung in Uster (SHAB Nr. 225 vom 26. 9. 1974, S. 2599). Genossenschaft mit Hauptsitz in Winterthur. Erwin Feiner führt seine Kollektivunterschrift nicht mehr als Geschäftsführer und Mitglied der Geschäftsleitung, sondern als Direktor und Mitglied der Geschäftsleitung. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien Eduard Stucky, von Oberurnen, in Wiesendangen; Ernst Fritsch, von und in Hettlingen, und Walter Regez, von Därstetten und Erlenbach i. S., in Zürich, alle Direktoren und Mitglieder der Geschäftsleitung.

6. März 1975.

**Milchproduzenten-Genossenschaft Maur**, in Maur (SHAB Nr. 166 vom 19. 7. 1955, S. 1886). Fritz Senn, Ernst Rieder und Gottlob Keller sind aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder der Verwaltung sind Hans Bräker, von Alt St. Johann, in Maur, Präsident; Ernst Morf, von Wangen ZH, in Maur, Kassier, und Adolf Trachler, von Volketswil, in Maur, Aktuar. Der Präsident führt mit dem Kassier oder dem Aktuar Kollektivunterschrift.

6. März 1975. Bau von Relais und elektrischen Apparaten.

**Jules Jucker & Co.**, in Uster, Vogelsang, Nänikon, Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 1. 1975. Bau von Relais und elektrischen Apparaten. Unbeschränkt haftender Gesellschafter: Julius Jucker, von Winterthur, in Zürich 7, Kommanditär mit einer Kommanditsumme von Fr. 50.000; Hanna Güttinger, von Zürich, in Uster; es ist ihre Einzelprokura erteilt.

6. März 1975. Waren aller Art.

**Contifrade A.G.**, in Zürich 1 (SHAB Nr. 21 vom 27. 1. 1975, S. 225). Handel mit Waren aller Art usw. Der Direktor Manfred Angele wohnt nun in Fällanden.

6. März 1975. Lebensmittel usw.

**Interglo AG**, in Zollikon (SHAB Nr. 265 vom 12. 11. 1971, S. 2745). Gross- und Detailhandel mit Lebensmitteln usw. Dr. Franz Wieler ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Dr. Eric Teitler, von Zürich und Untereggen, in Zürich.

6. März 1975.

**Wildburg Immobilien AG**, in Zollikon (SHAB Nr. 8 vom 11. 1. 1974, S. 81). Kauf, Verkauf, Verwaltung, Finanzierung, Erschliessung und Bebauung von Liegenschaften usw. Stefan Götz und Theodor Wunderli sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Nelly Götz ist nun einziges Mitglied des VR; sie führt weiter Einzelunterschrift.

6. März 1975.  
**Siber Hegner Holding, Aktiengesellschaft**, in Zürich 8 (SHAB Nr. 156 vom 8. 7. 1974, S. 1874). Beteiligung an Unternehmen aller Art usw. Max Binney, Mitglied des VR (Verwaltungsrat), nun Vizepräsident desselben; führt neu Kollektivunterschrift zu zweien. Harry C. Angst, nun in Küssnacht, Mitglied des VR, ist nicht mehr Direktor, führt jedoch weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Dr. Anton Hegner, Mitglied des VR, wohnt nun in Bonn. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Hendrik Stolp, niederländischer Staatsangehöriger, in Uitikon.

6. März 1975.  
**Etag Engineering AG**, in Zürich 2 (SHAB Nr. 115 vom 18. 5. 1972, S. 1271). Bau und Vertrieb von Maschinen, Apparaten und Geräten usw. Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Baar (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1975, S. 400) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

6. März 1975. Tiefkühlaggregate usw.  
**Cti Cryogenics AG**, in Zürich 11 (SHAB Nr. 235 vom 8. 10. 1973, S. 2712). Handel auf eigene Rechnung oder für Dritte mit Tiefkühlaggregate und anderen kältetechnischen Maschinen usw. Neue Adresse: Zollikerstrasse 225 (c/o Dr. Eric Homburger), in Zürich 8.

6. März 1975.  
**Automobilwerke Franz A. G.**, in Zürich 3 (SHAB Nr. 278 vom 27. 11. 1973, S. 3151). Motortransportmittel aller Art usw. Neu hat Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen: André Düllbach, von Linden b. Oberdiessbäch, in Zürich.

6. März 1975. Waren aller Art.  
**Inter-Sofex AG.**, in Zürich 2 (SHAB Nr. 194 vom 21. 8. 1974, S. 2290). Handel mit Waren aller Art usw. Hans-Günter Berghoff ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

6. März 1975. Hoch- und Tiefbau.  
**Zani & Sommer AG**, in Winterthur 3 (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1972, S. 259). Führung eines auf Hoch- und Tiefbau, Eisenbeton und Spannbeton spezialisierten Ingenieurbüros usw. Neu hat Einzelprokura: Peter Sommer, von Sumiswald und Winterthur, in Weisingen. Neue Adresse: Rudolf-Diesel-Strasse 28, Winterthur 2.

6. März 1975. Tapeten.  
**W. Wirz-Wirz AG, Filiale Winterthur**, in Winterthur 2 (SHAB Nr. 150 vom 1. 7. 1974, S. 1805). Zweigniederlassung der Aktiengesellschaft «W. Wirz-Wirz AG», mit Hauptsitz in Basel, Betrieb einer Tapetenhandlung. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Ferdinand Schläpfer, von Trogen, in Rheinfelden.

6. März 1975. Feuerungs- und Heizanlagen usw.  
**Uniflam AG**, in Zürich 2, Seestrasse 5, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 6. 3. 1975. Zweck: Fabrikation und Verkauf von Feuerungs- und Heizanlagen aller Art sowie von Maschinen und Apparaten; Übernahme in- und ausländischer Vertretungen von technischen Artikeln; Durchführung von und Beteiligung an Finanzierungsgeschäften im In- und Ausland für eigene und fremde Rechnung. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: im SHAB oder brieflich. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Dr. Max Nievergelt, von und in Zürich, mit Einzelunterschrift.

## Bern - Berne - Berna

**Bureau Aarberg**

5. März 1975. Restaurant.  
**Graf Martha**, in Dettligen, Gemeinde Radelingen, Betrieb des Restaurants Schlüssel (SHAB Nr. 283 vom 1. 12. 1972, S. 3094). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Bern (SHAB Nr. 47 vom 26. 2. 1975, S. 521) im Handelsregister von Aarberg von Amtes wegen gelöscht.

5. März 1975. Möbel, Teppiche.  
**A. Nyffenger**, in Lyss, Handel mit Möbeln, Ausstattungen und Teppichen (SHAB Nr. 201 vom 30. 8. 1954, S. 2217). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

5. März 1975. Vieh- und Lebensmittel.  
**H. Bägli**, in Seedorf, Viehhandel sowie Handel mit Lebensmitteln (SHAB Nr. 243 vom 17. 10. 1969, S. 2392). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

5. März 1975. Autospenglerei.  
**Gehr. O. & W. Dübi**, in Saurenhorn, Gemeinde Schüpfen. Werner Dübi-Nobs und Otto Dübi, beide von Schüpfen, in Saurenhorn, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1974 begonnen hat. Betrieb einer Autospenglerei.

5. März 1975. Restaurant.  
**Otto Schertenleib**, in Hardern, Gemeinde Lyss. Inhaber der Firma ist Otto Schertenleib, von Heimiswil, in Hardern, Betrieb des Restaurants Waldegg. Geschäftslokal: Hauptstrasse 23.

5. März 1975. Biscuits, Schokolade, Confitserie usw.  
**Arni AG**, in Lyss, Nahrungs- und Genussmittel, speziell Backwaren, Bonbons und Schokoladeartikel (SHAB Nr. 201 vom 29. 8. 1974, S. 2356). Albert Kuhn, von Zürich, in Lyss, wird zum Prokuristen ernannt. Er zeichnet kollektiv zu zweien.

## Bureau Aarwangen

4. März 1975.  
**RZG Rechenzentrum, Zweigniederlassung Langenthal der Gugelmann & Cie AG**, Zweigniederlassung in Langenthal, Führung eines Rechenzentrums (SHAB Nr. 58 vom 11. 3. 1974, S. 664). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Langenthal. Diese Firma wird infolge Aufhebung der Zweigniederlassung gelöscht.

4. März 1975.  
**Spar- und Leihkasse Melchnau**, in Melchnau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 65 vom 19. 3. 1969, S. 610). In der Generalsammlung vom 1. März 1975 wurde das Aktienkapital von Fr. 600 000 auf Fr. 1 000 000 erhöht durch Ausgabe von 800 Namenaktien zu Fr. 500. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das Aktienkapital beträgt nun Fr. 1 000 000, eingeteilt in 2000 Namenaktien zu Fr. 500. Das Grundkapital ist voll einbezahlt.

## Bureau Belp (Bezirk Seftigen)

24. Februar 1975.  
**Ammann & Pietrasanta, Flachdach-Isolationen**, in Kehrsatz (SHAB Nr. 268 vom 14. 11. 1972, S. 2939). Kollektivgesellschaft. Die Gesellschaft ist aufgelöst. Aktiven und Passiven gemäss Uebernahmebilanz per 31. Dezember 1974 und Sacheinlagevertrag vom 21. Februar 1975 gehen über an die neue Ammann & Pietrasanta AG, in Kehrsatz. Die Liquidation ist beendet, die Firma wird gelöscht.

24. Februar 1975. Bau-Isolationen.  
**Ammann & Pietrasanta AG**, in Kehrsatz. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 21. Februar 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die gewerbliche Ausfüh-

rung von Flachdach-, Feuchtigkeits-, Grundwasser- und Wärme-Isolationen; sie kann auch Liegenschaften erwerben. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektivgesellschaft «Ammann & Pietrasanta, Flachdach-Isolationen», in Kehrsatz, gemäss dem Gründungsakt beigefügten Sacheinlagevertrag vom 21. Februar 1975 und der Uebernahmebilanz vom 31. Dezember 1974, wonach die Aktiven Fr. 245 318.25 und die Passiven Fr. 186 579.60 betragen, so dass sich ein Aktivenüberschuss von Fr. 58 739.65 ergibt, wovon Fr. 50 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Die Gesellschaft tritt in alle Rechte und Pflichten der bisherigen Kollektivgesellschaft Ammann & Pietrasanta, Flachdach-Isolationen, ein, rückwirkend mit Nutzen- und Schadenbeginn am 1. Januar 1975. Die Bekanntmachungen erfolgen im SHAB. Mitteilungen und Einladungen werden den Aktionären durch eingeschriebenen Brief zugestellt. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens einem Mitglied. Ihm gehören an: Mario Pietrasanta, von Carabbia, in Kehrsatz, Präsident; Peter Ammann, von Rüschegg, in Bern, Sekretär; und Rudolf Neuenchwander, von Höfen bei Thun, in Gümliigen, Gemeinde Muri b. Bern. Die Verwaltungsrate zeichnen kollektiv zu zweien. Domizil: Bernstrasse 67.

27. Februar 1975. Bauten.

**Jampen Söhne AG**, in Seftigen. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 26. Februar 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Erstellung von Gebäuden aller Art, Fabrikation von Küchen, Betrieb einer Schreinerei, Zimmererei, Holzbau- und Generalunternehmung sowie den Erwerb und die Veräusserung von Liegenschaften. Die Gesellschaft ist befugt, sich an anderen Unternehmungen, die gleiche oder ähnliche Zwecke verfolgen, zu beteiligen. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 210 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt die Aktiven und Passiven der Kollektivgesellschaft «Fr. Jampens Söhne», in Seftigen, gemäss Sacheinlagevertrag vom 26. Februar 1975 und Uebernahmebilanz vom 31. Dezember 1974, wonach die Aktiven Fr. 1 637 996.30 und die Passiven Fr. 1 427 996.30 betragen, so dass sich ein Aktivenüberschuss und Uebernahmepreis von Fr. 210 000 ergibt, der voll auf das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen werden den Aktionären schriftlich zugestellt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Paul Jampen, als Präsident; Ernst Jampen, als Vizepräsident, und Fritz Jampen, als Mitglied, alle von Müntschemier, in Seftigen. Der Präsident führt Einzelunterschrift, die übrigen Mitglieder des Verwaltungsrates zeichnen kollektiv zu zweien. Als Prokurist und Sekretärin wurde gewählt Marie Jampen-Liebi, von Müntschemier, in Seftigen. Sie zeichnet kollektiv zu zweien mit einem Mitglied des Verwaltungsrates. Geschäftsdomizil: Oberdorf.

28. Februar 1975. Malerei, Gipserei.

**Schmocker & Tettamanti AG**, in Belp. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 26. Februar 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Ausführung von Maler- und Gipsarbeiten. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 80 000, eingeteilt in 80 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft hat die Aktiven und Passiven der bisherigen einfachen Gesellschaft «Schmocker & Tettamanti», Maler- und Gipsgeschäft, in Belp, gemäss Sacheinlagevertrag vom 26. Februar 1975 und Bilanz vom 31. Dezember 1974 übernommen, wonach die Aktiven Fr. 144 708.20 und die Passiven Fr. 64 708.20 betragen, so dass sich ein Aktivenüberschuss und Uebernahmepreis von Fr. 80 000 ergibt, der voll auf das Gesellschaftskapital angerechnet wird. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens einem Mitglied. Ihm gehören an: Fritz Schmocker, von Beatenberg, in Belp, Präsident; Antonio Tettamanti, von Russo TI, in Belp, Vizepräsident; Emmy Schmocker-Tanner, von Beatenberg, in Belp, und Magdalena Brosi, von Russo TI, in Belp, Mitglieder, Präsident und Vizepräsident zeichnen kollektiv zu zweien. Geschäftsdomizil: Schöllsliweg 6.

3. März 1975.  
**Käsergenossenschaft Dornaacker**, in Dornaacker b. Rüeggisberg. Der bisherige Präsident Walter Gilgen ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Präsidenten wurde gewählt Rudolf Trachsel, von Mühleturmen, in Hasli, Gemeinde Rümliigen. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen kollektiv zu zweien.

## Bureau Bern

5. März 1975. Liegenschaften.  
**H. U. Wiedmer**, in Bern. An- und Verkauf sowie Vermittlung von Liegenschaften (SHAB Nr. 65 vom 19. 3. 1974, S. 748). Neues Geschäftsdomizil: Belpstrasse 69.

5. März 1975. Spenglerei, sanitäre Installationen.  
**E. Niklaus & Sohn, Nachf. P. Niklaus**, in Bern. Spenglerei und sanitäre Installationen (SHAB Nr. 174 vom 28. 7. 1955, S. 1971). Die Firma wird infolge Geschäftsübergang gelöscht. Aktiven und Passiven gemäss Uebernahmebilanz per 31. Oktober 1974 und Sacheinlagevertrag vom 18. Dezember 1974 werden von der neuen «Niklaus AG», in Bern, übernommen.

5. März 1975. Sanitäre Installationen, Spenglerarbeiten.  
**Niklaus AG**, in Bern. Mit Statuten vom 18. Dezember 1974 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Ausführung von sanitären Installationen und Spenglerarbeiten. Die Gesellschaft kann sich an gleichartigen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräußern. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt laut Uebernahmebilanz per 31. Oktober 1974 und Sacheinlagevertrag vom 18. Dezember 1974 Aktiven und Passiven der Einzelfirma «E. Niklaus & Sohn, Nachf. P. Niklaus», in Bern, nämlich Aktiven von Fr. 431 336.75 und Passiven von Fr. 190 194.90. Vom Uebernahmepreis von Fr. 241 141.85 werden Fr. 98 000 auf das Grundkapital angerechnet. Auf das Grundkapital sind Fr. 2000 bar einbezahlt worden. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Paul Niklaus, von Zauggried, in Bern, Präsident; Heidi Niklaus-Gyger, von Zauggried, in Bern, Sekretärin; Jürg Niklaus, von Zauggried, in Bern. Sie führen Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Wylerringstrasse 9.

5. März 1975.  
**AG für Isolierungen vormals Karl Werner Isolierwerk AG, Zürich**, Zweigniederlassung in Bern (SHAB Nr. 149 vom 30. 6. 1969, S. 1510), mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Wolf von Stauffenberg, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich.

5. März 1975. Beteiligungen.  
**Interbiscuit SA**, in Bern. Beteiligung an Unternehmungen des In- und Auslandes, namentlich im Bereich der Biscuits-, Süßwaren-, Nahrungsmittel- und Getränkeindustrie usw. (SHAB Nr. 201 vom 28. 8. 1972, S. 2264). Die Firma wird infolge Verlegung ihres Sitzes nach Baar (SHAB Nr. 35 vom 12. 2. 1975, S. 385) im Handelsregister des Amtsbezirks Bern von Amtes wegen gelöscht.

5. März 1975.  
**Aktiengesellschaft für Messapparate**, in Bern, in Bern (SHAB Nr. 33 vom 9. 2. 1973, S. 389). Fritz Rumpf, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Franz Reich, bisher, ist jetzt einziges Mitglied des Verwaltungsrates; er führt weiter Einzelunterschrift. Neues Geschäftsdomizil: Schläflistrasse 17.

5. März 1975. Düngemittel usw.  
**Kali AG**, in Bern, Handel mit sowie Fabrikation von Düngemitteln usw. (SHAB Nr. 158 vom 10. 7. 1974, S. 1900). Es sind ernannt worden: Ralf Zimmermann von Siefart zum Präsidenten des Verwaltungsrates (bisher Vizepräsident), und Jean-Paul Kopf zum Vizepräsidenten (bisher Präsident). Sie führen beide weiterhin Einzelunterschrift.

5. März 1975.  
**Schweizerische Genossenschaft für Getreide und Futtermittel (GGF)**, in Bern (SHAB Nr. 238 vom 11. 10. 1974, S. 2722). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Bruno Beyeler, von Wahlern, in Gümliigen, Gemeinde Muri bei Bern.

6. März 1975.  
**Pfeuti, Fuchs & Co., Elektronunternehmung**, in Bern, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 15. 1. 1957, S. 134). Der Kommanditär Max Aubert ist auf 31. Dezember 1972 ausgeschieden; seine Kommandite von Fr. 5000 ist erloschen. Auf 1. Januar 1973 sind als Kommanditärinnen mit Kommanditen aus Sondergut von je Fr. 500 eingetreten: Marlies Pfeuti-Liechi, von Wahlern, in Kehrsatz, Ehefrau des unbeschränkt haftenden Gesellschafters Fritz Pfeuti, und Berta Fuchs-Stettler, von Neuenegg, in Niederbottigen, Gemeinde Bern. Ehefrau des unbeschränkt haftenden Gesellschafters Werner Fuchs, der nun auch in Niederbottigen, Gemeinde Bern, wohnt. Neues Domizil: Effingerstrasse 107.

6. März 1975. Tapeten.  
**W. Wirz-Wirz AG**, Zweigniederlassung in Bern, Tapetenhandlung (SHAB Nr. 210 vom 9. 9. 1974, S. 2442), mit Hauptsitz in Basel. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Ferdinand Schläpfer, von Trogen, in Rheinfelden.

6. März 1975.  
**Immobilien-Gesellschaft Hofweg AG**, in Bern (SHAB Nr. 66 vom 20. 3. 1974, S. 768). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Ernst Bruder, von Zürich und Uster, in Zürich.

6. März 1975. Computer.  
**Inforex AG**, Zweigniederlassung in Bern. Herstellung, Erwerb, Verkauf und Verwertung von Computern (SHAB Nr. 259 vom 5. 11. 1974, S. 2946), mit Hauptsitz in Basel. Einzelprokura, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Bern, ist erteilt worden an Urs Peter Meier, von Bärschwil, in Studen.

## Bureau Biel - Bienne

4 mars 1975.  
**General Watch Co. Ltd.**, à Bienne, fabrication et commerce de montres, de mouvements de montres etc. (FOSC du 14. 3. 1974, N° 61, p. 699). La signature du directeur Robert E. Forster est éteinte. Willy Herzog n'est plus membre du conseil d'administration, il n'avait pas de signature. Ont été nommés: Directeur: Armin Glaser, de Benken SG, à Ipsach; vice-directeur: René Cuendet, de Ste-Croix VD, à Bienne; fondateurs de pouvoirs: Paul Bollen, de Atdorf SH, à Bienne; René Giulianelli, de Lommiswil SO, à Granges SO; Laurent Gremaud, de Echarlens FR, à Nidau; et Jean-Claude Vagnières, de Orzens VD, à La Neuveville. Tous signent collectivement à deux.

4 mars 1975.  
**Société Immobilière Centre-Gare S.A.**, à Bienne (FOSC du 8. 10. 1963, N° 235, p. 2851). Joseph Pizzera, président décédé, ne fait plus partie du conseil d'administration; sa signature est éteinte. Est nommé nouveau président du conseil d'administration Claude Pizzera (jusqu'ici membre). Il signe collectivement à deux avec Eugène Deck, membre du conseil.

5 mars 1975.  
**Equipmontre SA**, à Bienne, fabrication et commerce avec des accessoires pour la montre, etc. (FOSC du 18. 9. 1974, N° 218, p. 2530). Les bureaux sont transférés: Rue Gottstatt 22.

5. März 1975.  
**Maschinenfabrik Mikron A.G.**, in Biel, Fabrikation und Vertrieb von Maschinen, Maschinenbestandteilen und Werkzeugen aller Art (SHAB Nr. 60 vom 13. 5. 1974, S. 689). Dr. Theodor Fässler (bisher Direktor) wurde als Delegierter des Verwaltungsrates gewählt; Hanspeter Weber (bisher Vizedirektor) ist nun Direktor, und Dr. Max Lehmann (bisher Prokurist) Vizedirektor. Alle diese zeichnen weiterhin kollektiv zu zweien. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Max Jegge, von Sisseln AG, in Safnern.

6. März 1975.  
**Schweizer Annoncen A.G. «ASSA» Schweizerische Werbegesellschaft**, Zweigniederlassung in Biel (SHAB Nr. 4 vom 7. 1. 1975, S. 26), mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Gilbert Bonvin, von Lens VS, in Carouge-Geneve. Er zeichnet nicht mit einem andern Prokuristen.

6. März 1975. Zahntechnisches Labor.  
**Serge Baumann**, in Biel. Inhaber dieser Firma ist Serge Baumann, von Dietikon ZH, in Sutz. Einzelprokura ist erteilt an Rose-Marie Baumann geb. Geiser, von Dietikon ZH, in Sutz. Labor für spezielle Zahntechnik. Poststrasse 22 Biel-Mett.

## Bureau Burgdorf

5. März 1975. Schreinerei.  
**Emil Amport**, in Burgdorf, mechanische Schreinerei (SHAB Nr. 169 vom 22. 7. 1952, S. 1854). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

6. März 1975.  
**Touring-Garage AG Kirchberg-Alchenflüh**, in Rüdliggen-Alchenflüh (SHAB Nr. 178 vom 2. 8. 1974, S. 2126). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 711 Abs. 4 OR und 86 HRegV von Amtes wegen aufgelöst erklärt. Die Liquidation erfolgt unter der Firma Touring-Garage AG Kirchberg-Alchenflüh i. Lf. durch die Mitglieder der Verwaltung als Liquidatoren, nämlich Hans Schweizer, Sauro Scortecchia, beide mit Einzelunterschrift, und Ruth Scortecchia, ohne Unterschriftsberechtigung.

## Bureau de Courtelary

5 mars 1975.  
**Téléski Tramelan S.A.**, à Tramelan (FOSC du 10. 11. 1970, N° 263, p. 2557). Christian Gyger décédé ne fait plus partie du conseil d'administration. Ses pouvoirs sont éteints. Hermann Gyger, d'Eriz, à Mont-Tramelan, a été nommé administrateur. Il engage la société par sa signature collective à deux.

## Bureau de Delémont

28 février 1975.  
**Gravière de Courroux S.A.**, à Courroux (FOSC du 14. 12. 1959, N° 291, p. 3450). La société est dissoute. Sa liquidation est terminée; l'actif et le passif ont été repris par la «Société jurassienne de matériaux de construction S.A.», à Delémont. Cette société est radiee du Registre du commerce.

28 février 1975.  
**Société jurassienne de matériaux de construction S.A.**, à Delémont (FOSC du 29. 6. 1970, N° 148, p. 1488). La société a repris à titre universel les actifs et les passifs de la Gravière de Courroux S.A., à Courroux, pour le prix global de fr. 555 000. Otto Jordi,

administrateur, est décédé; sa signature est radiée. Maurice Schindelholz, jusqu'ici secrétaire et directeur, est nommé vice-président et administrateur-délégué. Gaston Renggli, jusqu'ici administrateur et vice-directeur, est nommé secrétaire du conseil d'administration et directeur. La société est engagée par la signature individuelle des administrateurs ou de l'un d'eux avec un fondé de procuration. Maurice Catellani, d'Undervelier, à Bassecourt, est désigné en qualité de fondé de procuration.

#### Bureau Fraubrunnen

3. März 1975. Chem. Produkte.  
**Margaretha Bolt**, in Utzenstorf. Inhaberin der Firma ist Margaretha Bolt, von Kappel SG, in Utzenstorf. Handel mit chemischen Produkten. Koppigenstrasse 13.

#### Bureau Frutigen

4. März 1975. Schlosserei.  
**Geschwister Pieren, Frutigen**, in Frutigen. Schlosserei, sanitäre Installationen, Eisenwaren- und Baumaterialienhandlung, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 292 vom 15. 12. 1953, S. 3042). Die Firma ist infolge Todes des Gesellschafters Jakob Pieren aufgelöst, sie wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht.

#### Bureau Langnau (Bezirk Signau)

5. März 1975. Buchdruckerei.  
**Vögeli & Moser AG**, in Langnau i. E. (SHAB Nr. 4 vom 7. 1. 1975, S. 27). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 22. Januar 1975 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Die Firma wurde geändert in **Vögeli AG Langnau i. E.** Der Zweck wird neu wie folgt umschrieben: Führung einer Buch- und Offsetdruckerei. Weitere publikationspflichtige Tatsachen werden von der Statutenrevision nicht betroffen.

#### Bureau de Moutier

5 mars 1975. Installations sanitaires.  
**Gérald Streit**, à M o n t b e l e, atelier de maréchalerie et d'installations sanitaires, commerce de machines agricoles (FOSC du 9. 1. 1968, No 6, p. 40). Le domicile du titulaire est actuellement Tavannes.

#### Bureau Saanen

5. März 1975.  
**Genossenschaft ARA Trütli und Fang**, in La u e n e n. Unter dieser Firma besteht gemäss Statuten vom 20. Juli 1974 eine Genossenschaft. Sie bezweckt die käufliche Übernahme der von der Genossenschaft Ferienhauszone Trütli, La u e n e n, erstellten Abwasserreinigungsanlage (ARA) zu den Selbstkosten und die Regelung des Anschlusses, der Benützung des Betriebes, des Unterhaltes sowie der Unterhaltspflicht der ARA. Für die Verbindlichkeiten haftet einzig das Genossenschaftsvermögen; jede persönliche Haftung der Mitglieder ist ausgeschlossen. Die Einberufung der Generalversammlung erfolgt durch schriftliche Einladung. Die Bekanntmachungen erscheinen, soweit vom Gesetz vorgeschrieben, im SHAB. Die Verwaltung besteht aus drei bis fünf Mitgliedern. Ihr gehören an: Simon Ador, von Sie-Croix, in La u e n e n, als Präsident; Dr. Hans Peter Bieri, von Schangnau, in Oberdiessbach, als Sekretär, und Arnold Burri, von Bolligen, in La u e n e n, als Kassier. Präsident, Sekretär und Kassier zeichnen kollektiv zu zweien. Domizil: beim Präsidenten Simon Ador, La u e n e n.

#### Bureau Trachselwald

5. März 1975.  
**Fritz Reist, Elektrische Anlagen**, in Sumiswald. Inhaber der Firma ist Fritz Reist, von und in Sumiswald. Elektrische Installationen. Geschäftslokal: Neufeld.  
5. März 1975. Viehhandel.  
**Fr. Schär**, in Häusernmoos, Gde. Affoltern i. E., Betrieb des Gasthofs zum Bahnhof, Handel mit Gross- und Kleinvieh, Handel mit Kolonialwaren, Textilien, Sämereien (SHAB Nr. 252 vom 28. 10. 1969, S. 2475). Neue Geschäftsnatur: Handel mit Gross- und Kleinvieh.  
5. März 1975. Gasthof usw.  
**Fritz Schär & Co.**, in Häusernmoos, Gde. Affoltern i. E. Unter dieser Firma besteht eine Kommanditgesellschaft, die am 1. Februar 1975 begonnen hat. Einziger unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Fritz Schär jun., von Walterswil, in Häusernmoos, Gde. Affoltern i. E. Kommanditär mit einer Kommanditsumme von Fr. 50.000 ist Fritz Schär sen., von Walterswil, in Häusernmoos, Gde. Affoltern i. E. Betrieb des Gasthofs zum Bahnhof, Handel mit Kolonialwaren, Textilien, Sämereien. Der Komplementär Fritz Schär jun. führt Einzelunterschrift.

#### Bureau Wangen a. d. A.

5. März 1975. Haushaltartikel, Küchengeräte usw.  
**Pip-O-Matic A.G.**, in Herzogenbuchsee. Gemäss Statuten vom 1. März 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel mit Haushaltartikeln und Küchengeräten aller Art. Das Grundkapital beträgt Fr. 50.000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500. Darauf sind Fr. 30.000 einbezahlt. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Alfredo Pioggia, ital. Staatsangehöriger, in Herzogenbuchsee, als Präsident; Immaculada Conception Schmidhauser-Antuzon, von Zürich, in Genf, als Vizepräsidentin und Sekretärin, und Ursula Pioggia-Weiss, von Sulz, in Herzogenbuchsee. Sie sind alle einzelzeichnungsberechtigt. Geschäftsdomicil: Lagerstrasse 18 (in gemieteten Räumen).

#### Luzern - Lucerne - Lucerna

Berichtigung.  
**Jost Reinhardt**, in L u z e r n, mechanische Bau- und Möbelschreinerei (SHAB Nr. 9 vom 13. 1. 1975, S. 76). Richtiger Geschäftszweck: Schreinerei-Innenausbau.  
4. März 1975. Musikinstrumente.  
**Tony Huisstein & Cie.**, in Horw, Post Luzern, Musikinstrumente, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 45 vom 24. 2. 1975, S. 495). Diese Gesellschaft hat den Sitz nach L u z e r n verlegt. Adresse: Sternmattstrasse 38.  
4. März 1975.  
**Gebr. Brun A.-G. Bauunternehmung, Luzern, Zweigniederlassung Littau**, Zweigniederlassung in Reussbühl, Gde. Littau, Waldstrasse 33 (bei Walter Sommerhalder). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Luzern unter der Firma «Gebr. Brun A.-G. Bauunternehmung, Luzern». Zweck: Betrieb einer Bauunternehmung für Industrie, Hoch-, Tief- und Strassenbau, Fabrikation von und Handel mit Baumaterialien, Auswertung einschlägiger Patente und Lizenzen. An- und Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften. Eintragungsdatum

des Hauptsitzes ins HR: 31. 12. 1930. Letzte Publikation (SHAB vom 10. 3. 1975, Nr. 57, S. 638). Verwaltungsratsbeschluss betreffend Errichtung der Filiale: 17. 2. 1975. Vertretung: Für die Filiale zeichnen mit Einzelunterschrift: VR-Präsident Adolf Brun, von Emmen, in Luzern; VR-Mitglied/Delegierter Albert Brun, von und in Luzern. Mit Kollektivunterschrift zu zweien: Walter Lais, von Zürich, in Luzern; Valentin Ursprung, von Basel und Luzern, in Meggen; Reto Zobrist, von Rupperswil, in Hergiswil NW; Hans Kübler, von Hallau SH und Kriens, in Kriens, und Urs Weber, von und in Sempach. Mit Kollektivprokura zu zweien nicht unter sich: Anton Reichlin, von Buchrain und Emmen, in Emmen; Oskar Hollermayer, von und in Luzern; Arnold Müller, von Näfels, in Emmen; Kuno Joss von Zollikofen, in Luzern; Paul Meyer, von Pratteln und Luzern, in Luzern; Robert Beul, von Altendorf, in Ebikon; Werner Blaser, von Langnau i. E., in Emmen; Jürg Hauser, von Schüpfen BE, in Horw; Hermann Egli, von Gelfingen und Luzern, in Luzern, und Walter Sommerhalder, von Gontenschwil AG, in Littau.

4. März 1975.  
**Gebr. Brun A.-G. Bauunternehmung, Luzern, Zweigniederlassung Sempach**, Zweigniederlassung in S e m p a c h, Mattwied 3 (bei Urs Weber). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Luzern unter der Firma «Gebr. Brun A.-G. Bauunternehmung, Luzern». Zweck: Betrieb einer Bauunternehmung für Industrie, Hoch-, Tief- und Strassenbau, Fabrikation von und Handel mit Baumaterialien, Auswertung einschlägiger Patente und Lizenzen. An- und Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften. Eintragungsdatum des Hauptsitzes ins HR: 31. 12. 1930. Letzte Publikation (SHAB Nr. 57 vom 10. 3. 1975, S. 638). Verwaltungsratsbeschluss betreffend Errichtung der Filiale: 17. 2. 1975. Vertretung: Für die Filiale zeichnen mit Einzelunterschrift: VR-Präsident Adolf Brun, von Emmen, in Luzern; VR-Mitglied/Delegierter Albert Brun, von und in Luzern. Mit Kollektivunterschrift zu zweien: Walter Lais, von Zürich, in Luzern; Valentin Ursprung, von Basel und Luzern, in Meggen; Reto Zobrist, von Rupperswil, in Hergiswil NW; Hans Kübler, von Hallau SH und Kriens, in Kriens, und Urs Weber, von und in Sempach. Mit Kollektivprokura zu zweien nicht unter sich: Anton Reichlin, von Buchrain und Emmen, in Emmen; Oskar Hollermayer, von und in Luzern; Arnold Müller, von Näfels, in Emmen; Kuno Joss, von Zollikofen, in Luzern; Paul Meyer, von Pratteln und Luzern, in Luzern; Robert Beul, von Altendorf, in Ebikon; Werner Blaser, von Langnau i. E., in Emmen; Jürg Hauser, von Schüpfen BE, in Horw; Hermann Egli, von Gelfingen und Luzern, in Luzern, und Walter Sommerhalder, von Gontenschwil AG, in Littau.

4. März 1975.  
**Dreistern-Möbelfabrik AG Wolhusen**, in Wolhusen (SHAB Nr. 136 vom 14. 6. 1974, S. 1633). Die Unterschrift von Hermann Wasser-Portmann ist erloschen. Er bleibt jedoch weiterhin Verwaltungsratsmitglied. Einzelprokura ist erteilt an Josef Hofmann, von Langnau LU, in Kriens.

4. März 1975.  
**Hartmetall AG**, in Hitzkirch (SHAB Nr. 57 vom 10. 3. 1975, S. 639). Dr. Marcel Villat, Verwaltungsratsmitglied, wohnt nun in Erlinsbach AG.

4. März 1975.  
**Hauser-Immobilien AG**, in L u z e r n (SHAB Nr. 103 vom 4. 5. 1973, S. 1268). Einzelprokura wurde erteilt an Menga Bühler, von und in Luzern.

4. März 1975. Schmiede.  
**A. & H. Riechsteiner**, in Willisau-Stadt, Schmiede usw. (SHAB Nr. 298 vom 21. 12. 1954, S. 3258). Diese Kollektivgesellschaft hat sich infolge Todes des Gesellschafters Hans Riechsteiner auf den 11. September 1974 aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom verlebten Gesellschafter Anton Riechsteiner-Jurt, im Sinne von Art. 579 OR, als Einzelkaufmann, unter der Firma Anton Riechsteiner-Jurt weitergeführt.

#### Obwalden - Unterwald-le-haut - Unterwalden alto

24. Februar 1975.  
**«Pilatus» Stahl- und Schneidwaren AG Alpnach**, in Alpnach (SHAB Nr. 52 vom 2. 3. 1972, S. 547). Josef Gander, von Beckenried, in Alpnach, wird zum Geschäftsführer ernannt und zeichnet kollektiv zu zweien mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten. Hansruedi Kunz, zeichnet nun als Prokurist ebenfalls zu zweien mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten. Seine Einzelprokura ist damit erloschen.  
4. März 1975.  
**Buch- und Offset-Druck Lungern, Josef Küchler & Cie**, in L u n g e r n. Unter dieser Firma besteht eine Kommanditgesellschaft, die am 1. März 1975 begonnen hat. Einziger unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Josef Küchler, von Alpnach, in Sarnen. Kommanditär mit einer Kommanditsumme von Fr. 5000 ist Josef Kaufmann, von Escholzmatt, in Lungern. Buch- und Offsetdruck. Bahnhofstrasse.

#### Nidwalden - Unterwald-le-bas - Unterwalden basso

5. März 1975. Kurse für Datenverarbeitung.  
**Iebu A.-G.**, in H e r g i s w i l, Durchführung von theoretischen und praktischen Kursen an IBM-Anlagen usw. (SHAB Nr. 77 vom 2. 4. 1974, S. 885). Neues Domizil: Schulhausstrasse 2, bei Dr. Herbert Stöckli.  
5. März 1975.  
**Gesellschaft für die Verwaltung der Stiftung der Gnadenkapelle von Maria Rickenbach**, in S t a n s, Verein (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1969, S. 100). Infolge Bestehens einer (kirchlichen) Stiftung mit Statuten vom 29. Oktober 1970 wurde der Verein aufgelöst. Nachdem die Liquidation beendet ist, wird der Verein im Handelsregister gelöscht.

#### Glarus - Glaris - Glarona

5. März 1975. Vermögenswerte aller Art usw.  
**Heerengracht A.G. (Heerengracht S.A.)**, in G l a r u s. Mit Statuten vom 4. März 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Anlage in und Verwaltung von Vermögenswerten aller Art sowie Beteiligung an und Investierung in Unternehmungen für eigene und fremde Rechnung im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann auch Tochtergesellschaften errichten und Finanzierungsgeschäfte durchführen. Sie kann auch Grundstücke im In- und Ausland erwerben, verwalten und veräussern. Das Aktienkapital beträgt Fr. 7.150.000, eingeteilt in 7150 Namenaktien zu Fr. 1000, welche mit 40% (Fr. 2.860.000) einbezahlt sind. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Es sind dies: Josef H. Dasser, von Thalwil ZH, in Herliberg ZH, als Präsident, und Waldemar Kubli, von Netstal, in Glarus, als Mitglied; sie zeichnen zu zweien. Geschäftsdomicil: beim Verwaltungsrat, Waldemar Kubli, Rechtsanwalt, Postgasse 21.  
5. März 1975. Vermögenswerte usw.  
**PKT Planungs-, Koordinations- und Trennhand-A.G.**, in G l a r u s. Planung und Koordination von installationstechnischen Anlagen usw. (SHAB Nr. 271 vom 19. 11. 1965, S. 3643). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 5. März 1975 wurden die Statuten revidiert. Die Firma wurde geändert in: **Perkuta A.G.** Zweck der Gesellschaft ist nun: Verwaltung von Vermögenswerten aller Art; Tätig-

ung von kommerziellen Finanzgeschäften im In- und Ausland; Durchführung von Beratungen, Expertisen und Handelstransaktionen; Ausübung von Treuhänderfunktionen; Beteiligung an fremden Unternehmen; Verwertung von Fabrikationsverfahren, sowie von Patent-, Lizenz- oder sonstigen Rechten. Walter Jakob Guyer, bisher einziges Mitglied, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. In den Verwaltungsrat wurden gewählt: Margot Klein, deutsche Staatsangehörige, in Glarus, als Vizepräsidentin; sie zeichnet einzeln; Melchior Vogler, von Vilters SG, in Wangs, Gemeinde Vilters, als Vizepräsident, und Kaspar Leipziger, von Mollis, in Glarus, als Mitglied; sie zeichnen zu zweien.

5. März 1975. Finanzbeteiligungen.  
**Orsuro S.A.**, in G l a r u s. Verwaltung von Finanzbeteiligungen jeder Art usw. (SHAB Nr. 304 vom 27. 12. 1955, S. 3336). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 26. Februar 1975 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Orsuro SA en liquidation** durchgeführt. Zum Liquidator wurde ernannt: Marcel Odier, bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates; er zeichnet nach wie vor einzeln.

5. März 1975. Handelsgeschäfte.  
**Evocant Aktiengesellschaft**, bisher in G l a r u s. Tätigkeit von Handelsgeschäften aller Art usw. (SHAB Nr. 266 vom 13. 11. 1974, S. 3029). Infolge Sitzverlegung nach Zürich (SHAB Nr. 51 vom 3. 3. 1975, S. 561), wird diese Firma von Amtes wegen gelöscht.

5. März 1975.  
**Marketing Consultant & Verlagsgesellschaft MCV AG**, in G l a r u s. In erster Linie Unternehmensberatung sowie Betrieb eines Buchverlages usw. (SHAB Nr. 249 vom 23. 10. 1972, S. 2744)

**Matna A.G.**, in G l a r u s. Technische und kommerzielle Verwertung von Fabrikationsverfahren usw. (SHAB Nr. 102 vom 3. 5. 1973, S. 1252)

**Meisag A.G.**, in G l a r u s. Erwerb, Erstellung, Verwaltung, Vermittlung und Veräusserung von Immobilien usw. (SHAB Nr. 139 vom 18. 6. 1973, S. 1741)

**Metal & Plastik AG**, in G l a r u s. Produktion und Handel mit Metall- und Kunststoffartikeln usw. (SHAB Nr. 177 vom 1. 8. 1973, S. 2163)

**Neuda Finanz GmbH**, in G l a r u s. Beteiligung an und Finanzierung von anderen Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 83 vom 9. 4. 1974, S. 954)

Neues Rechtsdomicil: Spichhof 14a, c/o Friedrich Baumgartner, Rechtsanwalt.

#### Freiburg - Fribourg - Friburgo

##### Bureau de Fribourg

27 février 1975.  
**Safinco Holding Société anonyme pour le financement de l'Industrie et du Commerce**, à F r i b o u r g. Suivant acte authentique et status du 20 février 1975, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme qui a pour but la prise de participations dans des entreprises; l'acquisition par achat et souscription, ainsi que l'aliénation par vente et échange de titres, obligations et autres valeurs. Elle peut participer à la création d'entreprises industrielles ou commerciales, détenir tous brevets, licences et marques de fabrique. Le capital social est de fr. 100.000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions de fr. 100 chacune, au porteur. L'organe de publicité est la FOSC. La société est administrée par un conseil d'un ou de plusieurs membres. Donald Etienne, de Tramelan, à Anières, est administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 36, rue de Lausanne, c/o Madame Jacqueline Moulton.

5 mars 1975. Commerce de bois.  
**T.S.C. Timber Sales Company Ltd.**, à F r i b o u r g. Suivant acte authentique et status du 26 février 1975, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'achat, la vente, le négoce, le courtage international de bois, à l'état brut ou ouvré. Elle peut effectuer toutes opérations financières, commerciales, mobilières ou immobilières s'y rapportant et prendre des participations. Le capital social est de fr. 100.000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000 chacune, au porteur. L'organe de publicité est la FOSC. La société est administrée par un conseil d'un ou de plusieurs membres. Il est composé de Jacques Buchi, de Turbenthal ZH, à Marly FR, président, et Claude Guignard, de Vaulion VD, à Chêne-Bougeries GE, secrétaire; ils signent collectivement à deux. Adresse: 4, Bd. de Pérolles, dans ses propres locaux.

5 mars 1975.  
**Multifiduciaire S.A. de contrôle et de management**, à F r i b o u r g (FOSC du 12. 7. 1974, No 160, p. 1925). Werner Friz, dont la procuration est éteinte a été nommé vice-directeur; il continue à signer collectivement à deux avec un administrateur.

5 mars 1975. Revêtement de sols.  
**Daniel Laubscher**, à F r i b o u r g. Le chef de la maison est Daniel Laubscher, de Täufelen, à Evillard. Entreprise générale de revêtement de sols, tapis, parquets, moquettes, linoleum, plastiques. 2, ruelle de la Sieric.

#### Bureau Murten (Bezirk See)

5. März 1975. Waren aller Art.  
**Orseva AG**, in M u r t e n. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 28. Februar 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel, die Handelsvermittlung von Waren aller Art, den Erwerb und die Verwertung von Patenten, Lizenzen und Rechten sowie die Finanzierung von Geschäften aller Art und die Beteiligung an solchen. Sie kann gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50.000 und ist eingeteilt in 50 Namenaktien zu je Fr. 1000 neu. Es ist einbezahlt mit Fr. 20.000. Die Einberufung der Generalversammlung und die Mitteilung an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, die Bekanntmachungen im SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 7 Mitgliedern. Ihm gehört an: Charles von Graffentried, von und in Bern. Er führt Einzelunterschrift. Zum Prokuristen mit Einzelunterschrift wurde ernannt: Robert Steiner, von Steinen SZ, in Spiegel bei Bern. Geschäftsdomicil: c/o Büro Friolet, Ryf 47.

#### Solothurn - Soleure - Soletta

##### Bureau Grenchen-Bettlach

5. März 1975.  
**Schweizerische Bankgesellschaft (SBG)**, Z w e i g n i e d e r l a s s u n g in G r e n c h e n (SHAB Nr. 157 vom 9. 7. 1974, S. 1887). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die an Peter Furter erteilte Kollektivprokura ist erloschen.

#### Bureau Kriegstetten

5. März 1975. Transporte usw.  
**Gottfried Neuschwander jun.**, in L o h n, Transporte, Taxi-Service, Handel mit Oel und Benzin sowie mit Brennstoffen (SHAB Nr. 262 vom 7. 11. 1956, S. 2813). Neue Geschäftsnatur: Transporte, Betrieb einer Autogarage; Handel mit Mineralölen, festen und flüssigen Brennstoffen. Die Firma lautet nun: **G. Neuschwander**. Neues Domizil: Bernstrasse 139.

## Bureau Lebern

5. März 1975. Kleinmaschinen.  
**Montech AG**, in Feldbrunnen-St. Niklaus, Kleinmaschinen usw. (SHAB Nr. 47 vom 26.2.1975, S. 522). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Peter Imholz, von Schattdorf, in Feldbrunnen.

## Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

3. März 1975.  
**Bastide Les Salles Immobilière SA**, in Basel (SHAB Nr. 5 vom 8.1.1968, S. 31). Statutenänderung: 27.2.1975. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 50 000 durch Ausgabe von 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 200 000, voll liberriert, 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Erhöhungskapital von Fr. 150 000 durch Verrechnung liberriert.

3. März 1975. Sanitärzellen, Fertigbäder usw.  
**C. Moser**, in Basel, Metzgerstrasse 7, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Carl Moser, deutscher Staatsangehöriger, in Lörrach (D). Geschäftsnatur: Handel mit und Montage von Sanitärzellen, Fertigbädern und Duschen.

3. März 1975. Brennstoffe usw.  
**Gerspach AG**, in Basel, Brennstoffe usw. (SHAB Nr. 154 vom 5.7.1974, S. 1856). Dr. Hans Moser, bisher Prokurist, zeichnet nun als Vizedirektor zu zweien. Prokura erloschen.

3. März 1975. Restaurant.  
**Marcel Hänggi**, in Basel, Hünningerstrasse 2, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Marcel René Hänggi, von Nunningen, in Basel. Zeichnungsberechtigte mit Einzelunterschrift: Josefa Hänggi, von Nunningen, in Basel. Geschäftsnatur: Restaurant.

3. März 1975.  
**Auto AG Steinering 45**, in Basel (SHAB Nr. 47 vom 25.2.1972, S. 491). Prokura zu zweien neu: Norbert Grolimund, von Mümliswil-Ramiswil, in Basel.

3. März 1975.  
**C. Schlotterbeck, Automobile, Aktiengesellschaft**, in Basel (SHAB Nr. 260 vom 6.11.1973, S. 2971). Prokura Norbert Grolimund erloschen.

3. März 1975.  
**Gebrüder von Ow, Zweigniederlassung Basel**, in Basel, Autotransport usw. (SHAB Nr. 111 vom 14.5.1962, S. 1412). mit Hauptsitz in Hinwil, Aufhebung und Löschung der Zweigniederlassung.

3. März 1975. Restaurant.  
**R. Eiche**, in Basel, Restaurant (SHAB Nr. 2 vom 4.1.1973, S. 12). Unterschrift Friedrich genannt Fritz Plüss, Geschäftsführer, erloschen.

3. März 1975.  
**Elite-Taxi M. Belle**, in Basel (SHAB Nr. 137 vom 15.6.1973, S. 1722). Zeichnungsberechtigter mit Einzelunterschrift neu: Helene Dagmar Belle, deutsche Staatsangehörige, in Binningen.

3. März 1975.  
**ELDAG Elektronische Datenverarbeitung AG**, in Basel (SHAB Nr. 165 vom 17.7.1972, S. 1888). Prokura zu zweien neu: Manfred Kasten, deutscher Staatsangehöriger, in Wylen (D), und Kurt Künzle, von Gaiserswald, in Basel.

3. März 1975.  
**Bank Rohner AG, Zweigniederlassung in Basel** (SHAB Nr. 117 vom 21.5.1974, S. 1400), mit Hauptsitz in St. Gallen. Unterschrift Dr. Albert Stürm, Verwaltungsratspräsident, erloschen. Prof. Dr. Heinz Weinhold, bisher Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident zu zweien.

3. März 1975. Restaurant.  
**Yvonne Nestasio**, in Basel, Theodorsgraben 42, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Yvonne Gertrud Nestasio, von Genf, in Basel, mit Zustimmung gemäss Art. 167 ZGB. Zeichnungsberechtigter mit Einzelunterschrift: Enzo Gabriele Nestasio, von Genf, in Basel. Geschäftsnatur: Restaurant.

3. März 1975. Chemische Produkte usw.  
**Solco Basel AG**, in Basel, chemische Produkte usw. (SHAB Nr. 194 vom 21.8.1974, S. 2292). Prokura zu zweien neu: Dr. Silvio Fumagalli, von Chiasso, in Härkingen, und Peter Thommen, von Diegten, in Pratteln.

3. März 1975. Polyurethan-Verschümmungen.  
**Plast AG**, in Basel, Grellingerstrasse 33, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 26.2.1975. Zweck: Ausführung von Polyurethan-Verschümmungen, allgemeinen Kunststoffbeschichtungen, Übernahme von technischen Vertretungen, speziell im Kunststoffsektor, sowie alle verwandten Geschäfte. Die Gesellschaft kann gewerbliche Schutzrechte und Know-how erwerben und verwerten, sich an gleichartigen oder verwandten Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften kaufen, vermieten und verkaufen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrats: 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehören an: Josef Helfenberger, von und in Basel, Präsident; Paul Güttlin, von Basel, in Oberwil BL, und Beat Kaiser, von und in Basel, alle mit Unterschrift zu zweien.

3. März 1975. Polstermöbel usw.  
**Goldnagel AG**, in Basel, Polstermöbel usw. (SHAB Nr. 21 vom 26.1.1968, S. 175). Einzelprokura neu: Theodor Bauer, von Wetzikon ZH, in Binningen.

4. März 1975. Kommerzielle Tätigkeit.  
**Matera AG**, in Basel, kommerzielle Tätigkeit usw. (SHAB Nr. 74 vom 30.3.1971, S. 745). Prokura Alex F. Häuser erloschen.

4. März 1975. Vermögenswerte usw.  
**Telmidas AG**, in Basel, Vermögenswerte usw. (SHAB Nr. 95 vom 25.4.1973, S. 1146). Unterschriften Richard Kevin Leeper, Richard John Desmond Leeper und Peter William Scott Percival, alle Direktoren, erloschen.

4. März 1975.  
**Allgemeine Treuhand AG**, in Basel (SHAB Nr. 280 vom 29.11.1974, S. 3193). Prokura Ernst Maurer erloschen. Direktoren mit Unterschrift zu zweien neu: Max Attenhofer, von Zurzach, in Oberengstringen, und Dr. Peter Wettli, von Winterthur und Zurzach, in Küssnacht. Vizedirektor mit Unterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz, neu: Dr. Hanspeter Roth, von Basel, in Allschwil. Prokura zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz, neu: Hans Georg Herzberg, von Genf und Däniken, in Arlesheim; Werner Minder, von Kirchberg BE, in Therwil; Dr. Markus Ranft, von Basel, in Ettingen, und Niklaus Sigrist, von Sarnen, in Basel.

4. März 1975. Restaurant.  
**A. Vallazza**, in Basel, Restaurant (SHAB Nr. 302 vom 28.12.1970, S. 2936). Domizil nun: Regenheimerstrasse 35.

4. März 1975. Lebensmittel.  
**«Lädli» Spighiger und Müller**, in Riehen, Lebensmittel usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 78 vom 3.4.1974, S. 899). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Ernest Spighiger. Gesellschaft aufgelöst. Firma erloschen. Das Geschäft wird von verbleibenden Gesellschafter Pierre Müller, im Sinne von Art. 579 OR als Einzelfirma weitergeführt. Firma nun: «Lädli» Pierre Müller.

4. März 1975.  
**La Boutique Danoise Basel AG**, in Basel (SHAB Nr. 160 vom 12.7.1973, S. 1976). Statutenänderung: 28.2.1975. Publierte Tatsachen werden nicht berührt.

4. März 1975. Bijouterie.  
**Bernard Vortmann AG**, bisher in Egg bei Zürich (SHAB Nr. 59 vom 12.3.1971, S. 583). Statutenänderung: 5.11.1974. Sitz nun: Basel, Haltingerstrasse 16. Ursprüngliche Statuten: 8.2.1971. Zweck: Fabrikation von und Handel mit Bijouteriewaren. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrats: 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehört an: Trudy Kocher, von und in Basel (neu), mit Einzelunterschrift. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Bernard Vortmann, deutscher Staatsangehöriger, in Recklinghausen (D), Präsident, welcher nun als Direktor Einzelunterschrift führt. Unterschrift als Verwaltungsratspräsident erloschen. Ferner aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Alfred Gut, dessen Unterschrift, auch als Direktor, erloschen ist, sowie Eva Mengers, infolge Todes.

## Appenzel A.-Rh. - Appenzel Rh. ext. - Appenzello est.

5. März 1975. Produkte der Dentalbranche usw.  
**Dentamed Ltd.**, bisher in Meggen (SHAB Nr. 285 vom 5.12.1974, S. 3249). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 3. Januar 1975 wurde der Sitz nach Wallenhausen verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Zweck: Fabrikation, Fabrikationsübertragung an Dritte und Vertrieb von natürlichen und künstlichen Halb- und Fertigprodukten, Hilfsmitteln, Instrumentarien und Apparate der Dentalbranche. Verwertung, An- und Verkauf von Patenten und Lizenzen, Kommerz und Beteiligungen auf diesem Gebiet. Die Gesellschaft kann sich auch im In- und Ausland an anderen Gesellschaften gleichen oder verwandten Charakters beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrats: eines oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an und führen Kollektivunterschrift zu zweien: Oskar Heimann, sen., von Hasliberg BE, in Alpnach, als Präsident; Arthur J. Ammann, von Rheinfelden AG, in Meggen, und Oskar Heimann, jun., von Hasliberg BE, in Hergiswil NW. Domizil: Wilen, Post Platz (eigenes Büro).

5. März 1975.  
**Tanklager Mittelau AG**, in Sennwald SG. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 16. Dezember 1974 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Erstellung und Betrieb eines Tanklagers für Mineralölprodukte. Sie kann sich an ändern Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften oder Baurechte erwerben, veräußern oder belasten. Aktienkapital: Fr. 400 000, eingeteilt in 400 Namenaktien zu Fr. 1000, welche mit Fr. 80 000 einbezahlt sind. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrats mindestens 3 Mitglieder. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Max Steinmann, von St. Gallen, in Speicher AR, Präsident; Arnold Osterwalder, von Gaiserswald und Zürich, in Zürich; Hanspeter Osterwalder, von Gaiserswald und Waldkirch, in St. Gallen. Delegierter: Kurt Halter, von Braunau, in Wil SG, und Dr. Willi Rüedi, von Gächlingen, in Kreuzlingen TG. Kollektivunterschrift zu zweien wurde ferner erteilt an Ernst Josi, von Adelboden, in Abtwil, Gemeinde Gaiserswald, Geschäftsführer. Rechtsdomizil: bei Wolf Profilierrwerk A.G., Hof. Verwaltungsdomizil: Oberstrasse 141, St. Gallen.

5. März 1975.  
**Blockfabrik Lichtensteig A.-G., Druckerei und Verlag**, in Lichtensteig (SHAB Nr. 286 vom 6.12.1973, S. 3239). Klara Maeder, Präsidentin, infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Karl Spiess, bisher Vizepräsident, ist nun Präsident, er bleibt Delegierter und führt weiterhin Einzelunterschrift, und das bisherige Verwaltungsratsmitglied Dr. Franz P. Oesch nun Vizepräsident, weiterhin ohne Unterschrift.

5. März 1975.  
**Rohmaterialien Handelskompanie AG**, in Buchs SG (SHAB Nr. 45 vom 23.2.1972, S. 476). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Delvev Bouda, deutscher Staatsangehöriger, in Heerbrugg, Gemeinde AU SG.

5. März 1975.  
**Griechische Marmore GmbH, Rheineck**, in Rheineck SG, Handel, Bearbeitung und Gewinnung von griechischen Natursteinen und anderen Rohprodukten aller Art unter dem Namen «Alexanders», usw. (SHAB Nr. 137 vom 14.6.1968, S. 1277). Die Unterschrift von Georgios Lazaridis, Geschäftsführer, ist erloschen.

5. März 1975.  
**Gemessenschaft Unterschoss**, in Arden SG, Unterhalt und Offenhaltung der Privatstrasse im Unterschoss (SHAB Nr. 269 vom 15.11.1972, S. 2950). Josef Winiger ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in die Verwaltung mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt: Bernella Furrer-Oesterberg, von Rüschnikon ZH, in Arden SG, Kassierin.

5. März 1975. Brennstoffe.  
**Eduard Waldburger & Co.**, in St. Gallen, Import von und Handel mit festen und flüssigen Brennstoffen usw., Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 7.6.1972, S. 1468). Neue Geschäftsnatur: Teufenerstrasse 176.

5. März 1975.  
**D. H. Gubelmann, Rhein-Apotheke, Heerbrugg**, in Heerbrugg, Gemeinde AU SG (SHAB Nr. 262 vom 8.11.1947, S. 3313). Geschäftsadresse: Widnauerstrasse 3 (amtliche Strassenbenennung).

5. März 1975. Landesprodukte, Transporte.  
**Albert Gasser-Kuster**, in Diepoldsau SG, Landesprodukte (SHAB Nr. 204 vom 1.9.1955, S. 2222). Geschäftsnatur ist nun: Handel mit Landesprodukten und Ausführung von Warentransporten.

5. März 1975.  
**Interime AG St. Gallen**, in St. Gallen, Vermittlung temporärer Arbeit im Baugewerbe und im Industriesektor usw. (SHAB Nr. 46 vom 25.2.1974, S. 529). Michèle Ryffel ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Egon Mauchle, von Gossau SG, in Bischofszell, mit Einzelunterschrift.

5. März 1975. Immobilien.  
**A. Künzle & Co.**, in St. Gallen, An- und Verkauf von Grundstücken usw., Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 16 vom 20.1.1972, S. 168). Diese Firma ist infolge Auflösung und beendeter Liquidation erloschen.

5. März 1975.  
**Revisoren & Verwaltung R. Kellenberger**, in Goldach (SHAB Nr. 297 vom 19.12.1973, S. 3354). Die Prokura von Gertrud Kellenberger-Karrer ist erloschen.

5. März 1975. Drogerie.  
**Richard Gossweller**, in Au SG, Drogerie (SHAB Nr. 1 vom 3.1.1966, S. 2). Einzelunterschrift wurde erteilt an Ruth Gossweller-Waldvogel, von Wiesendangen ZH, in Au SG.

5. März 1975.  
**Graubünden - Grisons - Grigioni**

5 marzo 1975. Partecipazioni.  
**Vatim A.G.**, in Coira, partecipazioni (FUSC del 30.4.1974; N° 99, p. 1163). Atto pubblico del 26 febbraio 1975: Scioglimento della società. Liquidazione sotto la ragione sociale: Vatim A.G. in liquidazione. Liquidatore unico con firma singola è Giorgio Bucher, già membro del consiglio. La firma di Bruno Bucher, presidente, è estinta.

5 marzo 1975. Prodotti di lavorazione meccanica.  
**Morescum S.A.**, in Coira. Nuova società anonima con statuti del 27.2.1975. Scopo: il commercio di prodotti di lavorazione meccanica in ferro e acciaio. La partecipazione è società di imprese commerciali, industriali, finanziarie ed immobiliari sia in Svizzera, sia all'estero; l'acquisto e la vendita di azioni, quote di società e di titoli in genere; l'amministrazione di beni. Capitale sociale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. Pubblicazione: FUSC. Consiglio di amministrazione: 1 a 5 membri. Amministratore unico con firma individuale: Dr. Désiré Genni, di Ponto Valentino, in Minusio. Recapito: Dr. Albert Lardelli, Hartbergstrasse 1.

5 marzo 1975.  
**Western Style Holding S.A.**, in Roveredo, partecipazioni (FUSC del 6.4.1970, N° 78, p. 743). Atto pubblico del 28.2.1975: Scioglimento della società. Liquidazione sotto la ragione sociale Western Style Holding S.A. in liquidazione dal Dr. Giacomo Ghezzi, quale liquidatore unico con firma individuale, già amministratore unico.

5. März 1975. Verwaltung von Vermögenswerten.  
**Grikona A.G.**, in Chur, Verwaltung von Vermögenswerten usw. (SHAB Nr. 285 vom 4.12.1972, S. 3112). Statuten am 6.2.1975 revidiert. Sitzverlegung nach Filims Lic. iur. Guido Caviezel, Präsident, und Margot Hiltedgard Klein sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Kurt Schaffner, bisher Vizepräsident, ist nun einziger Verwaltungsratsrat und zeichnet einzeln wie bisher. Neues Domizil: c/o Utoring, Quadradorf.

5. März 1975.  
**Società de tratga de biestga Zignau**, in Zignau, Gemeinde Trun (SHAB Nr. 127 vom 2.6.1972, S. 1417). Theodor Nay, Präsident; G. Anton Beer, Vizepräsident/Aktuar, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in den Vorstand worden gewählt: Adolf Nay, von Trun, in Zignau, Gemeinde Trun, als Präsident; Martin Venzin, von Medel/Lucm, in Darvela, Gemeinde Trun, als Vizepräsident/Aktuar. Die Unterschrift führen Präsident und Vizepräsident einzeln.

5. März 1975.  
**Darlehenskasse Valchava**, in Valchava i.M., Genossenschaft (SHAB Nr. 154 vom 5.7.1974, S. 1912). Statuten am 7. Mai 1974 revidiert. Neue Firma: Chascha Raiffeisen Valchava. Neuer Zweck: Spar- und Kreditgeschäfte und die damit verbundenen Geschäfte nach den Grundsätzen Raiffeisens zu pflegen und das materielle und soziale Wohl der Bevölkerung durch gemeinsame Selbsthilfe zu fördern durch Entgegennahme von verzinslichen Geldern, Gewährung von gedeckten Darlehen und Krediten an Mitgliedern sowie Tätigkeit weiterer Bankgeschäfte. Die Genossenschafters sind nachschusspflichtig für Bilanzverluste bis höchstens zum vierzigfachen Betrage des Anteilsscheines von Fr. 200 und haften ausserdem unbeschränkt und solidarisch für alle Verbindlichkeiten. Der Vorstand besteht nun aus mindestens 3 Mitgliedern. Neue Verwalterin: Malgarieta Michael-Conradin, von Pagig, in Valchava. Präsident, Vizepräsident, Aktuar und Verwalterin zeichnen kollektiv zu zweien. Neues Domizil: c/o Malgarieta Michael-Conradin.

5. März 1975.  
**Ignum Handelsgesellschaft A.G.**, in Chur, Handel mit Textil und Textilrohstoffen usw. (SHAB Nr. 38 vom 15.2.1972, S. 390). Emil Weidinger ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Domizil: c/o Weidinger AG, Obere Plesurstrasse 39.

5. März 1975.  
**Textron Atlantic AG**, in Chur, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 50 vom 1.3.1974, S. 580). David S. P. Conner, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Werner Bernhard Glauser, Vizepräsident, zeichnet nun einzeln. Neuer Verwaltungsratsrat und zugleich Präsident ist Bert W. Anger, Staatsangehöriger der USA, in St. Gallen; er zeichnet einzeln.

5. März 1975.  
**Thurgau - Thurgovie - Turgovia**

4. März 1975.  
**St. Ulrich-Drogerie F. Rösch**, in Kreuzlingen, Drogerie (SHAB Nr. 142 vom 23.6.1942, S. 1420). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

4. März 1975. Hotel.  
**Rudolf Stäheli**, in Frauenfeld, Betrieb des Hotel-Restaurants Touring (SHAB Nr. 110 vom 13.5.1971, S. 1159). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

4. März 1975. Abziehbilder.  
**Schoene & Cie. Inh. Nerina Grotz**, in Kreuzlingen, Handel mit Abziehbildern, Etiketten und Schildern aller Art (SHAB Nr. 11 vom 15.1.1973, S. 112). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Rütli ZH (SHAB Nr. 49 vom 28.2.1975, S. 542) im Handelsregister des Kantons Thurgau gelöscht.

4. März 1975. Waren aller Art.  
**Kaufhaus Cardinal AG**, in Romanshorn, Handel mit Waren aller Art sowie Beteiligung an ähnlichen Unternehmen oder deren Erwerb; sie kann Liegenschaften erwerben, verwalten, überbauen und veräußern usw. (SHAB Nr. 51 vom 3.3.1975, S. 565). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 23. Dezember 1974 hat die Gesellschaft die Fusion mit der Grands Magasins Jelmoli S.A. in Zürich beschlossen. Die Fusion erfolgt gemäss Fusionsvertrag vom 20. Dezember 1974 und die Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 30. November 1974 gehen im Sinne von Art. 748 OR an die Grands Magasins Jelmoli S.A. in Zürich, über. Die Aktiengesellschaft ist aufgelöst. Die Vorschriften von Art. 748 OR sind nach Angaben der Beteiligten eingehalten worden. Die Gesellschaft, deren Gläubiger sichergestellt sind, wird hiermit gelöscht.

5. März 1975. Eisen usw.  
**Küderli AG Kreuzlingen**, in Kreuzlingen, Handel mit Eisen, Metallen und Kunststoffen (SHAB Nr. 202 vom 29.8.1972, S. 2278). Karl Hübscher ist nicht mehr Geschäftsführer, sondern Mitglied des Verwaltungsrates; er führt wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurde Paul Plüss, von Basel, in Münchenstein, zum Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien ernannt.

5. März 1975. Garage.  
**Gebr. Frei**, in Frauenfeld, Autogaragen Kreuzplatz und Oberhörstetten (SHAB Nr. 60 vom 13.3.1969, S. 560). Fernando Frei ist aus der Gesellschaft ausgestiegen. Diese hat sich aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird als Einzelfirma im Sinne von Art. 579 OR durch den Gesellschafter Karl Frei unter der Firma Karl Frei fortgesetzt. Jetzige Natur des Geschäftes: Betrieb der Sonnenhof-Garage, Reparaturwerkstätte, Handel mit Autos; Zweirad-fachgeschäft. Jetziges Domizil: Schaffhauserstrasse 50.

5. März 1975. Reinigungsprodukte.  
**Meili**, in Bichelsee. Firminhaber ist Martin Meili, von Weisslingen, in Bichelsee. Einzelprokura ist erteilt an Elisabeth Meili-Hautle, von Weisslingen, in Bichelsee. Handel mit Reinigungsprodukten für Industrie- und Gastgewerbe. Hauptstrasse 344.

5. März 1975. Baustellenfahrzeuge.  
**Andreas Ettinger AG**, in Diessenhofen, Fabrikation von Baustellen-Fahrzeugen sowie von Holzwaren und Eisenkonstruktionen (SHAB Nr. 259 vom 5.11.1973, S. 2960). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 5. März 1975 wurde der Sitz nach Willisdorf verlegt. Das Grundkapital von Fr. 400 000 wurde auf Fr. 520 000 erhöht durch Ausgabe von 120 Namenaktien zu Fr. 1000 (114 Aktien durch Bareinzahlung und 6 Aktien durch Verrechnung). Es ist nun in 520 voll liberrierte Namenaktien zu Fr. 1000 eingeteilt. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Domizil: Schaffhauserstrasse, Post: 8253 Diessenhofen.

## Tessin - Tessin - Ticino

## Ufficio di Bellinzona

4 marzo 1975. Costruzione.

**Impredil S.A.**, in Bellinzona, esecuzione di lavori di pertinenza di imprese di costruzione, ecc. (FUSC del 3.11.1970, N° 257, p. 2494). Come a processo verbale autentico della sua assemblea generale straordinaria del 28 febbraio 1975, la società ha deciso il suo scioglimento. La sua liquidazione sarà operata sotto la ragione sociale: **Impredil S.A. in liquidazione**, da parte di Lucio Rusca, di Silvio, da Locarno, in Bissonne, nominato liquidatore con firma individuale. I poteri conferiti all'amministratore unico Pier Felice Barbi sono estinti. Indirizzo della società in liquidazione: Lugano, via Frasca 5.

## Ufficio di Biasca

3 marzo 1975.

**Biascabank and Trust Corporation S.A.**, in Biasca, esercizio di un istituto di credito, ecc. (FUSC del 18.4.1974, N° 89, p. 1028). Roland Farina non è più direttore e il suo diritto di firma è estinto.

3 marzo 1975. Immobili, ecc.

**Pinazza Silvio**, in Biasca. Titolare della ditta è Silvio Pinazza fu Luigi, da e in Biasca. Studi, progettazioni, consulenze e gerenze immobiliari, compra-vendita immobiliare, assunzione di qualsiasi costruzione in qualità di imprenditore generale, fornitura di prefabbricati eseguiti con materiali di qualsiasi tipo; vendita e posa di rivestimenti, tappeti, linoleum, parcheti, ceramica; soffitti in legno e metallo, opere da vetro, separazioni smontabili, nonché il relativo commercio, rappresentanza, importazione ed esportazione.

5 marzo 1975. Mobili.

**Sodiat S.A.**, in Biasca, produzione, distribuzione di mobili per uffici, laboratori, scuole, ecc. (FUSC del 10.12.1971, N° 289, p. 2981). Con decisione dell'assemblea straordinaria del 3 marzo 1975, constatata mediante atto pubblico, la società ha deciso il proprio scioglimento. Essa sussiste unicamente per la sua liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale **Sodiat S.A. in liquidazione** dal lic. rer. pop. Giorgio Lavizzari, da e in Bellinzona, nominato liquidatore con firma individuale. La firma di Ferruccio Brentini, amministratore unico, è estinta. Recapito della società in liquidazione: c/o Fidetim S.A., via Campo Marzio 2, Bellinzona.

## Ufficio di Faido

4 marzo 1975. Lavori da elettromeccanico.

**Cavedo Primo**, in Rodi di Prato Leventina. (FUSC del 12.3.1962, N° 61, p. 776). Tale ditta individuale viene radiata da registro di commercio in seguito a decesso del titolare.

4 marzo 1975.

**Rossi-Davaz Conigli** gerenza Albergo Monteforno, Bodio, in Bodio (FUSC del 21.5.1963, N° 117, p. 1493). Tale ditta è radiata da registro di commercio in seguito a cessazione di esercizio.

## Ufficio di Locarno

5 marzo 1975. Laboratorio fotografico.

**Garbani Nerini Marco**, in Minusio (FUSC del 18.1.1973, N° 14, p. 157). La ditta è cancellata, su istanza del titolare, per cessazione del commercio.

5 marzo 1975. Posa pavimenti, arredamenti interni.

**Hugo Suter**, in Losone. Titolare: Hugo Suter, da Auw AG, in Losone. È conferito il diritto di firma individuale a Susanne Suter, da Auw AG, in Losone. Genere di commercio: commercio di moquette, tappeti, posa pavimenti, arredamenti interni.

5 marzo 1975. Costruzioni.

**Tunesi & Mozzettini**, in Gerra Verzasca Piano (FUSC del 15.2.1971, N° 37, p. 361), società in nome collettivo. La ditta è sciolta al 31 dicembre 1974. Essa esiste solo per la sua liquidazione che sarà eseguita sotto la ragione sociale: **Tunesi & Mozzettini** in liquidazione, dai due associati aventi firma individuale.

5 marzo 1975. Costruzioni.

**Mozzettini Stefano**, in Gerra Verzasca. Titolare: Stefano Mozzettini, da Vogorno, in Ascona. Genere di commercio: impresa costruzioni. Gerra Piano.

## Ufficio di Lugano

3 marzo 1975. Lattonieri, ecc.

**Copa & Co.**, in Viganellio, lattonieri idraulici, ecc., società in nome collettivo (FUSC del 2.2.1971, N° 26, p. 260). Il genere di attività viene modificato in: lattonieri idraulici, impianti sanitari, riscaldamenti e ventilazioni.

3 marzo 1975.

**SIL Società Immobiliare Lugano S.A.**, in Lugano, l'acquisto e la vendita di immobili, ecc. (FUSC del 23.11.1973, N° 275, p. 3125). Il capitale sociale di fr. 10.000.000 è ora interamente liberato.

3 marzo 1975. Partecipazione, ecc.

**Taurisana A.G.**, in Lugano, partecipazione al finanziamento di imprese commerciali, ecc. (FUSC del 13.1.1975, N° 9, p. 80). Il consiglio d'amministrazione è ora composto da: Maurizio Elia, già amministratore unico ora presidente; Franco Agustoni, da Chiasso, in Lugano, membro; Giorgio Zanardi, di nazionalità italiana, in Milano, membro, tutti con firma collettiva a due.

4 marzo 1975. Partecipazione, ecc.

**Pern Gesellschaft A.G.**, in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 4 marzo 1975. Scopo: la partecipazione ad imprese ed a società finanziarie nazionali e straniere e l'esecuzione di operazioni commerciali e finanziarie di qualsiasi genere, acquisto, vendita ed amministrazione di immobili. Capitale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. Pubblicazioni: Foglio ufficiale del cantone Ticino, salvo quelle che devono essere effettuate sul FUSC. Amministrazione: 1 o 3 a 5 membri; amministratore unico con firma individuale: Eros Grassi, da Novazzano, in Valcallo. Recapito: Via Ariosto 5, c/o Laconifida S.A.

4 marzo 1975. Partecipazione, ecc.

**Matalbo S.A.**, precedentemente a Zugo, la partecipazione ad altre imprese, ecc. (FUSC del 22.5.1973, N° 118, p. 1485). Con verbale notarile dell'assemblea straordinaria del 25.2.1975 la società ha deciso di trasferire la sede a Lugano. Lo statuto originale del 3.4.1973 è stato modificato di conseguenza. Scopo: la partecipazione ad altre imprese; finanziamenti e la conclusione di operazioni fiduciarie; compra vendita di immobili. Capitale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri; amministratore unico con firma individuale: Giovanni Maria Staffieri, da Bioggio, in Lugano; Eros Storni, già presidente, e Dr Hans Durrer, già membro, dimissionari, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione e le loro firme sono estinte. Recapito: Via Cantonale 1A, c/o Studio Commerciale Staffieri.

4 marzo 1975. Materiale per l'edilizia, ecc.

**Edilrico S.A.**, in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 4 marzo 1975. Scopo: l'importazione, l'esportazione, la vendita, il commercio di materiale per l'edilizia, incluse le parti costruttive, gli elementi prefabbricati e tutti i relativi accessori. A tale scopo, la società potrà svolgere ogni attività commerciale, industriale o

finanziaria connessa con l'edilizia, in particolare anche acquistare e vendere beni immobili. Essa potrà partecipare sotto qualunque forma a imprese similari. Capitale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale: Enrico Fabrizoli, da Sonvico, in Massagno. Recapito: Viale Stefano Franscini 1, c/o Studio legale Molinari.

4 marzo 1975. Albergò, ecc.

**Astoriagarni S.A.**, in Lugano, l'esercizio dell'Albergo Garni Astoria, ecc. (FUSC del 12.5.1970, N° 108, p. 1088). Willi Anton Pavan, già presidente; Maria Pavan e Willi Pavan, già membri, dimissionari, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione e le loro firme sono estinte. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Jean-Pierre Fischer, da Meisterschwanden AG, in Zübingen ZH.

4 marzo 1975.

**Discount Bank (Overseas) Limited** succursale di Lugano, in Lugano (FUSC del 6.11.1973, N° 260, p. 2972), società anonima con sede principale a Ginevra. Paul Carry non è più membro del consiglio d'amministrazione e la sua firma è estinta.

4 marzo 1975. Pittura, ecc.

**Edilcolor S.A.**, in Massagno, esercizio di un'impresa di pittura edile, ecc. (FUSC del 30.11.1972, N° 282, p. 3085). Nuovo recapito: Via General Guisan 17a (stabile Lottimor), uffici propri.

5 marzo 1975. Partecipazione, ecc.

**Orgachemiepartecipazioni S.A. (Orgachemiebetteilungen A.G.) (Orgachemieparticipations S.A.)**, in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 4 marzo 1975. Scopo: la partecipazione sotto qualsiasi forma al finanziamento ed alla creazione di imprese commerciali, industriali e finanziarie, in particolare ad industrie chimiche, sia svizzere che estere, la società potrà inoltre compiere operazioni simili amministrando titoli e valori, acquistare e vendere, permutare ed amministrare immobili. Capitale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. Pubblicazioni e convocazioni: FUSC e Foglio ufficiale del cantone Ticino. Amministrazione: 1 o più membri, attualmente da un amministratore unico con firma individuale che è: Fiorenzo Penucchi, da Stabio, in Lugano. Recapito: Piazza Monte Ceneri 9, c/o studio legale Perucchi-Colombo-Baggi.

5 marzo 1975. Partecipazioni, ecc.

**Dahasa S.A.**, in Lugano, l'acquisto di partecipazioni, ecc. (FUSC del 10.11.1966, N° 264, p. 3555). Con verbale notarile dell'assemblea generale del 7 febbraio 1975 la società ha deciso il proprio scioglimento. Essa sussiste unicamente per la propria liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale **Dahasa S.A. in liquidazione** dalla società Fiduciaria Tanner S.A., in Lugano, con firma individuale. La firma di Ito Rossetti, già amministratore unico, è estinta. Indirizzo della società in liquidazione: Via Ciseri 2, c/o Fiduciaria Tanner S.A.

5 marzo 1975.

**Banca di credito e commercio S.A.**, in Lugano, operazioni di banca, ecc. (FUSC dell'8.5.1974, N° 106, p. 1265). Nuovo recapito: Viale Cattori 10 (uffici propri).

5 marzo 1975.

**Latteria Sociale di Davesco-Soragno**, in Davesco-Soragno (FUSC del 29.6.1959, N° 147, p. 1842), società cooperativa. Con verbali delle assemblee generali del 2 agosto 1973 e 5 dicembre 1974 la società ha deciso il proprio scioglimento. Questa ragione sociale viene cancellata essendo terminata la liquidazione.

5 marzo 1975. Amministrazione, ecc.

**Studio Fratelli Ghezzi S.A.**, precedentemente in Lugano, l'amministrazione di società, ecc. (FUSC del 23.12.1974, N° 300, p. 3428). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 26 febbraio 1975 la società ha deciso di trasferire la sede a Cadenospino, e di aumentare il capitale sociale da fr. 200.000 a fr. 500.000, mediante l'emissione di 300 nuove azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. Lo statuto è stato modificato di conseguenza. Il capitale è ora di fr. 500.000, diviso in 500 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. Angelo Arigoni, da ed in Vezia, è stato nominato procuratore con firma collettiva a due con un membro del consiglio d'amministrazione. Recapito: Villa delle Acacie, presso Dr Giacomo Ghezzi, uffici in Lugano, via Castaudio 6.

## Distretto di Mendrisio

3 marzo 1975. Raccordi ferroviari.

**S.A. Raecordo**, in Mendrisio, la costruzione e lo sfruttamento di raccordi ferroviari, ecc. (FUSC del 27.1.1975, N° 21, p. 230). Nuovo recapito: c/o l'amministratore unico, via Vela 2.

3 marzo 1975. Partecipazioni.

**Sebka S.A.**, in Chiasso. Società anonima con atto notarile e statuti in data 28 febbraio 1975. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società ed in particolare l'acquisto e la gestione di titoli azionari e quote di società nazionali ed estere. Capitale: fr. 50.000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente due nelle persone di: Dr Armando Pedrazzini, da Campo Vallemaggia, in Valcallo, presidente; Fausto Ritter, da Cham, in Mendrisio, membro; ambedue con firma individuale. Recapito: c/o Fiam S.A., via Livio 5.

3 marzo 1975. Partecipazioni.

**Sgiba A.G.**, in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 4.7.1961, N° 153, p. 1928). Dr Franco Maspoli, deceduto, non è più amministratore unico; la sua firma è estinta. In sua sostituzione è stato nominato Alfredo Nosedà, da ed in Valcallo, amministratore unico, con firma individuale.

3 marzo 1975. Partecipazioni.

**Coribero Holding S.A.**, in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 7.11.1972, N° 262, p. 2883). Con decisione assembleare del 28 febbraio 1975 la società ha deciso il suo scioglimento. Essa non sussisterà più che per la sua liquidazione che verrà fatta sotto la ragione sociale **Coribero Holding S.A. in liquidazione**. A liquidatrice è stata nominata la Reviconsult S.A. con sede in Chiasso, la quale è impegnata con la firma collettiva a due dei suoi rappresentanti che sono: Alfredo Nosedà, da ed in Valcallo; Dr Elbio Gada, da ed in Giubiasco; Dr Franco Bocchetti, cittadino italiano, in Como (I); Giampiero Zoppi, da Broglio, in Valcallo; Dr Armando Pedrazzini, non è più amministratore unico: la sua firma è estinta. Recapito della società in liquidazione: c/o Reviconsult S.A., via Livio 5.

4 marzo 1975.

**S.A. di Gestione Shopping Center Morbio Inferiore**, in Morbio Inferiore. Società anonima con atto notarile e statuti in data 22 febbraio 1975. Scopo: curare, promuovere e conservare gli interessi economici dei locatari, specialmente mediante pubblicità generale, public relations e azioni di ogni genere per lo sviluppo dello Shopping Center Serfontana quale unità, di curare l'esercizio tecnico, la manutenzione e la riparazione degli impianti comuni, la pulizia dei locali e delle superfici comuni, ossia tutto quanto necessario per il buon funzionamento del complesso. Capitale: Fr. 50.000 suddiviso in 100 azioni al portatore da fr. 500 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 3 a 7 membri, attualmente cinque nelle persone di: Ulrich Karl Hochstrasser, da Winterthur, in Greganzona, presidente; Helen Souviron, da Erlenbach, in Zollikoberg; Georges Cavelli, da Sagogn GR, in Watwil; Antonio Demeter, cittadino germanico, in Lugano; Peter Weber, da Zurigo e Nestal GL, in Birmensdorf, membri; tutti con firma collettiva a due. Recapito: c/o Centro Serfontana.

4 marzo 1975. Partecipazioni.

**Adigui S.A.**, in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre società (FUSC del 19.4.1974, N° 90, p. 1045). Attualmente il consiglio di amministrazione è composto come segue: Contardo Sironi, cittadino italiano, in Bergamo (I), presidente; Pierfrancesco Campana, da Valcolla, in Chiasso, vice-presidente; Marco Celoria, già amministratore unico, membro: tutti con firma collettiva a due. La firma di Marco Celoria quale amministratore unico è estinta.

4 marzo 1975. Analisi speciali chimico-cliniche.

**Mario D'Alessio**, in Mendrisio. Titolare della ditta individuale è Mario D'Alessio, cittadino italiano, in Rancate. Laboratorio di analisi speciali chimico-cliniche. Via Motta 2.

4 marzo 1975. Partecipazioni.

**Al Mountazah S.A.**, in Chiasso. Società anonima con atto notarile e statuti in data 4 marzo 1975. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società con investimenti e mutui. La società potrà inoltre concedere avalli, fidejussioni, ipoteche ed in generale garanzie personali e reali, consentire trascrizioni e annotamenti, compiere operazioni mobiliari ed immobiliari. Capitale: fr. 50.000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Gli azionisti il cui indirizzo è noto all'amministrazione verranno informati mediante lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o 3 a 5 membri, attualmente un amministratore unico nella persona di Marco Celoria, da ed in Chiasso, con firma individuale. Recapito: c/o Pierfrancesco Campana, via Motta 18.

5 marzo 1975.

**Fiori di Bruno Quadri**, in Balerna. Titolare della ditta individuale è Bruno Quadri, da ed in Balerna. Importazione e vendita di fiori. Corso San Gottardo 3.

## Waadt - Vaud - Vaud

## Bureau d'Aigle

4 mars 1975.

**Savro S.A. Entreprise de construction de routes et de travaux publics et atelier mécanique**, Sion, succursale d'Aigle, à Aigle, avec siège principal à Sion (FUSC du 13.11.1973, p. 3032). Par suite d'une modification de la raison sociale au siège principal, la succursale a désormais la teneur suivante: Savro, Société Anonyme, Entreprise de construction de routes et travaux publics, ateliers mécaniques, exploitation de carrières et graviers, à Sion, succursale d'Aigle. André Filippini (président inscrit) est également directeur général et continue à signer individuellement. Christiane Filippini (inscrite) signe désormais individuellement, ses pouvoirs étant modifiés en conséquence; sa procuration est éteinte. Maurice Métrailler (directeur inscrit) est nommé administrateur et continue de signer collectivement à deux. Roger Bonvin, de et à Sion, est nommé administrateur et signe collectivement à deux. Flavio Mellini, de Cavigliano TI, à Sierre, est nommé directeur et signe collectivement à deux. Edgar Elsig, de et à Sion, est nommé fondé de procuration et signe collectivement à deux.

5 mars 1975.

**Service Entretien et Réparations Immeubles «Sentrep SA»**, à Aigle (FUSC du 7.11.1972, p. 2883). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le président du Tribunal du district d'Aigle le 20 janvier 1975.

5 mars 1975. Station-service.

**Ernest Spinardi**, à Yvernone, station-service Agip, atelier de réparations (FUSC du 30.8.1974, p. 2367). Par prononcé du 18 février 1975, le président du Tribunal du district d'Aigle a déclaré le titulaire en état de faillite.

5 mars 1975.

**Mela Constructions Mécaniques et de Laminiers S.A.**, à Bex (FUSC du 4.8.1971, p. 1929). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le président du Tribunal du district d'Aigle le 21 février 1975.

5 mars 1975. Ventilation.

**Straggolotti S.A.**, à Aigle, exploitation d'une entreprise de ventilation (FUSC du 5.8.1974, p. 2144). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le président du Tribunal du district d'Aigle le 28 février 1975.

## Bureau d'Avenches

5 mars 1975. Denrées coloniales, graines fourragères.

**Besson frères**, à Salavaux, denrées coloniales, graines fourragères, produits cupriques, articles de ménage, quincaillerie, outils, fers, machines agricoles, huiles et benzine (FUSC du 31.3.1937, p. 245). La société est dissoute. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée. L'actif et le passif sont repris par la raison individuelle «Jean-Paul Besson», à Salavaux, ci-après inscrite.

5 mars 1975. Denrées coloniales, etc.

**Jean-Paul Besson**, à Salavaux - Bellerive. Le chef de la maison est Jean-Paul Besson, de et à Bellerive. Denrées coloniales, graines fourragères, produits cupriques, article de ménage, quincaillerie, outils, fers, machines agricoles, huiles et benzine.

## Bureau de Cossonay

3 mars 1975. Alimentation.

**Lucas et André S.A. Import-Export**, précédemment à Gicx, société anonyme (FUSC du 20.1.1975, p. 151). Nouvelle raison sociale: **Fidumer S.A. Import-Export**. Nouveau siège: Eclépens. Nouveau but: l'importation, l'exportation et le commerce de toutes denrées alimentaires, notamment de poissons de mer, la production de toutes denrées alimentaires, l'importation, l'exportation, la production et le commerce de tous produits, appareils et machines permettant la confection, le conditionnement, la conservation et la production de dites denrées. La société a en outre pour but l'organisation et la tenue de comptabilités, les travaux de gérance et de mandats fiduciaires. La société peut participer à des sociétés ayant pour but la production ou le commerce de denrées alimentaires. Statuts originaires du 30 octobre 1974 modifiés le 25 février 1975. Capital: fr. 50.000, entièrement libéré, est divisé en 100 actions nominatives de fr. 500 chacune. L'assemblée est convoquée par lettres recommandées. Organe de publicité: FOS. Administration d'un ou de plusieurs membres. L'unique administrateur avec signature individuelle est Jacques André, de Cerniat FR, à Eclépens. Domicile légal: chez l'administrateur.

## Bureau de Lausanne

4 mars 1975. Glaces alimentaires.

**E. Lusso et Cie**, à Lausanne, société en commandite, fabrication, achat et vente de glaces alimentaires et produits surgelés (FUSC du 10.2.1975, p. 358). La procuration de Marlyse Bischof est éteinte.

4 mars 1975.

**Société cotonnière de distribution SA**, à Lausanne (FUSC du 23.4.1974, p. 1082). Statuts modifiés le 6 février 1975. Conseil: 3 membres au moins. Nouveaux administrateurs: Claude Mustaki Della Torre (et non «Claude Mustaki» comme inscrit) et André Mustaki Della Torre (et non «André Mustaki, della Torre» comme inscrit), tous deux directeurs inscrits, nommés également administrateurs-délégués et qui continuent à signer individuellement; Gustave Chaudet (inscrit) dont la procuration est éteinte, et qui continue à signer collectivement à deux, et Eric Toriel, de et à Lausanne, qui signe collectivement à deux. Le fondé de procuration Walter Haegeli signe désormais collectivement à deux, ses pouvoirs étant modifiés en conséquence.

## Bureau de Morges

26 février 1975. Café.

Rita Imfeld, à Eclublens, exploitation d'un café-bar à l'enseigne «Le Fair Lady Bar» (FOSC du 20.3.1973, p. 747). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

1<sup>er</sup> mars 1975. Café-restaurant.

Paola Bieller et Jacqueline Corveon, à Eclublens, Paola Bieller, d'Italie, et Jacqueline Corveon, de Cuarny, toutes deux domiciliées à Sullens, ont créé sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 1<sup>er</sup> mars 1975. Café-restaurant à l'enseigne «Le Fair Lady». Avenue d'Epénox 10.

3 mars 1975.

Société des eaux d'irrigation de St-Prex, à St-Prex, société coopérative (FOSC du 3.9.1974, p. 2552). Les pouvoirs d'Elie Cuendet, président, et de René Dreyfus, secrétaire, démissionnaires, sont éteints. Jean-Pierre Eberhard, de Klotten, à St-Prex, est nommé président; André Michaud, de Neuchâtel et St-Prex, à St-Prex, secrétaire. Signature collective du président et du secrétaire.

3 mars 1975.

Fabrique coopérative de pâtes alimentaires de Morges, à Morges, société coopérative (FOSC du 28.10.1974, p. 2864). Est nommée fondée de procuration, avec signature collective à deux: Marie Louise Hostetler, de Wahlern BE et Morges VD, à Echichens. Les administrateurs Robert Kohler et Hans Thull (inscrits sans signature) engagent désormais la société par signature collective à deux avec les ayants-droit.

3 mars 1975. Produits alimentaires.

Disba S.A., à Morges. Selon acte authentique et status du 26 février 1975, il a été constitué sous cette raison sociale, une société anonyme, ayant pour but le commerce, le stockage, le conditionnement, l'importation et l'exportation de produits alimentaires, notamment de boissons. La société peut acquérir, exploiter et vendre tous biens, mobiliers et immobiliers, licences et brevets. La société peut assumer des participations à toutes entreprises. Le capital social est de fr. 100 000. Il est divisé en 50 actions ordinaires au porteur de fr. 1000 chacune et en 500 actions nominatives de fr. 100 chacune, privilégiées quant au droit de vote et à l'émission d'actions nouvelles. Toutes les actions sont entièrement libérées. Les publications et convocations ont lieu dans la FOSC pour les détenteurs d'actions au porteur et par pli recommandé pour les détenteurs d'actions nominatives. Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Il est composé de: Robert Barraud, de Bussigny VD à Morges, président; Jean-Michel Froidevaux, de La Chaux-de-Fonds, à Prilly, vice-président et secrétaire. La société est engagée par la signature individuelle des administrateurs. Domicile légal: Chemin du Bief-Lonay, dans ses locaux.

## Bureau de Vevey

4 mars 1975.

Clinique Lemana Rustica S.A., à Montreux (FOSC du 8.3.1971, p. 542). Nouveaux administrateurs sans signature: Roland Pfister, de Surchschachen, à Olon, et Heidmar Meyer-Koerber, d'Allemagne fédérale, à Aigle.

4 mars 1975. Immeubles.

Régie de la Riviera S.A., à Montreux (FOSC du 10.1.1975, p. 60); affaires immobilières. La procuration conférée à Bernard Schmidt est radiée.

4 mars 1975. Mercerie.

M. Beyeler, à Montreux (FOSC du 6.3.1948, p. 674); mercerie. La raison est radiée d'office (art. 68 al. 1<sup>er</sup> ORC) par suite de décès de la titulaire.

4 mars 1975.

Ski-lifts de Jaman S.A., Montreux, à Montreux, société anonyme dissoute par suite de faillite (FOSC du 8.10.1969, p. 2316). Faillite clôturée le 10 juillet 1970 par le président du Tribunal de Vevey. Raison radiée.

5 mars 1975. Maçonnerie, terrassement, etc.

Entreprise Renaud S.A., à Vevey (FOSC du 6.11.1962, p. 3189); maçonnerie, terrassement, etc. Le président Willy Renaud, démissionnaire, est radié et ses pouvoirs sont éteints. Paul Renaud, jusqu'ici secrétaire, est désormais seul administrateur, signant individuellement.

5 mars 1975. Immeubles.

Unitrans A.G., à Chardonne (FOSC du 5.8.1970, p. 1781); affaires immobilières. L'administrateur Charles Jenni est domicilié à Bussigny-près-Lausanne.

5 mars 1975.

Société du Grand Hôtel et Righi Vaudois, à Montreux, société anonyme (FOSC du 30.7.1974, p. 2098); affaires immobilières et exploitation du Grand Hôtel et Righi Vaudois. Nouvelle raison sociale: Hôtel Righi Vaudois S.A. But actuel: affaires immobilières et notamment l'exploitation de l'Hôtel Righi Vaudois. Capital porté de fr. 100 000 à fr. 275 000 par l'émission de 175 actions au porteur de fr. 1000, entièrement libérées. Capital actuel: fr. 275 000, entièrement libéré et divisé en 275 actions au porteur de fr. 1000. Conseil de 3 membres au moins. Status modifiés les 30 janvier 1975 et 24 février 1975.

5 mars 1975.

Association Suisse des Marchands de Matériaux de construction, à Vevey, société coopérative (FOSC du 12.6.1973, p. 1684). Le président Paul Marti, le secrétaire Georges Paust et le caissier Marc Plojoux, redéviennent membres du comité; leur signature est radiée. Martin Sponagel, jusqu'ici vice-président, est président; ses pouvoirs collectifs sont modifiés en ce sens. Le membre Martin Gétaz, de La Tour-de-Peilz et Château-d'Oex, à Aubonne, est maintenant vice-président, signant collectivement à deux. Hans Kipfer, de Lützelflüh, à Herzogenbuchsee, est secrétaire du comité avec signature collective à deux. Le membre Claude Junier, de Saint-Aubin-Sauges NE, à Neuchâtel, est maintenant caissier; il signe collectivement à deux.

## Bureau d'Yverdon

5 mars 1975.

Société anonyme des entrepôts d'Yverdon, à Yverdon, exploitation d'entrepôts (FOSC du 10.3.1972, p. 627). André Rosay, administrateur, a démissionné; sa signature est radiée.

## Wallis - Valais - Vallesse

## Bureau de St-Maurice

4 mars 1975. Automobile.

Gorret et Corviello, à Martigny. Raphaël Gorret, de Martigny, et Marco Corviello, d'Italie, les deux à Martigny, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 1.2.1975 et qui est engagée par leurs deux signatures collectives. Commerce de véhicules automobiles neufs et d'occasion. Avenue du Simplon 46.

## Bureau de Sion

3 mars 1975. Viande.

Demont Robert, à Sion, commerce de viande (FOSC du 11.11.1968, N° 265, p. 2439). La maison n'étant plus assujettie à l'inscription (Art. 54 ORC) la raison est radiée à la demande du titulaire.

3 mars 1975. Hôtel.

Décalet André, à Sion, hôtel (FOSC du 11.12.1962, N° 290, p. 3574). La raison est radiée par suite de cessation de l'activité.

3 mars 1975.

Emile Frey SA, Genève, succursale de Sion, à Sion, toutes affaires se rapportant à l'automobile (FOSC du 10.1.1974, N° 7, p. 76). La procuration de Pierre Wenk est radiée.

3 mars 1975. Immeubles.

Robe Montana S.A., à Montana, commune de Montana, immeubles (FOSC du 28.12.1971, N° 303, p. 3121). Joseph Praplan, administrateur unique, a démissionné; sa signature est radiée. Pierre Ferrari, de Morcote, à Martigny, a été nommé administrateur unique avec signature individuelle. Adresse de la société: c/o M<sup>re</sup> Pierre Ferrari, notaire, Martigny.

3 mars 1975.

Sarrasin Ingénieurs S.A. Sion, à Sion. Suivant acte authentique et status du 27 février 1975, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but: l'entreprise de toutes études techniques et économiques concernant le projet, la réalisation, la mise en valeur ou la gestion de constructions ou aménagements de toutes natures. Le capital social de fr. 80 000, entièrement libéré, est divisé en 80 actions de fr. 1000 chacune, nominatives. Il est fait apport à la société, selon bilan au 31 décembre 1974, de l'actif et du passif de la société simple Alexandre et Philippe Sarrasin, ingénieurs, à Sion, accusant un actif de fr. 508 300 (mobilier, matériel de bureau, débiteurs, travaux en cours) et un passif de fr. 182 600 (créanciers), soit un actif net de fr. 326 064; payable par la remise de 80 actions de fr. 1000 chacune; le solde, soit fr. 246 064, constituant une créance contre la société. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Il est actuellement composé de Alexandre Sarrasin, de St-Maurice et Orsières, au Mont-Sur-Lausanne, président; Philippe Sarrasin, de St-Maurice et Orsières, au Mont-Sur-Lausanne, administrateur-délégué. La société est engagée par la signature individuelle des administrateurs. Domicile légal et bureau: dans les locaux de la société, rue de la Dent-Blanche 9, à Sion.

3 mars 1975. Immeubles.

S.I. Les Rousselotes SA Sion, à Sion, immeubles (FOSC du 9.5.1973, N° 107, p. 1329). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 18 février 1975, la société a décidé de porter son capital social de fr. 50 000 à fr. 500 000 par l'émission de 900 actions de fr. 500 chacune, nominatives, entièrement libérées. Les status ont été modifiés en conséquence. Le capital social est actuellement de fr. 500 000, divisé en 1000 actions de fr. 500 chacune, nominatives et entièrement libérées. Les administrateurs: Irène Montani, vice-présidente et Joseph-Antoine Dubuis, secrétaire, ne font plus partie du conseil d'administration, par suite de démission; leur signature est radiée. Gabriel Montani, jusqu'ici président, reste seul administrateur avec signature individuelle. Adresse actuelle de la société: c/o l'administrateur unique, avenue de France, à Sion.

5 mars 1975.

Union de Banques Suisses (UBS), succursale de Sion (FOSC du 23.9.1974, N° 222, p. 2569), société anonyme avec siège principal à Zurich. La signature de Adrien de Riedmatten est radiée. Signature collective à deux pour la succursale de Sion est conférée à Pierre-Eugène de Riedmatten, de Münster et Sion, à Sion, et procuration collective à deux est conférée à Jean-Pierre Ramseyer, de Bowil BE, à Sion. Le domicile de D<sup>r</sup> Peter Heinrich Gross est Kolbrunn, commune de Zell ZH.

5 mars 1975.

Les Fils de Charles Favre S.A. Vins du Valais Sion, à Sion (FOSC du 3.3.1964, N° 50, p. 687). Jean-Pierre Favre, de et à Sion, a été nommé directeur avec signature sociale individuelle.

5 mars 1975. Eaux minérales.

Frais Brutin, à Sion, eaux minérales (FOSC du 26.8.1938, N° 199, p. 1874). La raison est radiée par suite de décès de la titulaire.

## Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

## Bureau de Boudry

4 mars 1975. Mécanique.

Claude Bétrix, à Cortaillod, atelier de mécanique de précision (FOSC du 4.9.1968, N° 207, p. 1910). Le domicile du titulaire est maintenant à Boudry.

5 mars 1975. Eléments mécaniques.

Michel Geuggis, à Bevaix, fabrication et vente d'éléments mécaniques (FOSC du 20.10.1970, N° 245, p. 2368). Le domicile personnel du titulaire est maintenant à Cortaillod.

5 mars 1975.

Intérieur Confort, S. Boysen, précédemment à Neuchâtel (FOSC du 2.8.1971, N° 177, p. 1908). La maison a transféré son siège à Peseux. Le titulaire est Sievert Boysen, d'origine allemande, à Cormondrèche, commune de Corcelles-Cormondrèche. Tapissier, décorateur, achat et vente de meubles, rideaux et tapis. Place de la Fontaine 4.

5 mars 1975. Garage.

Jean Wüthrich, à Colombier, garage, réparations et ventes d'automobiles (FOSC du 11.3.1954, N° 58, p. 653). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

5 mars 1975.

Garage du Moulin Jean Wüthrich fils à Colombier. Le chef de la maison est Jean Wüthrich fils, de Trub BE, à Bevaix. Exploitation du garage du Vieux Moulin. Rue du Vieux Moulin 2.

5 mars 1975. Articles de ménage, etc.

Scherly S.A., à Peseux. Suivant acte authentique et status du 3 mars 1975, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'achat et la vente, l'importation et l'exportation, la transformation, la fabrication et la réparation d'articles de ménage, d'articles de radio et d'articles à composants électroniques. Pour réaliser son but, la société peut édifier, acquérir ou louer tout immeuble ou partie d'immeuble. La société pourra acquérir, exploiter, vendre des brevets, concéder et exploiter des licences. Elle pourra participer à toute autre société poursuivant un but similaire. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 100 actions au porteur de fr. 500 chacune. Le capital est entièrement libéré. Les publications se font dans la FOSC. Lorsque les actionnaires sont connus, les communications et convocations leurs sont adressées par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres; il est composé de: Albert Louis Scherly, de La Roche FR, à Peseux, président; Janos Horvath, de Hongrie, à Coppet VD, vice-président; Maurice André Pointet, de Corcelles près Concise VD, à Peseux, secrétaire. La société est engagée par la signature individuelle du président ou du vice-président, ou par la signature collective à deux du secrétaire avec le président ou le vice-président. Locaux: chemin Gabriel 4 A (chez Albert Scherly).

5 mars 1975.

Imprimerie R. Geiser, à Colombier. Le chef de la maison est Roger Geiser, de Langenthal BE, à Colombier NE. Exploitation d'une imprimerie. Avenue de la Gare 7.

## Bureau de La Chaux-de-Fonds

3 mars 1975. Arts graphiques.

Hasfeli et Co. S.A., à La Chaux-de-Fonds, arts graphiques (FOSC du 24.7.1974, N° 170, p. 2043). Roger Bays, administrateur et secrétaire du conseil, a également été nommé directeur; il continue à signer collectivement à deux. Les signatures de Jean-Pierre Droz, sous-directeur, et de Pierre Cattin, Erwin Kaufmann, Eric Juvet, Alfred Haldi, fondés de pouvoir, sont radiées.

3 mars 1975.

Optiverre S.A., à La Chaux-de-Fonds. Suivant acte constitutif et status du 24 février 1975, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but la fabrication, l'exploitation, la recherche, la vente, l'importation, l'exportation de verres techniques et de tout ce qui se rapporte à cette branche. La société peut acquérir, gérer, exploiter, donner des licences sur tous brevets ou procédés de fabrication en rapport avec cette branche. La société reprendra de Solinox S.A., à La Chaux-de-Fonds, un contrat relatif à la fabrication de verres techniques, pour le prix de fr. 10 000. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune, nominatives, entièrement libérées. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettre recommandée. L'organe de publicité est la FOSC. Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Maurice Pétignat, de Alle, à La Chaux-de-Fonds, président; Marc Fritschy, de Teuffenthal, à Malleray, secrétaire. Signature collective à deux des administrateurs. Locaux: rue Avocat-Bille 22, c/o Maurice Pétignat.

4 mars 1975.

Entrepôt régional Coop La Chaux-de-Fonds, à La Chaux-de-Fonds, fédération de coopératives (FOSC du 30.1.1975, N° 24, p. 266). Suivant procès-verbal de son assemblée des délégués du 25 avril 1974, la société a ratifié un contrat de fusion passé le 27 février 1974 entre la dite société et l'Entrepôt régional Coop, à Porrentruy, aux termes duquel la société Entrepôt régional Coop La Chaux-de-Fonds reprend, à titre universel, l'actif et le passif de la société Entrepôt régional Coop, à Porrentruy, conformément aux dispositions de l'art. 914 du CO. et selon bilan au 31 décembre 1973, accusant un actif de fr. 3 390 924.21 (caisse Porrentruy, prêt au personnel, ventes à encaisser, différence de stock à débiter à Coop «Jura-Nord»; Coop «Jura-Nord» c/c, matières premières, actifs transitoires, participations, agencement entrepôts, machines boulangerie, véhicules, transformations dans immeubles Coop «Jura-Nord») et un passif de fr. 3 390 924.21 (Banque Centrale Coopérative c/c, ristournes des fournisseurs à rembourser, différence de stock à créditer, excédent 1973, Banque Centrale Coopérative compte d'avance, prêt de Coop «Jura Nord», Coop Lajoux, Coop Suisse, passifs transitoires, parts sociales). Les sociétaires de l'Entrepôt régional Coop, à Porrentruy, se sont vu rembourser leurs parts sociales et ont eu l'occasion de devenir membres de l'Entrepôt régional Coop La Chaux-de-Fonds.

4 mars 1975.

Menuiserie-Ebénisterie Humair et Fils, à La Chaux-de-Fonds, André Humair et Raymond-Marcel Humair, fils d'André, tous deux des Genevez BE, à La Chaux-de-Fonds, ont constitué, sous cette raison sociale, une société en nom collectif qui a commencé le 1<sup>er</sup> mars 1975. Exploitation d'une menuiserie-ébénisterie. Rue du Collège 96.

## Bureau de Locle

4 mars 1975.

Caisse de crédit mutuel de La Brévine, à La Brévine, société coopérative (FOSC du 30.6.1964, N° 148, p. 2017). Nouveaux status du 14 mars 1974. Nouvelle raison sociale: Caisse Raiffeisen de La Brévine. But: opération d'épargne et de crédit ainsi que toutes affaires annexes dans le but de promouvoir par l'entraide le bien-être économique de la population. Versements supplémentaires (art. 871 CO): les associés sont tenus d'effectuer solidairement de tels versements jusqu'à concurrence de quarante fois le montant de la part sociale. En outre, et à titre subsidiaire, la responsabilité des associés demeure illimitée. Administration: de 3 membres au moins. Signature collective à deux a été conférée à Lisette Robert, du Locle, Les Ponts-de-Martel et La Chaux-du-Milieu, à La Brévine, gérante.

4 mars 1975. Buvette.

M. Borel, au Locle. Le chef de la maison est Mario Borel, de Couvet, au Locle. Exploitation de la buvette de la piscine et de la patinoire. Adresse: rue du Communal 12.

5 mars 1975.

Gravhor Hirt & Cie, au Locle, exploitation d'un atelier de gravage de pièces d'horlogerie et autres (FOSC du 23.7.1969, N° 169, p. 1720). La nouvelle adresse est: rue de la Gare 14, au Locle.

5 mars 1975. Transports.

Jean Rea, au Locle. Le chef de la maison est Jean Nicolas Rea, d'origine italienne, au Locle. Camionnages officiels, entreprise de transports de choses. Adresse: rue des Envers 65.

5 mars 1975.

Meubles Graber, Au Bicheron, succursale du Locle, commerce de meubles et ameublements (FOSC du 9.4.1970, N° 81, p. 781), avec siège principal à La Chaux-de-Fonds. La raison est radiée par suite de la suppression de la succursale.

## Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

7 février 1975. Produits chimiques, etc.

Barbezat et Cie, à Fleurier, fabrique de produits chimiques, etc., société en commandite (FOSC du 31.1.1974, N° 25, p. 303). La société est dissoute depuis le 31 décembre 1974. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée. L'actif et le passif sont repris dès le 1<sup>er</sup> janvier 1975 par la maison Barbezat et Cie S.A., à Fleurier, ci-après inscrite.

7 février 1975. Tous produits.

Barbezat et Cie S.A., à Fleurier. Suivant acte authentique et status du 4 février 1975, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'achat, la vente, la fabrication et la représentation de tous produits alimentaires, cosmétiques et d'entretien de ménage; la société peut s'intéresser à toutes opérations financières et commerciales se rattachant directement ou indirectement au but social. La durée de la société est illimitée. Le capital social est de fr. 800 000, divisé en 800 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Il a été fait apport à la société de l'actif et du passif de la société en commandite Barbezat et Cie, à Fleurier, selon bilan au 1<sup>er</sup> janvier 1975, annexé aux status, présentant un actif de fr. 4 435 403.47 (caisse, chèques postaux, banque, débiteurs, marchandises, titres, auto, matériel, installations et immeubles) et un passif de fr. 2 384 340.91 (banque, fonds de prévoyance, fournisseurs, ducreiro, réserve de prise), soit un actif net de fr. 2 051 062.56. Le prix est imputé sur le capital contre remise aux apporteurs de 800 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. La société est mise et subrogée dans tous les droits et obligations de la

société en commandite Barbezat et Cie, dont elle aura les profits et les charges, avec effet rétroactif au 1<sup>er</sup> janvier 1975. L'assemblée générale est convoquée par lettre recommandée adressée aux actionnaires au moins dix jours avant l'assemblée générale. L'organe de publicité est la FOSC. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Jean-Louis Barbezat, des Bayards, à Fleurier, a été nommé président et administrateur-délégué, avec signature individuelle; Jacques-Alain Barbezat, des Bayards, à Fleurier, administrateur et directeur, avec signature collective à deux. Ont été nommés directeurs, avec signature collective à deux: André Junod, de Sainte-Croix, à Fleurier; Albin Mazenauer, de Genève et Appenzell, à Paudex, et Peter Hüssler, de Rudolfstetten AG, à Fleurier. Ont été nommés fondateurs de procreation, avec signature collective à deux: Roger-Paul Chuat, de Giez, à Fleurier, et Daniel Humair, des Geneveys, à Areuse. Locaux: Ruelle Rousseau.

#### Bureau de Neuchâtel

3 mars 1975. Café.

**Mme L. Vauclair**, à Neuchâtel, exploitation du café des Parcs, avec petite restauration (FOSC du 1. 12. 1969, N° 281, p. 2764). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

4 mars 1975. Assurances.

**Bosquet Jean**, à Neuchâtel, agent général de l'Union des assurances de Paris, assurances toutes branches (FOSC du 28. 9. 1972, N° 228, p. 2521). Par suite de transfert du siège de la maison au Grand-Chaumont, commune de Savagnier (FOSC du 28. 2. 1975, N° 49, p. 544), la raison est radiée d'office du registre du commerce de Neuchâtel.

4 mars 1975. Alimentation.

**Fernand Boggia**, à Neuchâtel, représentations de produits alimentaires, etc. (FOSC du 28. 12. 1955, N° 305, p. 3354). La raison est radiée d'office en application des dispositions de l'art. 68 ORC, par suite de départ du titulaire.

4 mars 1975.

**Médailles et Insignes E. Rochat**, au Landeron (FOSC du 22. 8. 1973, N° 195, p. 2346). La raison est radiée par suite de l'apport de l'actif et du passif de la maison, selon bilan au 1<sup>er</sup> janvier 1975, à la société anonyme Médailles et Insignes E. Rochat S.A., au Landeron, ci-après inscrite.

4 mars 1975.

**Médailles et Insignes E. Rochat S.A.**, au Landeron. Il a été constitué sous cette raison sociale, suivant acte authentique et statuts du 17 février 1975, une société anonyme ayant pour but la fabrication et la vente de médailles et insignes pour les concours sportifs et autres, ainsi que de plaquettes publicitaires, et le commerce de tous objets se rapportant à cette branche, et pour objet la continuation des affaires de la maison «Médailles et Insignes E. Rochat», au Landeron, dont l'apport a été fait à la société. Le capital social de fr. 50.000 est divisé en 50 actions nominatives de fr. 1.000, entièrement libérées. Il a été fait apport à la société de l'actif et du passif de la maison «Médailles et Insignes E. Rochat» selon bilan au 1<sup>er</sup> janvier 1975, annexé aux statuts, accusant un actif de fr. 168.422,81 (caisse, compte de chèques-postaux, débiteurs, marchandises, mobilier, machine et outillages) et un passif de fr. 111.257,30 (créanciers divers), soit un actif net de fr. 57.165,51. La société acquiert cet apport pour fr. 57.165,51, contre remise à l'apporteur de 40 actions nominatives de fr. 1.000 chacune, entièrement libérées, et d'une créance de fr. 17.165,51 contre la société. La société est subrogée dans tous les droits et obligations de la maison «Médailles et Insignes E. Rochat» avec effet au 1<sup>er</sup> janvier 1975. L'assemblée générale est convoquée par lettres recommandées. L'organe de publications de la société est la FOSC. La société est administrée par un conseil d'un ou de plusieurs membres: Edgar Rochat, de l'Abbaye et Neuchâtel, au Landeron, est administrateur unique, avec signature individuelle. Domicile légal: chemin des Clouds 7.

5 mars 1975. Mercerie, etc.

**Barbey et Cie**, à Neuchâtel, mercerie, bonneterie, etc., société en commandite (FOSC du 4. 9. 1944, N° 207, p. 1967). La société est dissoute depuis le 31. 12. 1964. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

#### Genève - Genève - Ginevra

Rectification.

**R. Dentand**, à Lancy, teinturerie (FOSC du 19. 2. 1975, p. 461). Le prénom du chef de la maison est Robert (et non Roger).

3 mars 1975. Cinéma.

**Henri Albert**, à Genève, exploitation d'un cinéma (FOSC du 24. 1. 1972, p. 201). L'inscription est radiée par suite d'association du chef de la maison. Actif et passif repris par la société en nom collectif «Henri Albert & fils», à Genève.

3 mars 1975. Cinéma.

**Henri Albert & fils**, à Genève, société en nom collectif. Date du commencement de la société: 1<sup>er</sup> janvier 1975. Associés: Henri Albert, de et à Genève, et son fils Michel Albert, de et à Genève. Exploitation d'un cinéma à l'enseigne «Cinéma Molard», 4-6, rue Neuve-du-Molard. Reprise de l'actif et du passif de la maison «Henri Albert», à Genève.

3 mars 1975. Eaux minérales.

**Mme Ada Comisso**, à Genève, représentation d'eaux minérales, etc. (FOSC du 14. 8. 1974, p. 2234). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

3 mars 1975. Tabacs.

**Joseph et Delfina Horvath**, à Genève, débit de tabacs, etc., société en nom collectif (FOSC du 1. 3. 1971, p. 481). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

3 mars 1975. Brevets.

**Anzi, Barro, Freiburghaus**, à Carouge, exploitation de brevets, société en nom collectif (FOSC du 8. 4. 1974, p. 944). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

3 mars 1975. Café.

**Mme B. Willener**, à Dardagny, café-brasserie (FOSC du 7. 1. 1975, p. 31). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

3 mars 1975. Café-restaurant.

**M. et Mme Willener**, à Satigny, société en nom collectif. Date du commencement de la société: 1<sup>er</sup> février 1975. Associés: Jean-Louis Willener et Berthe Willener, tous deux de Sigriswil BE, à Satigny. Signature: collective à deux des associés. Café-restaurant à l'enseigne «Auberge du Stand de Satigny».

3 mars 1975. Bijouterie.

**A. Bertolini**, à Genève. Chef de la maison: Antonio Bertolini, d'Italie, à Vernier. Atelier de sertissage en bijouterie. 3, rue de la Terrasse.

3 mars 1975. Matelas, literie.

**Arlette Bürky**, à Genève. Chef de la maison: Arlette Bürky, de et à Genève, autorisée par son mari Jean-Charles Bürky. Représentation de matelas et literie; commerce de literie et d'articles de diverses natures. 14, rue du Conseil-Général.

3 mars 1975. Bonneterie.

**Mme B. Burini**, à Genève, bonneterie-mercerie (FOSC du 18. 5. 1948, p. 1372). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

3 mars 1975.

**«Champ Boutique» Huguette Fernandez**, à Genève, commerce de prêt-à-porter (FOSC du 10. 6. 1974, p. 1583). Nouvelle adresse: 1, avenue Bertrand. Le chef de la maison est maintenant domicilié à Genève. Nouvelle enseigne: «Champ Boutique Rive Gauche». Nouvelle raison de commerce: «Champ Boutique Rive Gauche» Huguette Fernandez.

3 mars 1975.

**«Difmod» Mine Fernandez**, à Genève. Chef de la maison: Huguette Fernandez, de France, à Genève. Représentation de vêtements prêt-à-porter, d'accessoires s'y rapportant et d'articles de diverses natures. 20, plateau de Champel.

3 mars 1975. Agence matrimoniale.

**Jean-Pierre Page**, à Lancy, agence matrimoniale (FOSC du 20. 3. 1973, p. 748). Nouveau siège: Genève 2, rue de Bernc.

3 mars 1975. Serrurerie.

**Dominique Zaccarotto**, à Chêne-Bourg, atelier de serrurerie, etc. (FOSC du 6. 9. 1974, p. 2428). Nouveau siège: Satigny, 7, chemin de Merdisol.

3 mars 1975.

**Société Immobilière L'Ammander, en liquidation**, à Genève, société anonyme (FOSC du 1. 12. 1970, p. 2734). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

3 mars 1975.

**Cirelle Oil Co SA, en liquidation**, à Genève, acquisition et gestion de concessions pétrolières, etc. (FOSC du 11. 1. 1974, p. 89). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

3 mars 1975.

**Jorofa SA, en liquidation**, à Genève, achat, vente et gestion de toutes valeurs, etc. (FOSC du 13. 2. 1973, p. 427). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

3 mars 1975.

**Société Immobilière Rive d'Argent**, à Genève, société anonyme (FOSC du 13. 9. 1972, p. 2402). Les biens de la société ont été repris par l'Etat de Genève. La société est dissoute sans liquidation et radiée conformément à l'art. 751 CO.

3 mars 1975.

**Capital International SA**, à Genève, toutes opérations d'administration, etc. (FOSC du 17. 12. 1973, p. 3332). Signature collective à deux a été conférée à Roger Bays, de Sorens FR, à Genève, directeur adjoint.

3 mars 1975. Participations.

**Dilayla SA**, à Lugano (FOSC du 10. 12. 1974, p. 3293). Nouveau siège: Genève. Statuts originaux du 27 mars 1972. Nouveaux statuts du 18 février 1975. But: prise de participations financières à d'autres sociétés et acquisition, administration et vente d'actions de sociétés. Capital: fr. 50.000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1.000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Willy Becker, du Locle NE, à Chêne-Bougeries, président, et Claude Henriod, de et à Genève, secrétaire (inscrits), lesquels signent désormais collectivement à deux. Adresse: 8 c, avenue de Champel, chez Fides Société Fiduciaire.

3 mars 1975.

**Ineg SA**, à Genève, entreprise générale du bâtiment, etc. (FOSC du 9. 3. 1972, p. 616). Statuts modifiés le 25 février 1975 sur un point non soumis à l'inscription.

3 mars 1975. Brevets.

**Infran SA**, à Genève, gestion et mise en valeur de tous brevets, etc. (FOSC du 9. 5. 1974, p. 1281). Les pouvoirs d'Henri Kreutshy sont radiés.

3 mars 1975.

**Les Initiatives hôtelières SA (LIHSA)**, à Genève (FOSC du 28. 10. 1974, p. 2865). Arnold Schlaepfer n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Hector Burger, de Sumiswald BE, à Genève, est membre du conseil d'administration et directeur avec signature individuelle.

3 mars 1975.

**Marcres Atlantide SA**, à Genève, prestations de services en rapport avec des opérations auprès des bourses suisses, etc. (FOSC du 3. 3. 1975, p. 567). Jack Lowe, des USA, à Céligny, est membre et délégué du conseil d'administration avec signature individuelle.

3 mars 1975. Immeubles.

**Muresan SA**, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 21 février 1975. But: toute affaire immobilière à l'étranger ainsi que toutes affaires commerciales; prise et administration de participations. Capital: fr. 56.000, entièrement versé, divisé en 112 actions de fr. 500, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Michael-André Barth, de Zurich, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 4, chemin des Crêts-de-Champel.

3 mars 1975. Affaires financières.

**Omnium Genève SA**, à Genève, toutes affaires financières, etc. (FOSC du 2. 10. 1974, p. 2653). Signature collective à deux a été conférée à Otto Deggeller, de Zurich, à Pully VD, directeur.

3 mars 1975. Gestion de valeurs.

**Raditor SA**, à Confignon, vente et gestion de toutes valeurs mobilières, etc. (FOSC du 10. 2. 1972, p. 358). L'administratrice Denise Weyer, de même que Christian Weyer, fondé de pouvoir, sont maintenant domiciliés à Confignon.

3 mars 1975. Immeubles.

**SI Versoix-Mont-Blanc-Lac-Un**, à Genève, société anonyme (FOSC du 7. 4. 1972, p. 876). Charles Wintsch n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

3 mars 1975.

**SI Versoix-Mont-Blanc-Lac-Deux**, à Genève, société anonyme (FOSC du 7. 4. 1972, p. 876). Charles Wintsch n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

3 mars 1975.

**Société Anonyme Conrad Zschokke**, à Genève, exécution de constructions de toute nature, etc. (FOSC du 15. 10. 1974, p. 2755). Signature collective à deux a été conférée à Ramon Aviolat, maintenant domicilié à Crans-près-Céligny VD, nommé sous-directeur; sa procreation est radiée. Procreation collective à deux, limitée à l'établissement principal, a été conférée à Jean Cargill, de France, à Genève; Michel Morend, de Bagnes VS, à Bernex, et René Pilat, de Selma GR, à Meyrin.

3 mars 1975. Joaillerie.

**Gübelin SA, succursale de Genève**, joaillerie et bijouterie, etc. (FOSC du 17. 2. 1970, p. 362). Procreation collective avec une personne autorisée a été conférée à Eugen Greising, de Zurich, à Eich LU; Markus Gübelin, de et à Lucerne, et Thomas Gübelin, de et à Lucerne; ils ne signent toutefois pas entre eux.

3 mars 1975.

**Jenni & Voorhees AG, succursale de Genève**, à Genève, succursale de «Jenni & Voorhees AG», à Zurich, société anonyme inscrite au registre de Zurich (FOSC du 5. 4. 1973, p. 923). But social: conseiller sur le plan technique les autorités publiques et les particuliers dans le domaine de la planification, notamment des transports et de l'aménagement du territoire; exécuter des travaux d'ingénieurs et de recherches de tout genre. Signature: individuelle de l'administrateur Marcel-Jean Jenni, de Zurich, à Rüschlikon ZH, président, et collective à deux de l'administrateur Roger Jenni, de Zurich, à Frauenfeld TG, secrétaire. Signature individuelle limitée aux affaires de la succursale: Blaise Dériaz, de Cartigny, à Genève, gérant de la succursale. Adresse: 35, boulevard de la Cluse.

## Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

### Aufrufe - Sommations - Diffida

Es wird folgende Obligation der Graubündner Kantonalbank, lautend auf Herrn Daniel Bertogg, Landwirt, Sevgein, vermisst:

Fr. 7000.— Serie 01 Nr. 63.541 5/8% vom 14. Februar 1974/77 mit Coupons per 14. Februar 1975 und folgende.

Der unbekannt Inhaber der vorstehend aufgeführten Obligation wird hiermit aufgefordert, dieselbe innert sechs Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Amte vorzulegen, widrigenfalls der Titel als kraftlos erklärt wird. (382)

7002 Chur, den 11. März 1975

Der Präsident des  
Bezirksgerichtes Plessur:  
Dr. J. Sprecher

Es wird vermisst:

Fr. 5000.— 5/4% Namenobligation der Aktiengesellschaft Bank Haerry, 5734 Reinach, Nr. 2723, errichtet am 8. Januar 1969, fällig am 8. Januar 1974, mit Jahrescoupons per 8. Januar 1970 u. ff.

Der Inhaber dieser Obligation wird aufgefordert, diese innert 6 Monaten, d.h. bis zum 15. September 1975, dem Bezirksgericht Kulm vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (379)

5726 Kulm, den 10. März 1975

Bezirksgerichtskanzlei Kulm

Vermisst werden:

Namenschuldbrief Fr. 5000.—, Vorgang Fr. 4500.— und Namenschuldbrief Fr. 5000.—, datiert den 23. März 1911,

lastend auf GB Nr. 816, Kat. Nr. 711, Pfäffikon-Freibach der Frau Alice Eberhard-Feusi, Pfäffikon, Debitor: Franz Mächler; Kreditor: Elise Ferrari-Verin.

Der Inhaber wird aufgefordert, die vermissten Wertpapiere beim Bezirksgericht Höfe, Oberdorfstrasse 2, 8808 Pfäffikon SZ, innert einem Jahr, seit dieser Publikation, vorzulegen, ansonst erfolgt die Kraftloserklärung. (380)

8808 Pfäffikon, den 11. März 1975

Einzelrichter Bezirk Höfe

Es wird vermisst:

Kassenobligation Fr. 1000.—, 7% Volksbank Willisau AG, Nr. 24.452 (1/1000.—), ausgestellt am 16. September 1974, Laufzeit 14. September 1974 bis 14. September 1979.

Der allfällige Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innerhalb 6 Monaten seit der ersten Veröffentlichung bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (386)

6130 Willisau, den 13. März 1975

Der Amtsgerichtspräsident  
von Willisau: Wiprächtiger

Es wird vermisst der auf der Liegenschaft Spiez-Grundbuchblatt Nr. 3975 des Herrn Hermann Wunderli, Reinach, im 1. Rang haftende Schuldbrief von Fr. 80.000.— vom 25. April 1962, Belege-Serie III/4089.

Der unbekannt Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (378)

3752 Wimmis, den 11. März 1975

Der Gerichtspräsident  
von Niedersimmental:  
Janser

Le détenteur des 5 certificats de 50 parts chacun Nos 51 281 à 51 285, au porteur, du Fonds Immobilier UTO, date d'émission 14 juin 1963, prix d'émission Fr. 109.—, valeur actuelle Fr. 99.50, coupons No 7 et suivants non encaissés (coupons annuels), est sommé de me les produire jusqu'au 15 septembre 1975, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (384)

1003 Lausanne, le 11 mars 1975

Le président du Tribunal civil  
du district de Lausanne:  
M. A. Pellet

Il pretore del distretto di Bellinzona diffida l'eventuale sconosciuto detentore della obbligazione di cassa No 5363 di nominali fr. 5000 emessa dalla Società Bancaria Ticinese, Bellinzona, il 28 marzo 1970 a favore del portatore, scadenza il 28 marzo 1975, con cedole annuali al 28 marzo, a voler produrre detto titolo alla Cancelleria della pretura entro il 20 settembre 1975, sotto le comminatorie dell'annullamento. (383)

6500 Bellinzona, il 11 marzo 1975

Il pretore: dott. Silvio Rossi

**Kraftloserklärungen - Annulations - Annullamenti**

Der erstmals in Nr. 70 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 23. März 1972 als vermisst aufgerufene Schuldbrief von Fr. 7000.- vom 26. Dezember 1933, Beleg Serie II Nr. 2159, lautend zugunsten des Otto Ulrich Buchschacher, haftend im vierten Rang auf der Liegenschaft Rodmattstrasse 63 in Bern, Grundbuchblatt Nr. 743 Kreis V, des Heinz Argast, Spiegel b. Bern, ist dem Richter innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden; er wird hiermit kraftlos erklärt. (377)

3011 Bern, den 10. März 1975

Der Gerichtspräsident III:  
Dr. Minnig

Durch Beschluss des Bezirksgerichtspräsidiums Plessur vom 12. März 1975 wurden folgende Sparhefte der Graubündner Kantonalbank, Filiale St. Moritz, als kraftlos erklärt:

Nr. 3.011974.6, lautend auf Frau Maria Wilde, 1915, Murnau BRD;  
Nr. 3.012617.3, lautend auf Fräulein Hanne Wilde, 1944, Murnau BRD. (388)

7002 Chur, den 12. März 1975

Der Präsident des  
Bezirksgerichtes Plessur:  
Dr. J. Sprecher

Es werden die folgenden Sparhefte und Depositionenhefte der Bank Ernst Brunner & Cie AG in Konkurs, Sempacherstrasse 15, Luzern, kraftlos erklärt:

Sparhefte mit Einlagen per 24. Juni 1971

Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Sparheft 5041	1163.75	Sparheft 5089	26.80
Sparheft 5259	1163.75	Sparheft 5297	1163.75
Sparheft 5743	73.90	Sparheft 5834	1163.75
Sparheft 6036	16.10	Sparheft 6459	87.90
Sparheft 6731	6005.65	Sparheft 7173	133.90
Sparheft 7283	97.25	Sparheft 7284	127.75
Sparheft 7464	168.10	Sparheft 7490	403.40
Sparheft 7513	252.85	Sparheft 7693	26.25
Sparheft 7699	829.90	Sparheft 7946	6691.45
Sparheft 8277	155.50	Sparheft 8322	106.05
Sparheft 8325	106.05	Sparheft 8338	84.45
Sparheft 8389	67.85	Sparheft 8402	25.15
Sparheft 8549	44.30	Sparheft 8654	24.50
Sparheft 9599	75.55	Sparheft 9647	4026.35
Sparheft 9667	28.30	Sparheft 9870	29.85
Sparheft 9936	117.75	Sparheft 10013	296.20
Sparheft 10014	705.55	Sparheft 10015	521.75
Sparheft 10108	17.25	Sparheft 10868	680.70
Sparheft 10955	39.15	Sparheft 10956	28.20
Sparheft 11025	107.45	Sparheft 11072	150.60
Sparheft 11128	62.95	Sparheft 11621	1003.55

Depositionenhefte mit Einlagen per 24. Juni 1971

Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Depositionenheft 6238	46.45	Depositionenheft 6239	48.80
Depositionenheft 6308	48.80	Depositionenheft 6309	37.40
Depositionenheft 6464	45.60	Depositionenheft 6709	47.85
Depositionenheft 6710	45.55	Depositionenheft 7127	1062.05
Depositionenheft 7793	44.35	Depositionenheft 7816	44.35
Depositionenheft 7817	45.40	Depositionenheft 7821	45.40
Depositionenheft 7932	1062.05	Depositionenheft 8291	77.80
Depositionenheft 8292	70.35	Depositionenheft 9443	614.50
Depositionenheft 9493	1062.05	Depositionenheft 10414	31.—
Depositionenheft 10963	224.70		

6000 Luzern, den 13. März 1975

Amtsgerichtspräsident I  
Luzern-Stadt: Kurtzmeier

Der erstmals im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 43 vom 21. Februar 1974 als vermisst aufgerufene Schuldbrief:

Schuldbrief von Fr. 3000.- vom 7. Dezember 1943, Belege Serie II/8009, haftend im II. Rang auf Nidau-Grundbuchblatt Nr. 250 der Erbengemeinschaft Anna Burkhalter geb. Gerber, lautend auf AG für Sand- und Kiesverwertung, Nidau,

ist innert der anberaumten Frist dem Richter nicht vorgewiesen worden und wird hiermit kraftlos erklärt. (376)

2560 Nidau, den 11. März 1975

Der Gerichtspräsident I:  
i.V. Steiner

Es wird als kraftlos erklärt:

Schuldbrief von Fr. 2000.-, ausgestellt am 22. Oktober 1883 auf Hs. Jakob Kündig, Hs. Jakobs sel. Sohn, Kirchenpfleger, in Altlandenberg-Bauma, lastend noch auf den Unterpfändern Ziffer 7-12, welche sich beschreiben als: Plan 13 - Kat. Nr. 3647, das Wohnhaus und der Schopf Nr. 362 für Fr. 85 000.- brandversichert, Schätzungsjahr 1965, mit 666 m<sup>2</sup> (sechs Aren 66 m<sup>2</sup>) Gebäudegrundfläche, Hofraum, Garten und öffentliches Gewässer in Altlandenberg, Grundprotokoll Bauma Bd. 9 S. 363-368; heutiger Pfand Eigentümer: Jürg Meier-Thomas, Dändlikerstrasse 909, 8634 Hombrechtikon ZH. (387)

8330 Pfäffikon, den 11. März 1975

Bezirksgericht Pfäffikon ZH  
Der Gerichtssubstitut:  
Dr. E. Schwarz

Le 11 mars 1975, j'ai prononcé l'annulation du titre suivant:

cédule hypothécaire, au porteur, de fr. 30 000.-, intérêt maximum 7% 2<sup>e</sup> rang, profit des cases libres, inscrite au Registre foncier de Lausanne le 16 juin 1949 sous No 232 241. (385)

1003 Lausanne, le 11 mars 1975

Le président du Tribunal civil  
du district de Lausanne:  
M. A. Pellet**Andere gesetzliche Publikationen****Autres publications légales****Altre pubblicazioni legali****Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt**

Kauf. Motortankschiffe «Naulum», Reg. Nr. 404, und «Nauticus», Reg. Nr. 409. Veräusserer: Schweizerische Schiffshypothekenbank AG, in Basel. Erwerber: Navalis AG, in Basel. (A 234)

4000 Basel, den 7. März 1975 Schiffsregister Basel-Stadt

Das Gütermotorschiff «Rhenus 109», Reg. Nr. 635, ist auf Antrag der Eigentümerin: Rhenus Aktiengesellschaft für Schifffahrt und Spedition, in Basel, im Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt gestrichen worden. (A241)

4000 Basel, den 10. März 1975 Schiffsregister Basel-Stadt

**Geschäftseröffnungsverbot - Sperrfrist**(Ausverkaufsverordnung des Bundesrates  
vom 16. April 1947 / 15. März 1971)

Der Firma DANIA-Import AG, Filiale Thun, Boutique, Bälliz 38, 3600 Thun, wurde ein Teilverkauf bewilligt.

Aus diesem Grunde wird der Firma DANIA-Import AG, Poststrasse 3, 4153 Reinach, verantwortlicher Leiter: Herr Heinz Weber, 4153 Reinach, eine Sperrfrist mit Gültigkeit für den Platz Thun für die Dauer von 3 Jahren, d.h. bis 30. April 1978, auferlegt. (A242)

3601 Thun, den 14. März 1975 Polizei-Inspektorat Thun

**Ordonnance sur les liquidations et opérations analogues**

Les Grands Magasins Au Grand Passage SA, 50, rue du Rhône, à Genève, ont été autorisés à procéder, du 10 février au 10 avril 1975, à une liquidation partielle des marchandises endommagées à la suite de l'incendie survenu le 26 janvier 1975 dans leurs locaux.

Ce permis n'implique pas l'interdiction de reprendre les mêmes genres d'articles. (A231)

1211 Genève, le 12 mars 1975 Département de l'économie publique

**Dejastra AG****Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 7. März 1975 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis zum 15. Mai 1975 bei den Liquidatoren der Gesellschaft, c/o Allgemeine Treuhand AG, Aeschengraben 9, Basel, anzumelden. (A233<sup>o</sup>)

4002 Basel, den 7. März 1975 Ein Liquidator: Dr. R. Fankhauser

**TDS, Tape Duplicating and Supply AG****Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Erste Veröffentlichung**

Anlässlich der Generalversammlung vom 24. Januar 1975 hat die MCS Music & Cassette Supply Ltd., Horgen (früher Werner Weber Kassetten AG, Thalwil) beschlossen, die Aktiven und Passiven der TDS, Tape Duplicating and Supply AG, Freienbach, durch Fusion zu übernehmen. Durch diese Fusion ist die TDS, Tape Duplicating and Supply AG aufgelöst.

Sofern die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft nicht innert Monatsfrist nach der dritten Publikation gegenüber dem Verwaltungsrat der MCS Music & Cassette Supply Ltd., Horgen, den Schuldnerwechsel ablehnen, wird Zustimmung zum Schuldnerwechsel und Verzicht auf Sicherstellung angenommen. (A238<sup>o</sup>)

8810 Horgen, den 5. März 1975 MCS Music & Cassette Supply Ltd.,  
Horgen  
Der Verwaltungsrat**Dudex GmbH, Alpenstrasse 4, Zug****Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 20. Januar 1975 hat die Auflösung und Liquidation der obenerwähnten Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, Ihre Ansprüche unverzüglich schriftlich mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft, Herrn Martin Furrer, Alpenstrasse 4, 6301 Zug, geltend zu machen.

Allfällige Forderungsanmeldungen sind bis spätestens am 15. April 1975 einzureichen. (A232<sup>o</sup>)

6301 Zug, den 11. März 1975 Der Liquidator: Martin Furrer

**Intra Leasing AG,  
c/o Dr. H. F. Jossi, Martinsplatz 8, 7000 Chur****Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR****Erste Veröffentlichung**

Die Intra Leasing AG, Chur, hat in der Generalversammlung vom 25. September 1974 ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Intra Leasing AG in Liquidation durchgeführt. Allfällige noch nicht abgefundene Gläubiger werden hiermit aufgefordert, innert Monatsfrist nach der dritten Publikation dieses Schuldenrufes bei der Liquidatorin Authentic Treuhand AG, Stampfenbachstrasse 121, 8035 Zürich, ihre Forderung anzumelden. (A240<sup>o</sup>)

8035 Zürich, den 18. März 1975

Die Liquidatorin:  
Authentic Treuhand AG**Société coopérative du Battoir de Baulmes  
en liquidation****Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux articles 913, 742 et 745 CO****Première publication**

Conformément aux art. 742 et 745 CO, selon publication dans la FOSC No 57 du 10 mars 1975, page 652, la société est entrée en liquidation à la suite d'une décision de l'assemblée des sociétaires. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances en mains de l'un des liquidateurs MM. Louis Deriaz-Compondu, à Baulmes, et Robert Deriaz-Cachemaille, à Baulmes, d'ici au 30 avril 1975. (A237<sup>o</sup>)

1446 Baulmes, le 12 mars 1975

Les liquidateurs:  
L. Deriaz R. Deriaz**Cambint SA, Genève****Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux articles 742 et 745 CO****Troisième publication**

Dans son assemblée générale extraordinaire du 11 mars 1975, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sociaux sont priés de produire leurs créances au plus tard 1 mois après la troisième publication, entre les mains de la liquidatrice désignée par ladite assemblée, FIDES Société Fiduciaire, 8c, avenue de Champel, Genève. (A229<sup>o</sup>)

1211 Genève, le 11 mars 1975

La liquidatrice:  
FIDES  
Société Fiduciaire**Taxis Bleus SA, ayant son siège à Genève****Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux articles 742 et 745 CO****Première publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 13 mars 1975 la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'article 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, au siège de la société en liquidation à Genève, c/o Fiduciaire Victor Fischer & Cie, 6, rue du Nant. (A235<sup>o</sup>)

1200 Genève, le 14 mars 1975

Le liquidateur

**Motim SA en liquidation, à Fribourg****Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux articles 742 et 745 CO****Première publication**

La société Motim SA est entrée en liquidation, selon décision de son assemblée générale du 3 février 1975. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances et leurs autres prétentions auprès des liquidateurs, à l'adresse de l'Etude de M<sup>e</sup> J.-P. Cottier, avocat, rue Etraz 12, à Lausanne, dans l'année qui suivra la troisième publication du présent avis. (A236<sup>o</sup>)

1000 Lausanne, le 12 mars 1975

Les liquidateurs

**Contact Associates SA en liquidation, Lausanne****Liquidation et appel aux créanciers conformément  
aux articles 742 et 745 CO****Première publication**

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances, d'ici au 18 avril 1975, à l'adresse suivante: Fiduciaire Générale SA, avenue de la Gare 44, 1003 Lausanne. (A239<sup>o</sup>)

1003 Lausanne, le 14 mars 1975

Le liquidateur

## Marken Marques Marche

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum  
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle  
Ufficio federale della proprietà intellettuale

## Eintragungen - Enregistrements

274984. Hinterlegungsdatum: 20. Dezember 1974, 17 Uhr.  
Cerberus AG, Männedorf (Zürich). - Fabrikation und Handel.

Alarmanlagen, -einrichtungen und -geräte; Anlagen, Einrichtungen und Geräte zum Schutz und zur Sicherung gegen Einbruch, Eindringen, Diebstahl, Ueberfall und Sabotage; Signalübertragungssysteme. (Int. Kl. 9)



CERBERUS

274985. Hinterlegungsdatum: 23. Dezember 1974, 17 Uhr.  
Parfumerie Franco Suisse Ewald & Cie Aktiengesellschaft, Zehntenstrasse 54, Pratteln (Basel-Landschaft). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 154539. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 23. Dezember 1974 an.

Haarfixativ. (Int. Kl. 3)



274986. Hinterlegungsdatum: 23. Dezember 1974, 18 Uhr.  
Neue Warenhaus AG, Bederstrasse 49, Zürich 2. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 159829. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 23. Dezember 1974 an.

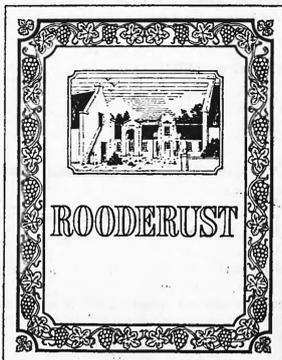
Rasierklingen, Rasierapparate, Rasierpinsel; Zahnbürsten; Koffer, Reisetaschen, Reisegepäck; bespielte und unbespielte Musikkassetten und Tonbänder, Schallplatten, Schallplattenhüllen, Schallplatten- und Kassettenänder, Kassettenkoffern und -alben, Schallplattenalben. (Int. Kl. 8, 9, 16, 18, 21)



CORONA

274987. Hinterlegungsdatum: 24. Dezember 1974, 20 Uhr.  
Distillers Corporation (S.A.) Limited, Coetzier Street, Stellenbosch (Kapprovinz, Südafrika). - Fabrikation und Handel.

Weine, Spirituosen und Liköre. (Int. Kl. 33)



274988. Date de dépôt: 27 décembre 1974, 8 h.  
Gebrüder Gunzinger AG, Uhrenfabrik Technos, Welschenrohr, Welschenrohr (Soleure). - Fabrication et commerce.

Montres, mouvements de montres et leurs parties; articles de bijouterie, tels que montres-bijoux, bracelets, bagues, colliers, boucles d'oreille et épingles; appareils et instruments scientifiques de contrôle de la marche et de l'étanchéité des montres; étalons de fréquences, éléments luminescents et électro-luminescents pour l'affichage des données; composants électriques ou électroniques pour la mesure du temps; cristaux liquides; circuits intégrés, transistors, résistances, condensateurs, diodes, éléments optiques; micro-moteurs et moteurs pas à pas. (Cl. int. 9, 14)



274989. Hinterlegungsdatum: 27. Dezember 1974, 17 Uhr.  
Perfecta AG (Perfecta S.A.), Sandrainstrasse 3, Bern. - Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische Präparate zur Behandlung von Erkältungen, Verletzungen, Nervenschmerzen sowie zu Massagezwecken. (Int. Kl. 5)

perfecta  
fit-ix

274990. Hinterlegungsdatum: 30. Dezember 1974, 17 Uhr.  
Chr. Gerber Söhne AG, Grossmetzgerei, Grosshöchstetten (Bern). - Fabrikation und Handel.

Fleisch- und Wurstwaren, Geflügel, Wild, Speiseöle und -fette, Häute und Felle, Horn, Knochen, Futtermittel. (Int. Kl. 18, 20, 29, 31)



274991. Hinterlegungsdatum: 8. Januar 1975, 12 Uhr.  
W. Anritter & Co., Westliches 128, Pforzheim (Bundesrepublik Deutschland). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 157403. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 8. Januar 1975 an.

Echte und unechte Schmucksachen, Uhrarmbänder, Kleinuhren, insbesondere Tasehen- und Armbanduhr, Uhrteile. (Int. Kl. 14)



Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 5452.

274992. Hinterlegungsdatum: 8. Januar 1975, 20 Uhr.  
Schoch & Cie, Tiergarten, Burgdorf (Bern). - Fabrikation und Handel.

Dispersionsfarben. (Int. Kl. 2)



274993. Date de dépôt: 8 janvier 1975, 19 h.  
Bero S.A., 5, rue Hugi, Bienne (Berne). - Fabrication et commerce.

Montres mécaniques à remontage manuel et automatique, montres électriques, électroniques, mouvements, boîtes, cadrans, bracelets de montres, montres de plongée, chronomètres, chronographes. (Cl. int. 14)

VERDÉ

274994. Hinterlegungsdatum: 16. Januar 1975, 17 Uhr.  
Imperial Chemical Industries Limited, Imperial Chemical House, Millbank, London S. W. 1 (Grossbritannien). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 154819. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. Januar 1975 an.

Kabel, Seile, Netze, Zelte, Markisen, Segeltuch, Segel, Säcke, Bettzeug und Polstermaterialien, rohe, faserige Textilmaterialien, Garne, Fäden, Stoffe, Bett- und Tischdecken, Kleider, Spitzen und Stiekereien, Bänder und Litzen, Knöpfe, künstliche Blumen, Teppiche, Decken, Matten, geflochtene und andere Materialien zum Belegen von Korridoren und für Wandbekleidungen, alle aus Polyester-Fasern oder aus einem Gemisch von Polyester-Fasern mit anderen Textilmaterialien; Farben, Farbstoffe, chemische Substanzen zur Verwendung in der Industrie und verformbare Kunstharze. (Int. Kl. 1, 2, 20, 22 bis 27)



274995. Hinterlegungsdatum: 16. Januar 1975, 17 Uhr.  
The J. B. Williams Company, Inc., 767 Fifth Avenue, New York (New York, USA). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 157725. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. Januar 1975 an.

Medizinische und pharmazeutische Erzeugnisse. (Int. Kl. 5)

GERITOL

274996. Hinterlegungsdatum: 17. Januar 1975, 17 Uhr.  
Baumgartner Frères S.A., Schmelzistrasse 111, Grenchen (Solothurn). - Fabrikation und Handel.

Uhren, Uhrwerke und deren Bestandteile. (Int. Kl. 14)



Die Marke wird rot und schwarz ausgeführt.

274997. Hinterlegungsdatum: 20. Januar 1975, 9 Uhr.  
HIBEG Hansjörg Berger, Freudenbergstrasse 142, Zürich. - Handel.

Büroartikel, insbesondere Kohlenpapier und Farbbänder. (Int. Kl. 16)



274998. Hinterlegungsdatum: 18. Januar 1974, 20 Uhr.  
General Binding Corporation, 1101 Skokie Boulevard, Northbrook (Illinois, USA). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 149698. Sitz verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 18. Januar 1974 an.

Maschinen zum Anbringen metallener und/oder plastischer Heftelemente an zum Binden bestimmten Artikeln sowie Heftelemente für solche Maschinen. (Int. Kl. 6, 7, 16, 20)

GBC

274999. Date de dépôt: 27 août 1974, 20 h.  
Société des Produits Nestlé S.A., Vevey (Vaud). - Fabrication et commerce.

Lait, lait condensé, sucré ou non, lait stérilisé, lait évaporé, lait éaéré, condensé ou non, lait partiellement éaéré, lait en poudre, lait desséché, lait malté, lait acidifié, lait irradié, lait vitaminisé; farines lactées; crème, beurre, fromage, yoghourt. (Cl. int. 29)

LA LAITIERE

275000. Hinterlegungsdatum: 23. September 1974, 17 Uhr.  
Denroy Plastics Limited, Clondeboy Road, Bangor (Down, Nordirland, Grossbritannien). - Fabrikation und Handel.

Bürsten und Kunststoffkämme. (Int. Kl. 21)

DENMAN

275001. Hinterlegungsdatum: 27. September 1974, 18 Uhr.  
**Protetica Dental Aktiebolag**, Rasundavägen 68, Solna (Schweden). —  
 Fabrikation und Handel.

Instrumente und Apparate für medizinische, chirurgische, odontologische und orthopädische Zwecke sowie für Krankenpflege und für Veterinärzwecke. (Int. Kl. 10)

## COLGRIP

275002. Hinterlegungsdatum: 4. Oktober 1974, 20 Uhr.  
**Estée Lauder Cosmetics Ltd.**, 207 Queens Quay West, Toronto (Ontario, Kanada). — Fabrikation und Handel.

Kosmetische Mittel und Toilettenpräparate. (Int. Kl. 3)

## ARAMIS NINE-HUNDRED CHROMATICS

275003. Date de dépôt: 14 octobre 1974, 18 h.  
**Montres Rolex S.A.**, 3, rue François-Dussaud, Genève. — Fabrication et commerce. — Renouvellement avec limitation de l'indication des produits de la marque N° 153767. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 14 octobre 1974.

Montres pour dames, indiquant la date. (Cl. int. 14)

## LADY-DATE

275004. Date de dépôt: 9 janvier 1975, 20 h.  
**Société Vinicole de Perroy, Perroy (Vaud)**. — Commerce.

Vins. (Cl. int. 33)

## AMAZONE

275005. Hinterlegungsdatum: 21. Oktober 1974, 14 Uhr.  
**Urlit AG (Urlit S.A.)**, Flüelen (Uri). — Fabrikation und Handel. — Uebertragung und Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 156871 von Urlit-Werk J. Inglin & Cie, Flüelen (Uri). Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 21. Oktober 1974 an.

Gegenstände aus Pressmassen, nämlich Fahrrad- und Postwagengriffe und Plomben aller Art. (Int. Kl. 6, 12)

## URLIT

275006. Hinterlegungsdatum: 31. Oktober 1974, 16 Uhr.  
**Maduz S.A.**, via Pocobelli, Melide (Tessin). — Fabrikation und Handel.

Damengehosen aus elastischen Geweben aller Art. (Int. Kl. 25)

## COMFORLASTIC

275007. Hinterlegungsdatum: 4. November 1974, 10 Uhr.  
**Carl Ronzi**, Kornhausbrücke 5, Zürich. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 153236. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 29. September 1974 an.

Elektromedizinische Apparate, Apparate für die Körper- und Gesundheitspflege. (Int. Kl. 10)

## ACTIVATOR

275008. Hinterlegungsdatum: 20. November 1974, 17 Uhr.  
**American Brands, Inc.**, 245 Park Avenue, New York (New York, USA). — Fabrikation und Handel.

Rohtabak und Tabakfabrikate; Zigaretten, Zigarren; Filtermundstücke für Zigaretten und Zigarren. (Int. Kl. 34)

## FRIDAYS

275009. Date de dépôt: 29 novembre 1974, 17 h.  
**Joh. H. Andresen, Joh. H. Andresens vei 5, Oslo (Norvège)**. — Fabrication et commerce.

Tabac, brut ou manufacturé; articles pour fumeurs; allumettes. (Cl. int. 34)

## WINNER-TIP

275010. Date de dépôt: 14 novembre 1974, 16 h.  
**Kremers-Urban Company**, 5600 West County Line Road, 96 N., Mequon (Wisconsin, USA). — Fabrication et commerce.

Antigène pour tester la peau. (Cl. int. 5)

## PRE-PEN

275011. Hinterlegungsdatum: 29. November 1974, 18 Uhr.  
**Multistrom AG**, Lindenweg 4, Zug. — Handel.

Bewegliche Stromzuführungen, wie Flach- und Rundkabel, Leitungen sowie Kabelwagen für Rund- und Flachkabel; Kunststoff-Stromband. (Int. Kl. 9)

## MULTISTROM

275012. Hinterlegungsdatum: 5. Dezember 1974, 17 Uhr.  
**Bristol-Myers Company**, 345 Park Avenue, New York (New York, USA). — Fabrikation und Handel.

Pharmazeutika. (Int. Kl. 5)

## DURACEF

275013. Date de dépôt: 23 décembre 1974, 9 h.  
**Experscience S.A.**, 9, chemin des Corjons, Le Mont-sur-Lausanne (Vaud). — Fabrication et commerce.

Produits cosmétiques pour les cheveux, tels que lotion, shampooing, crème; produits diététiques favorisant la croissance normale des cheveux, tels que protéines, aliment riche en vitamines. (Cl. int. 3, 5)

## KERAFORCE

275014. Hinterlegungsdatum: 13. Dezember 1974, 17 Uhr.  
**Pro-Esa AG**, Bollstrasse 22, Worb (Bern). — Fabrikation.

Tankautomaten. (Int. Kl. 9)

## TAMAT

275015. Date de dépôt: 19 décembre 1974, 17 h.  
**SHELL (Switzerland)**, Bederstrasse 66, Zurich 2. — Fabrication et commerce.

Produits chimiques utilisés dans l'industrie, la science, la photographie, l'agriculture, l'horticulture et la sylviculture, compositions extinctrices; trempes et préparations chimiques pour la soudure; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; substances adhésives; composés pour rendre étanche à l'eau, à l'humidité et isolant thermique, matériaux de protection pour le béton; additifs pour béton et mortier; catalyseurs, anti-oxydants et solvants; additifs anti-fumée et préparations pour abaisser le point de congélation de l'eau et d'autres substances liquides; matières de remplissage pour carrosserie de véhicule à moteur; matières plastiques sous forme de poudres, de liquides, de pâtes, de dispersions et de granules pour usage industriel, résines synthétiques; agents de vulcanisation pour usage industriel. Peintures, vernis, émaux, laques; préservatifs contre la rouille et contre la détérioration du bois; matières colorantes, teintures, mordants; résines naturelles; revêtements et peintures anticorrosifs et anti-oxydants; mastic, enduits; matériaux de marquage des routes et similaires, sous forme de peintures. Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour le nettoyage à sec; détergents; préparations pour le nettoyage, le polissage, le décapage et abrasifs; préparations pour dégraisser, substances pour détacher, décapants. Gutta-percha, gommes élastiques, balata et succédanés; feuilles, baguettes, blocks, tubes et plaques en matières plastiques (produits semi-finis); matières servant à étouper et à calfeutrer; isolateurs, matières pour isoler, y compris celles pour amortir le bruit et isoler de la chaleur; composés pour obturer et pour joindre; amiante, feuilles d'amiante, emballages d'amiante, poudre d'amiante, rondelles isolantes d'amiante et mica; tuyaux flexibles; gommes synthétiques. Matériaux de construction, pierre naturelle et artificielle, ciment, chaux, mortier, plâtre, coulis, agrégats et graviers; tuyaux en grès ou en ciment; matériaux pour faire les routes, matériaux de marquage pour les routes et similaires, sous autres formes que des peintures; asphalte, poix et bitume; émulsions bitumineuses, compositions de résine et de bitume, mélanges de bitume et de fibres animales, minérales ou végétales; maisons transportables; monuments en pierre; cheminées; recouvrements pour bâtiments pour rendre étanche à l'eau, à la chaleur, à l'humidité; couvertures de toits, enveloppes de toits, bardeaux de toits, carrelages et composés pour sols; revêtements et carrelages pour murs. Tapis, paillassons, nattes, linoléums et autres produits servant à couvrir les planchers; tentures. (Cl. int. 1, 2, 3, 17, 19, 27)

## INDASCO

275016. Date de dépôt: 19 décembre 1974, 17 h.  
**SHELL (Switzerland)**, Bederstrasse 66, Zurich 2. — Fabrication et commerce.

Substances adhésives destinées à l'industrie; composés pour rendre étanche à l'eau; à l'humidité et isolant thermique, matériaux de protection pour le béton; additifs pour béton et mortier; catalyseurs, anti-oxydants et solvants. Peintures, laques; revêtements de surface; préservatifs contre la rouille et contre la détérioration du bois; matériaux de marquage des routes et similaires, sous forme de peintures. Gutta-percha, gommes élastiques, balata et succédanés; matières servant à étouper et à calfeutrer; matières pour isoler, y compris celles pour amortir le bruit et isoler de la chaleur; gommes synthétiques; composés pour obturer et pour joindre. Matériaux de construction, pierre naturelle et artificielle, ciment, chaux, mortier, plâtre, coulis, agrégats et graviers; tuyaux en grès ou en ciment; matériaux pour faire des routes, matériaux de marquage pour les routes et similaires, sous autre forme que des peintures; asphalte, poix et bitume; émulsions bitumineuses, compositions de résine et de bitume, mélanges de bitume et de fibres animales, minérales ou végétales; maisons transportables; monuments en pierre; cheminées; recouvrements pour bâtiments pour rendre étanche à l'eau, à la chaleur, à l'humidité; couvertures de toits, enveloppes de toits, bardeaux de toits, carrelages et composés pour sols; revêtements et carrelages pour murs. Tapis, paillassons, nattes, linoléums et autres produits servant à couvrir les planchers; tentures. (Cl. int. 1, 2, 17, 19, 27)

## INDASKOTE

275017. Hinterlegungsdatum: 20. Dezember 1974, 11 Uhr.  
**Zellweger Uster AG**, Uster (Zürich). — Fabrikation und Handel.

Anlagen, Geräte und Zubehör für die Bestimmung von Garnnummern; automatisch arbeitende Wägeeinrichtungen; Wandler für die Verarbeitung analoger und digitaler Signale; Steuergeräte für Ablaufprogramme; optische und registrierende Anzeigegeräte. (Int. Kl. 9)

## FELITEX

275018. Date de dépôt: 20 décembre 1974, 10 h.  
**«Pharmaflor» J.-C. Chevassus**, 24, chemin Sarasin, Grand-Saconnex (Genève). — Fabrication et commerce.

Tous produits pharmaceutiques, hygiéniques et d'herboristerie. (Cl. int. 5)

## PHARMAFLOR

275019. Hinterlegungsdatum: 20. Dezember 1974, 20 Uhr.  
**Dr. R. Maag AG**, chemische Fabrik Dielsdorf, Dielsdorf (Zürich). — Fabrikation und Handel.

Mittel für den Pflanzenschutz und die Schädlingsbekämpfung; Unkrautbekämpfungsmittel, Saatbeizmittel, Mittel gegen Ungeziefer, Tierparasitenbekämpfungsmittel. (Int. Kl. 1, 5)

## ZEAGRAN

275020. Date de dépôt: 16 décembre 1974, 18 h.  
**L. Bader, Mme B. Meyer-Bader succ.**, 11, rue de la Confédération, Genève. — Fabrication et commerce. — Transmission et renouvellement avec limitation de l'indication des produits de la marque N° 153924 de L. Bader, Genève. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 1<sup>er</sup> août 1974.

Bijouterie. (Cl. int. 14)

## LB

Poinçon: N° 157.

275021. Date de dépôt: 6 janvier 1975, 9 h.  
**Proval S.A.**, Saxon (Valais). — Commerce.

Fruits et légumes. (Cl. int. 31)

## PROVAL

275022. Date de dépôt: 7 janvier 1975, 17 h.  
**Otsuka Pharmaceutical Co., Ltd.**, No. 9, 2-chome, Kanda-Tsukasacho, Chiyoda-ku, Tokyo (Japon). — Fabrication et commerce.

Médicaments et drogues pharmaceutiques; récipients médicaux, à savoir bouteilles en matière plastique pour injections; seringues et autres instruments et appareils médicaux. (Cl. int. 5, 10)

## PLABO

## Bank für Kredit und Aussenhandel AG, Zürich

Bilanz per 31. Dezember 1974  
(nach Gewinnverteilung)

Aktiven		Bilanz per 31. Dezember 1974 (nach Gewinnverteilung)		Passiven	
	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		10 086 145.89	Bankenkreditoren auf Sicht		3 177 762.09
Bankendebitoren auf Sicht		5 880 530.54	Bankenkreditoren auf Zeit		76 421 000.—
Bankendebitoren auf Zeit		47 455 879.97	– mit Laufzeit bis 90 Tage	63 953 000.—	
– mit Laufzeit bis 90 Tage	42 867 400.—		Kreditoren auf Sicht		1 754 610.64
Wechsel und Geldmarktpapiere		186 265.16	Kreditoren auf Zeit		2 642 200.—
Debitoren:			– mit Laufzeit bis 90 Tage	2 642 200.—	
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		1 393 356.51	Depositenkonten		832 386.70
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		1 659 106.61	Sonstige Passiven		4 860 649.18
– davon mit hypothekarischer Deckung	52 449.60		Aktienkapital		15 000 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		7 300 947.31	Gesetzliche Reserve		1 150 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		26 825 690.30	Freie Reserve		1 900 000.—
– davon mit hypothekarischer Deckung	188 785.37		Gewinnvortrag auf neue Rechnung		30 364.30
Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften		—			
Wertschriften		2 678 385.40			
Dauernde Beteiligungen		3 460 001.—			
Sonstige Aktiven		842 664.22			
		107 768 972.91			107 768 972.91
		Fr.			Fr.
Eventualforderungen		3 480 000.—	Eventualverbindlichkeiten		3 480 000.—
Ergänzende Angaben zur Jahresbilanz per 31. Dezember 1974					
Wertschriften					
	Fr.	Fr.			
Schweizerische Obligationen:					
Banken	18 800.—				
Finanzgesellschaften	100 050.—				
Anderer	115 187.50	234 037.50			
Schweizerische Aktien und andere Beteiligungspapiere:					
Finanzgesellschaften	9 350.—				
Industrielle Unternehmen	9 500.—				
Anderer	20.—	18 870.—			
Ausländische Obligationen:					
Öffentlich-rechtliche Körperschaften	616 150.—				
Anderer	1 684 320.65	2 300 470.65			
Ausländische Aktien und andere Beteiligungspapiere		125 007.25			
		2 678 385.40			
Dauernde Beteiligungen					
		Fr.			
Schweizerische Aktien und andere Beteiligungspapiere:					
Finanzgesellschaften		1 000 001.—			
Ausländische Aktien und andere Beteiligungspapiere:					
Banken		2 460 000.—			
		3 460 001.—			
	Fr.	Fr.			
Gesamtbetrag der Auslandaktiven		77 507 259.54			
– davon Bankendebitoren:					
bis zu 90 Tagen Laufzeit	45 022 939.14				
über 90 Tage Laufzeit	320 000.—				
Aufwand					
		Fr.	Gewinn- und Verlustrechnung für 1974		Fr.
Passivzinsen		6 031 876.29	Aktivzinsen		7 011 255.—
Kommissionsaufwand		194 324.87	Kommissionsertrag		1 140 778.64
Bankbehörden und Personal		1 358 144.85	Ertrag aus Handel mit Devisen und Edelmetallen		590 296.81
Beiträge an Personal-Wohlfahrtseinrichtungen		63 000.—	Wertschriftenertrag		545 473.58
Geschäfts- und Bürokosten		805 563.30	Ertrag der dauernden Beteiligungen		500 000.—
Steuern		191 808.40	Verschiedenes		11 941.85
Abschreibungen und Rückstellungen		381 721.33			
Reingewinn 1974		773 306.84			
		9 799 745.88			9 799 745.88

## City Bank, Zürich

Bilanz per 31. Dezember 1974  
(Nach Annahme der Anträge des Verwaltungsrates)

Aktiven		Bilanz per 31. Dezember 1974 (Nach Annahme der Anträge des Verwaltungsrates)		Passiven	
	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben		2 507 422.11	Bankenkreditoren auf Sicht		2 892 086.28
Bankendebitoren auf Sicht		11 284.—	Bankenkreditoren auf Zeit		1 850 000.—
Bankendebitoren auf Zeit		2 800 000.—	Kreditoren auf Sicht		77 802.50
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		8 829 060.10	Kreditoren auf Zeit		2 270 557.35
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		10 446 025.75	Depositen-, Einlage- und Anlagehefte		8 590 406.30
Wertschriften (Obligationen):			Kassabobligationen		3 358 000.—
Kantone und Gemeinden	515 600.—		Sonstige Passiven		3 843 140.55
Banken	241 600.—		Aktienkapital		5 000 000.—
Finanzgesellschaften	2 478 200.—		Gesetzliche Reserve		460 000.—
Kraftwerke und industrielle Unternehmen	1 085 700.—	4 321 100.—	Spezialreserve		800 000.—
Inländische Pfandbriefe		301 500.—	Dividende		400 000.—
Eidgenössische Anleihen		144 000.—	Gewinnvortrag		61 280.98
Sonstige Aktiven		242 882.—			
		29 603 273.96			29 603 273.96
Soll					
		Fr.	Erfolgsrechnung 1974		Haben
Passivzinsen		1 032 285.75	Aktivzinsen		1 566 000.65
Kommissionen		7 824.95	Kommissionen		783 978.95
Bankbehörden und Personal		385 931.50	Wertschriftenertrag		471 055.90
Beiträge an Personal-Wohlfahrtseinrichtungen		30 403.50	Verschiedenes		84 360.25
Geschäfts- und Bürokosten		377 538.70			
Steuern und Abgaben		122 677.10			
Abschreibungen und Rückstellungen		427 560.75			
Reingewinn:		521 173.50			
Jahresergebnis 1974		2 905 395.75			2 905 395.75

Anträge des Verwaltungsrates zur Gewinnverteilung:

8% Dividende	400 000.—
Zuweisung an den gesetzlichen Reservefonds	56 400.—
Zuweisung an die Spezialreserve	50 000.—
Vortrag auf neue Rechnung	61 280.98
	<u>567 680.98</u>

## Banque Commerciale SA, Genève

Bilan au 31 décembre 1974

Actif		Bilan au 31 décembre 1974		Passif	
	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.
Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux		4 000 863.82	Engagements en banque à vue		3 262 997.09
Avoirs en banque à vue		5 457 746.42	Engagements en banque à terme		14 783 517.30
Avoirs en banque à terme		9 335 244.80	— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	14 144 612.10	
— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	7 947 617.50		Créanciers à vue		13 418 092.64
Effets de change et papiers monétaires		1 927 195.—	Créanciers à terme		5 593 591.85
Comptes courants débiteurs en blanc		8 057 647.97	— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	2 336 316.85	
Comptes courants débiteurs gagés		13 086 700.35	Livrets et comptes de dépôts		2 548 988.34
— dont garantis par hypothèques	1 785.10		Obligations et bons de caisse		23 000.—
Avances et prêts à terme fixe gagés		5 742 288.15	Autres passifs		1 628 560.59
— dont garantis par hypothèques	1 161 374.90		Capital		9 000 000.—
Titres		5 406 736.80	Réserve légale		1 200 000.—
Participations permanentes		3 215 000.—	Autres réserves		5 000 000.—
Autres immeubles		645 866.65	Compte de profits et pertes:		
Autres actifs		911 709.97	Solde reporté de l'exercice précédent	218 075.41	
			Bénéfice de l'exercice	1 110 176.71	
		57 786 999.93			1 328 252.12
					57 786 999.93
<b>Etat des titres</b>					
	Fr.	Fr.			Fr.
Obligations suisses:			Engagements par avals, cautionnements, garanties et accreditifs		18 641 489.20
Confédération	2 710 421.—		Créances résultant d'opérations fermes, à terme, sur titres et métaux précieux		28 797.45
Cantons et communes	378 843.—		Engagements par opérations fermes, à terme, sur titres et métaux précieux		28 693.75
Banques	82 560.—				
Sociétés financières	52 320.—	3 446 522.—			
Entreprises industrielles	222 378.—				
Lettres de gage suisses		33 800.—			
Actions et autres titres suisses:					
Entreprises industrielles		45 250.—			
Obligations étrangères:					
Corporations de droit public	928 769.30	1 403 835.70			
Divers	475 066.40	477 329.10			
Actions et autres titres étrangers		5 406 736.80			
<b>Etat des participations permanentes</b>		Fr.			
Actions et autres titres suisses:					
Entreprises industrielles		215 000.—			
Actions et autres titres étrangers:					
Banques		3 000 000.—			
		3 215 000.—			
	Fr.	Fr.			
Montant des actifs à l'étranger		31 758 587.69			
— dont avois en banque jusqu'à 90 jours d'échéance	9 838 523.—				
— dont avois en banque à plus de 90 jours d'échéance	967 627.30				
<b>Charges</b>			<b>Compte de profits et pertes de l'exercice 1974</b>		<b>Produits</b>
		Fr.			Fr.
Intérêts débiteurs		2 315 163.52	Intérêts créanciers		3 771 976.56
Commissions		33 538.76	Produit des effets de change et des papiers monétaires		435 966.59
Organes de la banque et personnel		3 064 006.80	Commissions		3 689 377.67
Contributions aux institutions de prévoyance en faveur du personnel		90 389.—	Produit des opérations sur devises et métaux précieux		486 453.80
Frais généraux et frais de bureau		1 090 226.93	Produit des titres		420 532.80
Impôts		450 941.85	Divers		66 465.20
Pertes, amortissements et provisions		716 329.05			
Bénéfice net		1 110 176.71			
		8 870 772.62			8 870 772.62
			<b>Répartition du bénéfice</b>		
				Fr.	
			Versement à la réserve légale	100 000.—	
			Versement aux autres réserves	1 000 000.—	
			Report à compte nouveau	228 252.12	
				1 328 252.12	

## Banque de Commerce et de Financement BANCOFIN SA, Lausanne

Bilan au 31 décembre 1974

(Après acceptation des propositions du conseil d'administration)

Actif		Bilan au 31 décembre 1974		Passif	
	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.
Caisse et compte de chèques postaux		1 689 239.70	Engagements en banque à vue		752 211.13
Avoirs en banque à vue		4 135 854.79	Engagements en banque à terme		5 560.—
Avoirs en banque à terme		5 789 809.—	— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	2 560.—	
— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	1 648 174.—		Créanciers à vue		4 736 570.—
Effets de change et papiers monétaires		2 000 000.—	Créanciers à terme		4 194 800.60
Comptes courants débiteurs en blanc		816 289.45	— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	2 810 411.85	
Comptes courants débiteurs gagés		1 168 009.20	Livrets et carnets de dépôts		1 408 768.20
— dont garantis par hypothèque		132 327.80	Acceptations et billets à ordre		30 644.25
Avances et prêts à terme fixe en blanc		2 897 453.35	Dettes hypothécaires sur immeubles		146 406.17
— dont garantis par hypothèque	754 808.35		Autres passifs		3 301 118.62
Placements hypothécaires		4 509 000.—	Capital actions		6 500 000.—
Titres		240 000.—	Réserve légale		1 150 000.—
Autres immeubles		316 350.—	Autres réserves		1 150 000.—
Autres actifs		336 559.—	Pertes et profits:		
		24 030 892.29	Solde reporté	24 575.12	
			Bénéfice de l'exercice avant répartition	630 238.20	
					654 813.32
					24 030 892.29
<b>Comptes fiduciaires</b>		Fr.	<b>Comptes fiduciaires</b>		Fr.
		110 797 800.—			110 797 800.—
<b>Engagements conditionnels</b>		Fr.	<b>Engagements conditionnels</b>		Fr.
Avals, garanties, accreditifs		776 200.—	Avals, garanties, accreditifs		776 200.—
Accreditifs non confirmés		16 100.—	Accreditifs non confirmés		16 100.—
<b>Titres en portefeuille</b>					
Obligations de la Confédération		40 000.—			
<b>Charges</b>			<b>Compte de profits et pertes de l'exercice 1974</b>		<b>Produits</b>
		Fr.			Fr.
Intérêts débiteurs		346 362.25	Intérêts créditeurs		1 310 825.42
Commissions		40 197.50	Produit des effets de change et des papiers monétaires		162 616.65
Organes de la banque et personnel		535 606.70	Commissions		736 561.63
Contributions aux institutions de prévoyance en faveur du personnel		33 345.—	Produit des opérations sur devises et métaux précieux		117 189.89
Frais généraux et de bureau		374 046.79	Produit des titres		12 175.25
Impôts		125 798.10	Divers		18 055.30
Pertes et amortissements, provisions		271 829.60			
Bénéfice de l'exercice avant répartition		630 238.20			
		2 357 424.14			2 357 424.14

## Mitteilungen Communications Comunicazioni

## Schweizerische Nationalbank - Ausweis vom 14. März 1975

Aktiven	Franken / Francs
Goldbestand	11 892 743 956.80
Devisen	9 759 456 431.22
Ausländische Schatzanweisungen in sFr.	5 402 980 000.—
Inlandportfeuille	—
— Wechsel	552 900 253.25
— Schatzanweisungen des Bundes	—
Lombardvorschüsse	6 039 598.—
Wertschriften	—
— deckungsfähige	—
— andere	15 921 061.50
Korrespondenten im Inland	23 551 037.74
Schuldverpflichtung des Bundes gemäss Bundesbeschluss vom 15. Dezember 1971	621 514 066.53 <sup>1)</sup>
Sonstige Aktiven	95 333 713.96
<b>Total</b>	<b>28 370 440 119.—</b>
<b>Passiven</b>	
Eigene Gelder	66 000 000.—
Notenumlauf	17 148 993 645.—
Täglich fällige Verbindlichkeiten	—
— Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie	6 498 485 722.56
— übrige täglich fällige Verbindlichkeiten	371 628 070.82
Mindestguthaben von Banken auf:	—
— inländischen Verbindlichkeiten	—
— ausländischen Verbindlichkeiten	870 882 500.—
Verbindlichkeiten auf Zeit	—
— Sterilisierungskreditlinien	490 300 000.—
— Sonderkonti <sup>1)</sup>	971 909 000.—
Sonstige Passiven	1 952 241 180.62
<b>Total</b>	<b>28 370 440 119.—</b>

<sup>1)</sup> Überschreitung des zulässigen Kreditzuwachses

Offizieller Diskontsatz 5% seit 3. März 1975  
Offizieller Lombardzinsfuß 6% seit 21. Januar 1974

Spezialdiskontsätze für Pflichtlager

a) für Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln 4½% seit 1. Januar 1975  
b) für übrige Pflichtlager 5% seit 1. Januar 1975

## Banque nationale suisse - Situation au 14 mars 1975

Veränderungen seit dem letzten Ausweis  
Changements depuis la dernière situation

Franken / Francs	Franken / Francs	Actif
—	—	Encaisse or
—	—	Devises
— 57 375 304.72	—	Bons du Trésor étrangers en fr. s.
—	—	Portefeuille effets sur la Suisse
— 70 697 198.55	—	— Effets de change
—	—	— Bons du Trésor de la Confédération
— 8 828 547.20	—	Avances sur nantissement
—	—	Titres
—	—	— pouvant servir de couverture
— 1 974 965.—	—	— autres
+ 374 073.65	+	Korrespondants en Suisse
—	—	Reconnaissance de dette de la Confédération selon l'arrêté fédéral du 15 décembre 1971
— 19 930 276.20	—	Autres postes de l'actif
		<b>Total</b>
		<b>Passif</b>
		Fonds propres
		Billets en circulation
		Engagements à vue
		— Comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie
		— autres engagements à vue
		Avoirs minimaux des banques sur:
		— les engagements en Suisse
		— les engagements envers l'étranger
		Engagements à terme
		— Rescriptions de stérilisation
		— Comptes spéciaux <sup>1)</sup>
		Autres postes du passif
		<b>Total</b>

<sup>1)</sup> Dépassement du taux d'accroissement des crédits

Taux officiel d'escompte 5% depuis le 3 mars 1975  
Taux officiel pour avance 6% depuis le 21 janvier 1974

Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires

a) pour stocks obligatoires de denrées alimentaires et fourrages 4½% depuis le 1<sup>er</sup> janvier 1975  
b) pour autres stocks obligatoires 5% depuis le 1<sup>er</sup> janvier 1975

## Verordnung über eine Abgabe auf inländischem Magermilchpulver

(Vom 26. Februar 1975)

Der Schweizerische Bundesrat, gestützt auf Artikel 8 des Milchwirtschaftsbeschlusses 1971, verordnet:

Art. 1. Gegenstand der Abgabe; Abgabepflicht

<sup>1)</sup> Auf dem im Inland hergestellten Magermilchpulver wird eine Abgabe erhoben.

<sup>2)</sup> Wird Magermilchpulver nicht rein, sondern vermischt mit andern Bestandteilen an Dritte abgegeben oder für die eigene Verwendung ausgeschieden, so unterliegen diese Halbfabrikate ebenfalls der Abgabepflicht.

<sup>3)</sup> Als Inland im Sinne von Absatz 1 gilt das schweizerische Zollgebiet.

<sup>4)</sup> Abgabepflichtig ist der Hersteller.

Art. 2. Bemessung der Abgabe; Entstehung der Abgabepflicht

<sup>1)</sup> Die Abgabe bemisst sich nach der an Dritte abgegebenen oder für die eigene Verwendung ausgeschiedenen Menge. Dabei sind auch unentgeltlich abgegebene Reklame-, Muster- und Geschenksendungen einzubeziehen.

<sup>2)</sup> Die Abgabe auf reinem Magermilchpulver beträgt 15 Franken je 100 kg.

<sup>3)</sup> Auf Halbfabrikaten nach Artikel 1 Absatz 2 wird die Abgabe so festgelegt, dass sich eine gleichwertige Belastung wie beim reinen Magermilchpulver ergibt.

<sup>4)</sup> Die Abgabepflicht entsteht im Zeitpunkt, in dem das reine Magermilchpulver oder die Halbfabrikate einem Dritten zu seiner Verfügung übergeben oder zur eigenen Verwendung ausgeschieden werden.

Art. 3. Meldepflicht und Bezahlung der Abgabe

<sup>1)</sup> Der Abgabepflichtige meldet der Abteilung für Landwirtschaft (Abteilung) den geschuldeten Abgabebetrag unaufgefordert je für einen Monat bis zum 15. des folgenden Monats, zusammen mit der in Artikel 5 der Verordnung vom 23. Oktober 1974 über Gehaltsnormen für Milchersatzfuttermittel vorgeschriebenen periodischen Meldung.

<sup>2)</sup> Der Abgabebetrag ist der Abteilung spätestens innert 30 Tagen nach Ablauf der Meldefrist unaufgefordert zu überweisen.

Art. 4. Kontrolle der Erfüllung der Abgabepflicht

<sup>1)</sup> Die Abteilung kontrolliert, ob die Abgabepflichtigen die Vorschriften dieser Verordnung einhalten; sie überprüft laufend, ob die Meldungen und Zahlungen rechtzeitig und richtig eingehen.

<sup>2)</sup> Die Abgabepflichtigen haben den beauftragten Personen den Zutritt zu den Produktions-, Geschäfts- und Lagerräumen zu gestatten, die entsprechenden Bücher und Belege vorzuweisen und die verlangten Auskünfte zu erteilen.

<sup>3)</sup> Nötigenfalls können Drittpersonen in die Auskunftspflicht einbezogen werden.

Art. 5. Amtliche Einschätzung

Kommt der Abgabepflichtige seinen Pflichten nicht nach, setzt die Abteilung aufgrund der Akten den Abgabebetrag fest.

Art. 6. Verfahrenskosten; Verzugszins

<sup>1)</sup> Der Abgabepflichtige hat die Kosten zu tragen, die wegen nicht rechtzeitig oder unrichtiger Meldung oder wegen verspäteter Bezahlung verursacht werden.

<sup>2)</sup> Für Abgabebeträge, die nicht rechtzeitig bezahlt werden, ist ein Verzugszins von 6 Prozent im Jahr zu bezahlen.

<sup>3)</sup> Dies gilt auch für Abgabebeträge, die aufgrund einer rechtskräftigen amtlichen Einschätzung geschuldet werden.

Art. 7. Verjährung

<sup>1)</sup> Die Abgabeforderung verjährt innert fünf Jahren, seit sie entstanden ist.

<sup>2)</sup> Die Verjährung ruht solange, als der Abgabepflichtige in der Schweiz nicht betrieben werden kann.

<sup>3)</sup> Sie wird durch jede Einforderungshandlung unterbrochen.

Art. 8. Uebergangsbestimmung

Magermilchpulver und Halbfabrikate, welche der Hersteller vor dem 1. März 1975 an Dritte veräussert, dem Erwerber aber erst nach dem Inkrafttreten dieser Verordnung ausliefert, unterliegen ebenfalls der Abgabepflicht.

Art. 9. Vollzug und Inkrafttreten

<sup>1)</sup> Die Abteilung wird mit dem Vollzug beauftragt.

<sup>2)</sup> Diese Verordnung tritt am 1. März 1975 in Kraft.

Bern, den 26. Februar 1975

Im Namen des  
Schweizerischen Bundesrates  
Der Bundespräsident:  
Graber  
Der Bundeskanzler:  
Huber

## Verordnung über die Exportrisikogarantie

Aenderung vom 3. März 1975

Der Schweizerische Bundesrat verordnet:

I

Die Verordnung vom 15. Januar 1969 über die Exportrisikogarantie wird wie folgt geändert:

Art. 13 Abs. 2

<sup>2)</sup> Für die Deckung des Währungsrisikos gemäss Artikel 3 Absatz 1 Buchstabe a wird auf dem nach Absatz 1 errechneten Gebührenbetrag ein Zuschlag von 100 Prozent erhoben; in besonderen Fällen kann das Eidgenössische Volkswirtschaftsdepartement, im Einvernehmen mit dem Eidgenössischen Finanz- und Zolldepartement, den Zuschlag auf 200 Prozent erhöhen. Für die Deckung des Delkredererisikos gemäss Artikel 3 Absatz 1 Buchstaben b und c beträgt der Zuschlag 25 Prozent.

II

Diese Aenderung tritt am 10. März 1975 in Kraft.

Bern, den 3. März 1975

Im Namen des  
Schweizerischen Bundesrates  
Der Bundespräsident:  
Graber  
Der Bundeskanzler:  
Huber

## Emissionskommission

Die nach dem Bundesbeschluss über Massnahmen auf dem Gebiete des Kreditwesens für die Emissionskontrolle eingesetzte Kommission hat in ihrer Sitzung vom 12. März 1975 das Emissionsprogramm für das II. Quartal 1975 aufgestellt. Die Zahl der Anleihen musste, zur Gewährleistung eines gut funktionierenden Kapitalmarktes, von 67 auf 45 reduziert werden. Den im Programm aufgeführten Emittenten wird die Möglichkeit eingeräumt – bei einigen wenigen Ausnahmen – die Beträge im Rahmen der Anmeldungen aufzulegen. Sollte sich allerdings die gute Verfassung des Kapitalmarktes ändern, würden entsprechende Kürzungen der Beträge vorgenommen.

Die Kommission bewilligte ferner die Emission einer Anzahl Kleinanleihen im Gesamtbetrag von rund 15 Millionen Franken sowie von Aktien im Emissionswert von 234 Millionen Franken.

## Commission des émissions

Lors de sa séance du 12 mars 1975, la commission chargée du contrôle des émissions, en vertu de l'arrêté fédéral instituant des mesures dans le domaine du crédit, a établi le programme des émissions pour le 2<sup>e</sup> trimestre de 1975.

Afin d'assurer un bon fonctionnement du marché des capitaux, la commission a été obligée de réduire de 67 à 45 le nombre des demandes présentées. La majorité des emprunteurs pourront émettre leurs emprunts dans le cadre de la demande présentée. Cependant, si les conditions favorables du marché devaient se modifier, le montant de ces emprunts serait réduit en conséquence.

La commission a autorisé en outre l'émission d'un certain nombre de petits emprunts, pour un montant de 15 millions de francs en chiffre rond, ainsi que l'émission d'actions pour 234 millions de francs.

Postüberweisungsdienst mit dem Ausland  
Service international des virements postaux

Unverbindliche Umrechnungskurse ab 15. März 1975

Cours de conversion sans engagement, dès le 15 mars 1975

Algerien/Algérie	100 Dinars	= Fr. 67.30
Belgien/Luxemburg	100 Lire	= Fr. 7.30
Dänemark/Danemark	100 Kronen	= Fr. 46.40
Deutschland/Allemagne	100 DM	= Fr. 108.—
Finnland/Finlande	100 Neuc Mark	= Fr. 71.85
Frankreich/France	100 FF	= Fr. 59.70
Grossbritannien und Nordirland/ Grande-Bretagne et Irlande du Nord	1 £ Sterl.	= Fr. 6.09
Italien/Italie	100 Lire	= Fr. —,3980
Japan/Japon	100 Yen	= Fr. —,88½
Marokko/Maroc	100 DH	= Fr. 63.50
Niederlande/Pays-Bas	100 Florins	= Fr. 105.90
Norwegen/Norvège	100 Kronen	= Fr. 51.35
Oesterreich/Autriche	100 Schilling	= Fr. 15.27
Schweden/Suède	100 Kronen	= Fr. 63.90

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern  
Rédaction: Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique, Berne

## BURGERGEMEINDE ZERMATT

### 8 1/4 % Anleihe 1975–87 von Fr. 4 000 000

Der Erlös dieser Anleihe ist zur Finanzierung dringend notwendiger Bauten und Anlagen bestimmt.

#### Anleihebedingungen:

**Titel und Coupons:** Inhaberoobligationen von Fr. 1000 und Fr. 5000 Nennwert; Jahrescoupons per 15. April

**Laufzeit:** längstens 12 Jahre; mit vorzeitigem Rückzahlungsrecht seitens der Schuldnerin nach 8 Jahren

**Kotierung:** an der Börse von Lausanne

**Emissionspreis:** 99 %

**Zeichnungsfrist:** 18. bis 25. März 1975, mittags

**Liberierung:** auf den 15. April 1975

Zeichnungen werden von den schweizerischen Geschäftsstellen der unterzeichneten Banken spesenfrei entgegengenommen; ebenso halten diese den Interessenten den offiziellen Prospekt sowie Zeichnungsschein zur Verfügung.

**Schweizerische Bankgesellschaft  
Schweizerischer Bankverein**



**Bank in Kriegstetten**

### Kapitalerhöhung 1975

Die Generalversammlung unserer Aktionäre vom 14. März 1975 hat die Anträge des Verwaltungsrates über die Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 5 000 000.– auf Fr. 6 000 000.– durch Ausgabe von 2000 neuen Namenaktien zu nominell Fr. 500.– gutgeheissen.

#### Bezugsangebot

Die 2000 neuen Namenaktien unserer Bank Nrn. 10001–12000 werden den Inhabern der alten Namenaktien zu folgenden Bedingungen zum Bezug angeboten:

1. Je fünf alte Namenaktien von Fr. 500.– Nennwert berechtigen zur Zeichnung einer neuen Namenaktie von Fr. 500.– Nennwert.
2. Der Emissionspreis beträgt Fr. 650.– netto pro Aktie. Der eidgenössische Titelstempel wird von unserer Bank getragen.
3. Die neuen Namenaktien sind rückwirkend ab 1. Januar 1975 dividendenberechtigt.
4. Das Bezugsrecht (Coupon Nr. 24) ist in der Zeit vom 17. bis 27. März 1975 bei unserer Bank in Kriegstetten oder unseren Filialen in Biberist und Derendingen auszuüben.
5. Die Liberierung der neuen Aktien hat bis 30. April 1975 zu erfolgen.
6. Während der Zeichnungsfrist finden im Aktienregister keine Uebertragungen statt. Unsere Bank ist gerne bereit, den An- und Verkauf von Bezugsrechten zu vermitteln.

#### Aktienumtausch

Die Kapitalerhöhung verbinden wir mit dem Umtausch der alten Namenaktien «Sparkasse der Amtei Kriegstetten» in neue Namenaktien Bank in Kriegstetten.

Wir bitten unsere Aktionäre, uns den Zeichnungsschein für die Kapitalerhöhung zusammen mit den alten Titeln einzureichen.

Bank in Kriegstetten

### Sportanlagen Wildhaus AG

#### Einladung zur 1. Generalversammlung

Donnerstag, 27. März 1975, 20.30 Uhr, Restaurant «Eisbärstübl».

#### Traktandenliste:

1. Vorlage und Genehmigung der Jahresabrechnung 1973/74 und Bericht der Kontrollstelle.
2. Geschäftsbericht.
3. Entlastung der Verwaltung.
4. Wahl der Kontrollstelle.
5. Varia.

Der Verwaltungsrat

## LONZA AG

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Dienstag, den 25. März 1975, vormittags 10.30 Uhr, im Verwaltungsgebäude der LONZA AG in Basel, Münchensteinerstrasse 38.

#### Tagesordnung:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes.
2. Bericht der Kontrollstelle.
3. Genehmigung der Jahresrechnung.
4. Verwendung des Reingewinns.
5. Entlastung der Verwaltung.
6. Wahlen in den Verwaltungsrat.
7. Wahl der Kontrollstelle.

Die Eintrittskarten und Vollmachten für diese Generalversammlung können gegen Hinterlegung der Aktien oder des Depotscheines einer Bank ab 14. März bis spätestens 21. März 1975 bezogen werden bei der Gesellschaft, Münchensteinerstrasse 38, Basel, beim Schweizerischen Bankverein, Basel.

Die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung, die Berichte des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle stehen bei den obigen Stellen vom 14. März 1975 an zur Verfügung der Aktionäre.

Basel, den 13. März 1975

Für den Verwaltungsrat der LONZA AG  
Der Präsident: Engi

## ALETSCH AG, MÖREL

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Dienstag, den 25. März 1975, vormittags 9.30 Uhr, im Verwaltungsgebäude der LONZA AG in Basel, Münchensteinerstrasse 38.

#### Tagesordnung:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes.
2. Bericht der Kontrollstelle.
3. Genehmigung der Jahresrechnung.
4. Verwendung des Reingewinns.
5. Entlastung der Verwaltung.
6. Wahlen in den Verwaltungsrat.
7. Wahl der Kontrollstelle.

Die Eintrittskarten und Vollmachten für diese Generalversammlung können gegen Hinterlegung der Aktien oder des Depotscheines einer Bank ab 14. März bis spätestens 21. März 1975 bezogen werden bei der Gesellschaft, Münchensteinerstrasse 38, Basel, beim Schweizerischen Bankverein, Basel.

Die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung, die Berichte des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle stehen bei den obigen Stellen vom 14. März 1975 an zur Verfügung der Aktionäre.

Basel, den 13. März 1975

Für den Verwaltungsrat der ALETSCH AG  
Der Präsident: Engi

## Automobilverkehr Frutigen–Adelboden AG Adelboden

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

stattfindend Donnerstag, den 10. April 1975, um 14.30 Uhr, im Hotel Adler in Adelboden.

#### Traktanden:

1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 23. April 1974.
2. Jahresbericht pro 1974.
3. Genehmigung der Jahresrechnung pro 1974.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinns pro 1974.
5. Entlastung der Verwaltungsorgane.
6. Wahlen (wegen Ablauf der Amtsdauer):
  - a) des Verwaltungsrates;
  - b) der Kontrollstelle.
7. Kompetenzerteilung an den Verwaltungsrat für die Anschaffung eines Reisecars; Kreditbewilligung.
8. Wünsche und Anregungen.

Jahresbericht, Jahresrechnung und Bericht der Kontrollstelle liegen während 10 Tagen vor der Generalversammlung am Sitz der Gesellschaft zur Einsichtnahme der Aktionäre auf.

Der Verwaltungsrat

## Hallenbad AG Sedrun/Tavetsch, Sedrun

### Generalversammlung

Samstag, den 12. April 1975, 20.15 Uhr, im Hotel Mira, Sedrun.

#### Traktanden:

1. Protokoll der Generalversammlung.
2. Abnahme des Geschäftsberichtes.
3. Jahresrechnung und Bilanz per 30. November 1974.
4. Bericht und Antrag der Kontrollstelle.
5. Décharge-Erteilung an die Verwaltungsorgane.
6. Wahl der Revisoren.
7. Orientierung und Beschlussfassung über die Garantiebeiträge.
8. Verschiedenes und Umfrage.

Rechnung und Kontrollbericht können ab 27. März 1975 am Sitz der Gesellschaft im Verkehrsbüro Sedrun eingesehen oder bezogen werden.

Der Verwaltungsrat

## Spar- und Leihkasse Entlebuch

Dividendencoupon Nr. 18 für das Jahr 1974 wird eingelöst mit Fr. 50.– brutto, abzüglich 30% Verrechnungssteuer =

Fr. 35.– netto

**Gebr. Brotschi & Co. AG, Grenchen****Einladung zur ordentlichen Generalversammlung**

auf Mittwoch, den 2. April 1975, 10.30 Uhr, in Grenchen, Mühlestrasse 35.

**Tagesordnung:**

1. Berichterstattung des Verwaltungsrates über das Geschäftsjahr 1974.
2. Jahresrechnung und Revisionsbericht, Décharge-Erteilung.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahl der Kontrollstelle.
5. Diverses.

Der Geschäftsbericht, die Gewinn- und Verlustrechnung, die Bilanz, der Bericht der Kontrollstelle, die Anträge über die Verwendung des Reingewinnes liegen am Gesellschaftssitz, Weinbergstrasse 21, Grenchen, zur Einsicht der Aktionäre auf.

Gebr. Brotschi & Co. AG  
Namens des Verwaltungsrates,  
der Präsident: Dr. W. Brotschi

**Aargauische Hypotheken- & Handelsbank****Dividende für 1974**

Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 14. März 1975 wird der Coupon Nr. 7 unserer Inhaber- und Namensaktien mit

Fr. 55.- zuzüglich  
Fr. 10.- Jubiläumsbonus  
Fr. 65.- brutto

eingelöst, abzüglich 30% Verrechnungssteuer, also netto mit Fr. 45.50.

Zahlstellen: Unsere Niederlassungen in Baden, Birr-Lupfig, Bremgarten, Brugg, Dottikon, Döttingen, Frick, Kaiseraugst, Laufenburg, Möhlin, Mutschellen, Neuenhof, Niederrohrdorf, Rheinfelden, Spreitenbach, Stein, Villmergen, Wettingen, Windisch, Wohlen und Zurzach, sowie die Niederlassungen der Schweizerischen Kreditanstalt und des Schweizerischen Bankvereins.

Brugg, den 17. März 1975

Zentraldirektion

**EMISSION D'UN EMPRUNT****VILLE DE GENÈVE**

**7 <sup>3</sup>/<sub>4</sub> %**

1975-90 de fr. 30 000 000

destiné au financement  
de travaux d'utilité publique.

**Conditions de l'emprunt:**

Durée maximum: 15 ans  
Titres: de fr. 1000.-, fr. 5000.- et fr. 100 000.- nominal  
Jouissance: 15 avril 1975  
Cotation: aux bourses de Genève, Bâle, Berne, Lausanne et Zurich

Prix d'émission: **101 %**

Délai de souscription: du 18 au 24 mars 1975, à midi

Des bulletins de souscription avec les principales modalités de l'emprunt sont tenus à disposition auprès des banques en Suisse.

GROUPEMENT DES BANQUIERS PRIVÉS GENEVOIS  
CARTEL DE BANQUES SUISSES  
UNION DES BANQUES CANTONALES SUISSES

**Téléovronnaz SA, Leytron****Convocation**

Les actionnaires sont convoqués à

**l'assemblée générale ordinaire annuelle**

le vendredi 28 mars 1975, à 16 h. 30, à l'Auberge du Vieux Valais (grande salle), à Ovronnaz.

**L'ordre du jour est le suivant:**

1. Procès-verbal de la dernière assemblée.
2. Rapport de gestion exercice 1974.
3. Comptes annuels et rapport de l'organe de contrôle.
4. Approbation des comptes et décharge aux organes responsables.
5. Constatation de l'augmentation du capital social.
6. Divers.
7. Le compte de profits et pertes, le rapport des contrôleurs et le bilan seront à disposition des actionnaires dès le 17 mars 1975, dans les Bureaux de la société, 21, Avenue de la Gare, à Martigny.

L'établissement de la liste de présences à l'assemblée débutera à 16 h. et se fera sur présentation des titres ou d'un certificat délivré par un établissement bancaire.

Martigny, le 13 mars 1975

**Locafid**

Società anonima, Zugo

**LA CENTRALE**  
Finanziaria Generale spa  
Milano

La Società ha messo in pagamento in Italia, dal 18 marzo 1975, il dividendo per l'esercizio 1974, in ragione di Lit. 400.- per azione Serie B, previa deduzione dell'imposta cedolare secca del 30%, ossia Lit. 280.- netto.

**PAGAMENTO**  
**DI DIVIDENDO**

Di conseguenza, la **cedola No. 3** dei certificati al portatore emessi dalla Locafid SA, Zugo, è pagabile a partire dal **19 marzo 1975**, agli sportelli della Banca del Gottardo, Lugano, Chiasso, Locarno, Losanna e Zurigo, senza formalità di sorta, in ragione di **Fr. 1,03 per azione**

Zugo, 18 marzo 1975

LOCAFID SA



Ihr  
**STEMPEL-**  
Lieferant

**H. Homberger**

Spitalgasse 4, Tel. 052 / 22 65 02  
8401 Winterthur, im Zentrum

**NON PAGANO?**

Rivolgetevi alla

**AMSIKO INCASSI**

Lugano (Via Nassa 5)  
Telefono 091 2 57 24

**minigrip**

@-Beutel  
-Sachets

Einlagen 22, 35, 55, 70 und 800 l  
Kehrichtsäcke 35, 65 und 110 l  
Nahrungsmittel-Packungen



A. Logo-Flury Plastic AG  
St. Albanvorstadt 24,  
4006 Basel / Postfach  
Tel. 061/23 25 63, Telex 63267

**Urgent:****DO IT YOURSELF**

à remettre dans le Canton de Neuchâtel.  
Bien situé, 300 m<sup>2</sup>, avec menuiserie, agencement et stock.  
Prix intéressant.  
Téléphone 039 / 23 92 22

Wie kann man seinen Mitarbeitern für wenig Geld eine Erfrischung bieten?



**NATIONAL VENDORS**  
Generalvertretung  
**Getränke- und**  
**Verpflegungsautomaten**

Bitte senden Sie Information an Firma:

MULTIPATENT, 8152 Glattpburg  
Tel. 01 / 810 42 42/43/44, Kanalstr. 27

**10**

Die  
nützlichen  
Rüegg-Naegeli  
Rezepte

**8.**

**Nicht ersticken!**

sondern die Papierflut der EDV-Endlosformulare mit **Accodata** kanalisieren und ordnen.

Accodata Binder für getrennte und ungetrennte Endlosformulare in allen Formaten.

Accodata Schränke, Lateral-Gestelle und Boys für die Ablage der Binder.

Spezialausstellung und Beratung für Data-Equipment

**Rüegg-Naegeli**

Zürich Chur Luzern Glattpburg  
8152 Glattpburg, Kanalstrasse 19  
Telefon 01/810 41 41



**Möchten Sie als Fachmann der**  
**Buchhaltung in einem kleineren Betrieb**  
**anerkannt und geschätzt werden?**

Wir sind ein gut fundiertes Unternehmen der Branche Steine und Erden und suchen zum möglichst baldigen Eintritt einen alleinverantwortlichen, bilanzsicheren

**Buchhalter**

Er muss an einer vielseitigen Tätigkeit interessiert sein, denn er hat alle anfallenden Arbeiten für die Finanzbuchhaltung zu erledigen, inkl. Hauptkassen, Quartals- und Jahresabschlüsse, Budget, Statistik, Mahnwesen, Lohnwesen, Fakturierung, AHV, Suva, Wust- und Quellensteuerberechnungen.

Buchungs- und Fakturierautomat Olivetti Mercator 5100 vorhanden.

Voraussetzung ist KV-Abschluss oder eine gleichwertige Ausbildung sowie einige Französisch- und wenn möglich Italienischkenntnisse.

Wir bieten Ihnen zeitgemässe Entlohnung, Pensionskasse, 4 Wochen Ferien und absolut selbständige, abwechslungsreiche Arbeit.

Bewerber im Idealalter von 25 bis 30 Jahren richten ihre schriftliche Bewerbung (Lebenslauf, Zeugniskopien, Handschriftprobe, Photo und Gehaltsansprüche) an

Zimmerli Mineralwerk AG Zürich, Hohlstrasse 500  
Telefon 64 10 40 (Herrn Louis Hänni verlangen)